



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, martes, 22 de agosto de 1972

AÑO XXXIII :: N.º 10.898  
PRECIO: 5,- PESETAS

EDITADO POR "Prensa y Radio  
DEL MOVIMIENTO"  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION  
Y TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

## GIJON

### FERNANDEZ MIRANDA CLAUSURO LA FERIA NACIONAL DE MUESTRAS DE ASTURIAS

#### EXTRAORDINARIO ESFUERZO DEL ESTADO PARA EL DESARROLLO DE AQUELLA REGION

«Hay que afrontar con tesón  
los problemas derivados del  
creciente nivel de vida de  
los españoles»

#### Dijo el Ministro Secretario General del Movimiento

GIJON, 21. (Pyresa). — El Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, presidió la clausura de la XVI FERIA Nacional de Muestras de Asturias, acompañado de las primeras autoridades de la provincia y diversas representaciones.

El acto, celebrado en el salón principal del certamen, se inició con unas palabras del Presidente de la Cámara de Comercio de Gijón, señor Adaro, quien habló, en primer lugar, del auge alcanzado por la Feria. Señaló que el recinto del certamen, perfectamente urbanizado, cuenta con más de cien mil metros cuadrados de extensión y que el número de expositores se ha venido incrementando progresivamente, mejorando de manera simultánea la calidad de los pabellones. Citó asimismo, la cifra de quinientas mil personas que han visitado la exposición, como indicativa de la importancia de la Feria de Asturias, que se abrió por vez primera en unos bajos comerciales.

Pasó luego el Presidente de la Cámara de Comercio a exponer algunos de los problemas de la región asturiana, entre los cuales destacan, según subrayó, el relativo a in-

(Continúa en la página 10)



D. TORCUATO  
FERNANDEZ  
MIRANDA

## ENSAYA EL JURAMENTO OLIMPICO



Heidi Schueller, atleta alemana, se prepara para la Olimpiada. Pero no en su especialidad, que es correr, sino ante el micrófono donde pronunciará el juramento olímpico en nombre de todos los atletas al abrirse los Juegos.

## NUEVOS ALTOS CARGOS



A la izquierda don José María Aparicio Arce, nuevo Delegado Nacional de Provincias. A la derecha, don Pedro Segú y Martín, Director General de Espectáculos. Ambos nombramientos corresponden al último Consejo de Ministros, celebrado en el Pazo de Meirás.

## LA CORUÑA

### FRANCO INAUGURO LA CASA DEL MAR Y LA CIUDAD SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

#### EL MINISTRO DE TRABAJO DESTACO LA LABOR DEL INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA

La Coruña, 21. (Pyresa). -- Su Excelencia el Jefe del Estado ha inaugurado esta mañana la Casa del Mar y la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social. El Generalísimo Franco y su esposa, desembarcaron a las 11 de la mañana en el muelle de La Palloza, acompañados por el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente y de la Fuente. Al desembarcar, el Caudillo fue saludado por los Ministros del Ejército y Jornada, y el de la Gobernación y las autoridades entre muestras de entusiasmo de la población marinera allí congregada.

Después de revistar a las fuerzas que rindieron honores y recibir el saludo de las autoridades el Jefe del Estado se trasladó ante la Casa del Mar, donde el Ministro de Trabajo ofreció al Jefe del Estado la primera Medalla de Oro al Mérito Social Marino, tras lo que pronunció un discurso en el que, entre otras cosas dijo; tras recordar la presencia

(Continúa en la página 10)

## EL PILOTO QUE SALVO AL REY, PREMIADO

### DESDE AHORA ES JEFE DE LAS FUERZAS AEREAS MARROQUIES

Rabat, 21. (Eje). — Su Majestad el Rey Hassan II ha nombrado al coronel Mohamed Kabbaj, Jefe de las fuerzas aéreas marroquíes, anuncio la agencia «Map».

El coronel Kabbaj, oficial de reserva de la aviación de las «Fars», era, hasta ahora, comandante de a bordo en la compañía «Royal Air Maroc». Kabbaj pilotaba el «Boeing 727», en el que regresaba el Rey de París, en el momento del ataque aéreo cuando sobrevolaban Tetuán. Gracias a su sangre fría y a su pericia logró aterrizar en la pista

de Rabat-Sale con dos reactores y varios aparatos del avión inutilizados, sin contar con las importantes averías causadas por los proyectiles disparados por el avión de caza que los atacó.

Poco después del aterrizaje del avión, el comandante Kabbaj, muy fatigado y apoyándose en Abred Lasky, director general de la Ram, fue recibido por Su Majestad el Rey en el salón de honor del aeropuerto. Hassan II le felicitó calurosamente por esta acción que —dijo el Soberano— es única en los anales de la aviación civil.

## Tras dos meses de aislamiento



## Confíe el servicio de BANQUETE ó LUNCH



CATERING SERVICE

CON O SIN CAMAREROS Y EN  
CUALQUIER PUNTO DE LA ISLA

PARA INFORMACION:

Teléfonos: 260802 - 26 23 77 - 26 10 58 - 26 25 09

## TRABAJOS ALBAÑILERIA

Empresa constructora ofrece sus servicios. - Inf.: 21 05 14

## PRESTAMOS HASTA 500.000 PTAS.

Para compra de viviendas en Palma y provincia a interés legal y a devolver en veinte años.

ESCRIBIR: APARTADO DE CORREOS 1.281 - PALMA

## Tapicerías QUINTANA

abre sus puertas después de su período de vacaciones, ofreciendo a su clientela un nuevo y extenso surtido en cortinas y visillos.

COPIAS XEROX  
FOTOEXPRES  
VELAZQUEZ, 19

**CAMPAÑA  
PARA ESTE  
VERANO**



COFRE MISTERIOSO

Le ofrecemos **DESCUENTOS**

del **35%** en **ADELANTE...**

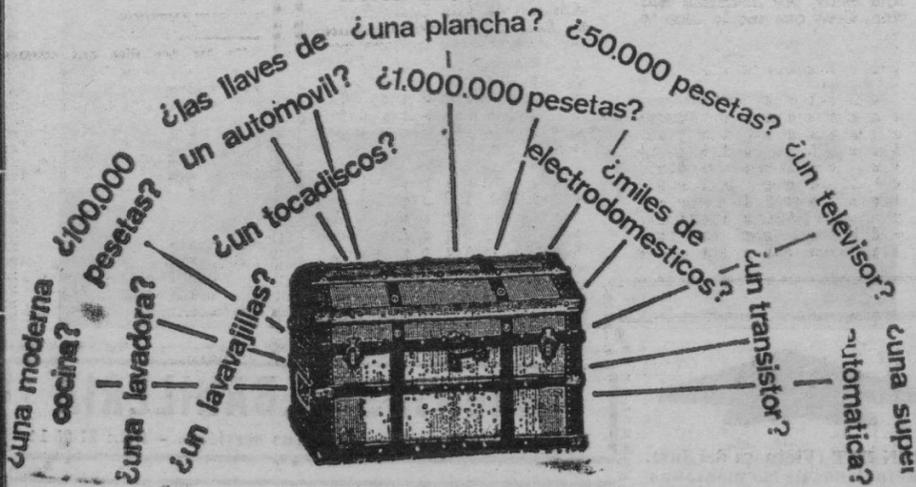
DISPONEMOS DE:

- 150 FRIGORIFICOS a 5.200' ptas.
- 150 COCINAS a 2.600' ptas.
- 300 SUPERAUTOMATICAS a 9.800' ptas.  
(lavadoras)
- 80 LAVAVAJILLAS a 15.200' ptas.

• Y MILES DE APARATOS ELECTRODOMESTICOS

A PRECIOS SIN COMPETENCIA

A TODOS NUESTROS CLIENTES DE ESTE VERANO LES BRINDAMOS LA OPORTUNIDAD DE OBTENER LA LLAVE DEL COFRE MISTERIOSO



ELECTRODOMESTICOS  
**AVENIDA**  
AV. ALFONSO DARVELLO 10 TORRE ALZANORA 10  
TEL. 213784 PALMA DE MAYORCA

**Usted compra con el máximo ahorro y además tiene opción al COFRE MISTERIOSO**

**BUENOS DIAS, AMIGOS**

**El tiempo**

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Vientos flojos de componente Norte. Brisas en las horas centrales. Poco nuboso. Marejada con zonas de marejada.

OBSERVACIONES

Humedad relativa: 59 x 100.  
Insolación: 10 horas.

**Television**

PRIMERA CADENA

SOBREMESA

- 1.45: CARTA DE AJUSTE  
Canta Esteban de los Deyes y su conjunto.
- 2.00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2.01: ALMANAQUE.
- 2.30: PRIMERA EDICION.
- 3.00: NOTICIAS.
- 3.35: VISTO Y OIDO Concurso.

- 4.00: EL FANTASMA Y LA SEÑORA MUIR  
«La prima curiosa».
- 4.30: DESPEDIDA Y CIERRE.

TARDE

- 5.45: CARTA DE AJUSTE  
Música ligera interpretada por conjuntos españoles.
- 6.00: APERTURA Y PRESENTACION.
- 6.01: AVANCE INFORMATIVO.
- 6.05: LA CASA DEL RELOJ (Número 134)  
«Música» (II).
- 6.25: CON VOSOTROS  
—Presentación, concurso y comentarios del libro titulado: «Si yo fuera mayor».
- JOSIE Y SUS MELODICAS: «Espía por mandato».
- Y AHORA...
- FURIA: «El herrero».
- 7.30: DIBUJOS ANIMADOS.
- 7.40: BUENAS TARDES  
Espectáculos
- 8.30: NOVELA  
«Páginas de los veinte años». (Cap. VII).

NOCHE

- 9.00: TELEDIARIO
- 9.35: EL CINE CICLO CABALGANDO HACIA EL OESTE? «Dodge, ciudad sin ley» (1939)  
Intérpretes: Errol Flynn, Olivia de Havilland, Bruce Cabot, Ann Sheridan
- 11.30: VEINTICUATRO HORAS
- 11.35: ORACION DESPEDIDA Y CIERRE.

**UHF**

- 8.00: CARTA DE AJUSTE  
«Sonatas para clave» P. Antonio Soler).
- 8.25: PRESENTACION Y AVANCES
- 8.30: MAS LEJOS!  
Programa deportivo.
- 9.30: TELEDIARIO 2
- 10.00: PATRULLA JUVENIL  
«Esperando en el hospital. (Mayores 18 años) CON LEONARD BERNSTEIN.
- 12.00: ULTIMA IMAGEN.

*Prucedio hace 100 años*

22 DE AGOSTO DE 1872

LEEMOS EN EL «DIARIO DE PALMA»:

■ Ayer un muchacho de poca edad se cayó dentro de un algibe, cerca del Portitxol, de donde fue extraído ya sin vida. Lamentamos tan sensibles desgracias y recomendamos una vez más el mayor cuidado.

■ Las Obras del Puerto. — Hace algunos meses que escribimos un artículo titulado «El Puerto de Palma» movidos por nuestro deseo de ver pronto emprenderse las obras de mejora de nuestro puerto de mar y al mismo tiempo para manifestar cual era nuestra pobre opinión acerca del modo y forma como debían llevarse a cabo dichas obras que tanto contribuirían al fomento de la riqueza y prosperidad material de nuestra isla, a cuyo objeto hemos dedicado nuestra pluma. Desde aquel entonces nada se ha hecho tocante a este asunto, de modo que no será malo repetir lo que manifestamos, esplanando nuestros argumentos de la manera que creamos más eficaz para inclinar a favor nuestro la opinión pública, mayormente ahora que, según el telegrama que recibió nuestro gobernador el Sr. Quintana, se ha acordado la creación de una junta dedicada exclusivamente a las obras en cuestión. Lo primero que a nuestro juicio debe hacerse es averiguar los defectos de que adolece el actual puerto. Conocidos y examinados estos defectos procede examinar las reformas más eficaces al par que económicas para remediarlos y hems dicho al par que económicas porque en atención al estado financiero de la nación, no es posible gastar crecidas cantidades en obras públicas. El plan pues que debe adoptarse debe ser lo más sencillo posible, con tal que corrija los defectos más arriba indicados. De lo contrario podrá ser que se suspendan dentro de breve tiempo y entonces privados de los recursos que suministraba el Estado, habremos gastado crecidas sumas quizá sin provecho alguno. Enunces no valdrán ni acuerdos de juntas, ni artículos de periódicos para continuar las obras. (Continuará)



acordado la creación de una junta dedicada exclusivamente a las obras en cuestión. Lo primero que a nuestro juicio debe hacerse es averiguar los defectos de que adolece el actual puerto. Conocidos y examinados estos defectos procede examinar las reformas más eficaces al par que económicas para remediarlos y hems dicho al par que económicas porque en atención al estado financiero de la nación, no es posible gastar crecidas cantidades en obras públicas. El plan pues que debe adoptarse debe ser lo más sencillo posible, con tal que corrija los defectos más arriba indicados. De lo contrario podrá ser que se suspendan dentro de breve tiempo y entonces privados de los recursos que suministraba el Estado, habremos gastado crecidas sumas quizá sin provecho alguno. Enunces no valdrán ni acuerdos de juntas, ni artículos de periódicos para continuar las obras. (Continuará)

ESEA

**Radio**

RADIO JUVENTUD

«LA VOZ DE BALEARES»

Programa para hoy

7:55: Apertura. Lectura de programas. Editorial; 8:00: Primera cita: Recuerdos musicales. Los días tienen su historia. Escapa rate de novedades. Santoral. Patio Andaluz; 8:55: Hoy en Radio Juventud; 9:00: Mujeres famosas: Teresa Newman; 9:15: Canciones de Hispanoamérica; 9:30: Car Club I parte; 10:00: Boletín de R. N. E.; 10:05: Car Club II parte; 10:30: Sin orden... ni concierto; 10:50: Una canción de amor; 11:10: Ultima moda; 11:30: Operación felicidad; 12:00: Boletín de R. N. E.; 12:10: Agenda de noticias; 12:15: Club Mediodía; 12:45: Las Cantadísimas; 13:00: Aperitivo con las estrellas; 13:15: La Casera; 13:50: Radio Diario: Circuito informativo; 14:15: Musical Sobremesa; 14:30: Servicio informativo de R.N.E.; 15:00: Brindis festival; 15:30: Variedades; 16:00: Musical Chez Nous; 16:30: Simplemente Maria; 17:30: Borsalino; 18:00: Panorama Alemán; 18:30: Vuelo a Méjico; 19:00: Pasado, presente y futuro; 19:20: La Ballena Alegre; 19:30: Hora joven; 20:00: Cupón pro ciegos; 20:03: Hoy en Radio Juventud; 20:05: Temas religiosos del mundo de hoy; 20:30. Promoción; 21:00: Ultima hora informativa; 21:10: Auditorium; 21:30 Radio Gaceta de los Deportes; 22:00: Servicio informativo de R.N.E.; 22:30: Disco Boom; 22:15: Primera conexión con Rodeo; 23:30: Selección; 23:45: Segunda conexión con Rodeo; 00:00: Buenas noches; 00:05: Nuestra hora; 1:00: Tercera conexión con Rodeo; 1:30: Despedida y cierre de la emisión.

F.M. 88'8 Megaciclos.

18:00: Panorama Alemán.

RADIO MALLORCA

Programa para hoy

SOLO F.M.:  
12:00: Saludos amigos.  
16:00: Musical FM  
19:00: The Riki Lash Lazzar Show.

ONDAS MEDIA Y F.M.:

7:00: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal Ser; 9:25: Paco Ruiz; 9:45: Radiopop; 11:55: Angelus; 12:00: Mediodía Ser; 12:30: Días de libertad; 13:00: Pasarela; 13:50: Hoja de calendario; 14:00: Hora exacta. Palma hoy; 14:10: Y ahora deporte; 14:30: Radio Nacional. Información local. Carteleras; 15:10: Discotrés; 15:30: Programa infantil; 16:00: Amantes bajo el terror. Galería breve; 16:30: ¿Quiénes son mis hijos? 17:00: La mestiza; 17:30: Idolos; 18:00: Club de media tarde; 18:20: Confidencias; 18:30: París al habla; 19:00: La fugitiva; 19:30: E. A. J. 13 - 19:30: Programa de variedades; 20:00: Hora exacta. Santoral para mañana; 22:00: Radio Nacional. Cotizaciones; 22:30: La radio es joven; 23:00: Las semanas de la Ser; 24:00: Música sin palabras; 1:30: Programas para mañana y cierre.

RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programación en O. M. y F. M.

7:00: Apertura. A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8:00: Información Nacional; 8:30: Programa español sueco; 9:00: Disco Star; 8:30: Studio Alemán; 10:30: Boletín Meteorológico; 10:36: Festival Juventud-72; 10:37: Lista de popularidad; 11:10: Tribuna pública; 11:23: Adivine; 11:28: Disco Camp; 11:40: Nosotros preguntamos; 11:55: Club de Fans; 12:00: Angelus; 12:08: Tus favoritos; 12:23: Hace cinco años; 12:40: Bavaria; 13:13: Mini historia pop; 13:30: Galería Comercial; 14:00: Baleares buenas tardes, I parte; 14:30: Información Nacional; 15:00: Baleares buenas tardes, II parte; 15:30: Mallorca en fiestas; 16:00: Escmo; 16:20: Entre amigos; 16:40: Su casa y su música; 17:10: Transmite Radio Popular; 17:15: Los Romeros; 17:30: Sumando puntos; 18:00: De mujer a mujer; 18:30: Studio Alemán; 19:35: La hora de los niños; 20:00: Sorteo cupón pro ciegos; 20:05: Te habla una mujer; 20:35: Radio France; 21:10: Cita con el libro; 21:35: Nocturno informativo; 22:00: Información Nacional; 22:35: Orquestas en la noche; 23:00: El rastro de Dios; 23:35: Fantasía; 24:00: Palabras para el silencio; 0:05: Amigos en la noche; 2:00: Cierre de la estación.

F.M.

7:00: Apertura en simultáneo con O.M. 10:00: Radio France; 10:30: Emisión simultánea con O.M.; 18:30: Programa danés; 19:00: Programa Musical F.M.; 19:30: Programa sueco; 20:00: Radio Internacional; 20:45: Emisión simultánea con O.M.

**Farmacias**

(De 9:30 mañana a 10:00 noche)  
Antich Gil, Calvo Sotelo 306 (El Terreno) Tel. 231230; Cardell Plaza Cardenal Reig 2. Tel. 251928; Castañer Plaza Pío XII 11 Tel. 211534; Llorens de Ros Cardenal Rosell, 104 (Coll d'En Rabassa) Tel. 260333; (\*) Mascaro, Gral. Goded 13 (junto Plaza Cort), Tel. 212663; Morell Brotad, Pascual Ribot, 19 (Zona Forti), Tel. 233402; \*Morell Massanet, Lluís 28 (entre plaza San Francisco y Temple) Tel. 211564; Perras Galera, 9 (entre plazas de Coll y Cuartera) Tel. 212861; \*Reinés San Miguel, 37. Tel. 211972; Sampol, Pl. Pedro Garau 37 Tel. 272385; Solivellas San Magín, 114 (Sta. Catalina) Tel. 231828; Viader, Aragón 772 (El Vivero) Tel. 273842

Abierta de 10 noche a 9:30 mañana  
(\*) Bernat, Colón, 46.  
Abiertas hasta las 12 de la noche  
Sampol, Plaza Pedro Garau, núm. 37; Morell Brotad, Pascual Ribot, 19 (Zona Forti).  
(\*) Tienen servicio de oxígeno

**SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD**  
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)  
Diario: De 17 horas a las 9 de la mañana siguiente.  
Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.  
Teléfonos: 230946 — 230947 y Seguridad Social (San Drets).

**SERVICIO MEDICO DE URGENCIA**  
Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca, 180. Teléfonos: 222200 y 211229.  
Policia: 211221.  
Ambulancias: 251445.

**Cupon del ciego**

**663**



## EL TURISMO NACIONAL HA AUMENTADO ENTRE EL 15 Y 20 POR CIENTO

UNA DOCENA

El turismo italiano es uno de los que más se hace notar en los días laborables. En los fines de semana o hay muy poco, o la gran cantidad de los otros turistas impiden que se les reconozca.

Aproximadamente una docena de vuelos charters, procedentes de Italia, llegan semanalmente. De esa docena, la mitad son vuelos de Spantax, que enlazan Palma con diferentes ciudades italianas, principalmente Milán y Torino.

Pero lo interesante del turismo italiano, son los cálculos hacia la próxima temporada. Aumento de número de vuelos a la semana y, por lo tanto de pasajeros. En la actualidad unos 1.200 pasajeros italianos llegan semanalmente en vuelos charters.

MARCHO

El director general de Neckermann, señor Panya, marchó con destino a Alemania, después de haber permanecido algunos días en Mallorca. Supongo que trabajando con miras hacia el próximo invierno.

OPINION

Durante la última mesa redonda celebrada en el Apartotel Meliá Magaluf, con la presencia de varios delegados de compañías regulares de aviación, uno de los puntos más interesantes sobre los que se habló fue el futuro de las compañías charters.

Desde luego que se referían a un futuro internacional, y aunque lo leerán en otras páginas, considero interesante añadir que en el aeropuerto, hablando con algunas personas relacionadas con compañías charters extranjeras, ha recogido opinión similar. Y esa opinión no es otra que la de futuras fusiones no entre dos o tres compañías, sino entre muchas compañías charters.

Y no se habla de un futuro muy lejano, sino de pocos años más adelante, cuatro, cinco, tal vez dos o tres más, ALGO MENOS

En el último fin de semana la cantidad de pasajeros fue de 91.276 y el número de vuelos de 870.

Aproximadamente la cantidad de pasajeros representa unos tres mil menos que el fin de semana anterior. Y alrededor de siete mil menos que el primer fin de semana de agosto.

Cálculo que entre los tres fines de semana de este mes, se deben haber sumado unos 300 mil pasajeros. Y en los catorce días restantes, o sea hasta el domingo 20 inclusive, unos 320.000. Con lo cual se totalizarían 620 mil pasajeros. A once días del final del mes.

LAS POSIBILIDADES

Agosto del 71 alcanzó un total de 864.644 pasajeros. De manera que de acuerdo a mis cálculos, faltarían 244.000 para llegar a esa suma. Y 244.000 en once días y con un fin de semana, es perfectamente factible que se logre.

No creo que disminuya el ritmo de 10 % de aumento mensual y que al término del año se obtenga un 11 ó 12 %. Pero ya sabemos por demás, que resulta una exigua cantidad en comparación con lo que se esperaba que aumentara este año el turismo NACIONAL.

Los lunes suele ser un día de mucho movimiento de pasajeros nacionales, porque hay programados muchos vuelos charters a la Península. Por ejemplo, en este día Vacaciones tiene vuelos a Zaragoza, Madrid, Bilbao, y otras ciudades.

Y conversando con personas idóneas en la materia, he sacado como conclusión que el aumento del turismo nacional, podríamos llamarle peninsular, es del 20 %. Se trata de gente que viene en vuelos charter, sin contar los que normalmente se desplazan en vuelos regulares. Esto ayuda a fundamentar que el número de turistas extranjeros no es tan alto como parece, puesto que al hacer la suma total de pasajeros que es la que yo de vez en cuando ofrezco, no conozco los detalles. PREVISTO

Hece unos seis años, se calcula

# CON SU ALTEZA SERENISIMA EL PRINCIPE ENRIQUE STARHEMBERG, EN SANTA PONSА

UNA INTELIGENCIA DESPIERTA AL SERVICIO DE UN POLIFACETISMO ALUCINANTE

«VIVO EN ESPAÑA -NOS DICE- PORQUE AMO LAS LIBERTADES CONCRETAS»

«LA CENSURA ESTA PRESTIGIANDO AQUI, LO QUE EN EL RESTO DE EUROPA APENAS YA INTERESA»

«¿POR EJEMPLO? EL TEATRO DE SARTRE O DE BERTOL BRECH»

Imaginen un Príncipe austriaco de 38 años de edad, que escribe obras de teatro de cámara para representar en Alemania y Austria; que da conferencias sobre política europea en diversas universidades hispanoamericanas, que hace papeles relevantes en películas españolas de vampiros, que es ayudante de dirección en nuestros mejores teatros nacionales, que cuida sus fincas de bosque en Austria, que hace guiones de radio en Valparaíso, que preside la Asociación Internacional de la Nobleza, que hace periodismo, que interpreta arte dramático, que es piloto civil y cinturón marrón de judo. Que...

Imaginen una madrugada en Santa Ponsa a un periodista tomando whisky con este Príncipe, abrumado por su alucinante biografía, se entiende que la del Príncipe, dudando constantemente sobre qué tema centrar la entrevista. «El Indio» y Marisa, que están presentes, escuchan el diálogo informal y de vez en cuando se sonríen. Marisa lo ha fichado para una serie de guiones en la emisión «Radio France» de las ondas de Radio Popular. Me dicen que la última edición de «Sábado Gráfico» dedica al Príncipe una entrevista de más de dos páginas a cargo de la hija de Jardiel Poncela. Enrique Starhemberg se esfuerza por dejar bien sentado que no es ni mucho menos un hombre de derechas, que a él eso de las derechas y las izquierdas le suena a agua muy pasada. Por el contrario aspira a ser un hombre rigurosamente de su tiempo, es decir, del que corremos. Y a los pocos minutos, nos dice que hagamos uso del tuteo. Vaya pues.

—¿Eres un Príncipe de verdad? —Sin duda alguna, y comprendo la intención de la pregunta. Soy Príncipe de Starhemberg y el título se remonta al Sacro Imperio. Tengo cinco títulos de nobleza más, y descendiendo del héroe que en 1683 defendió Viena contra la invasión del turco. Mi padre fue un gran político, Vice-Canciller con el Gobierno de Dollfuss, desterrado luego, cuando la invasión nazi, por oponerse energicamente a la anexión con Alemania. De ahí que yo haya pasado gran parte de mi vida en Argentina y Chile donde hice mis estudios de Derecho y Filosofía. Mi madre era la primera actriz dramática del Teatro Nacional de Viena. Era un talento excepcional. Se llamaba Nora Gregor.

—Pero no eres de sangre real.

—No. Mi tratamiento es el de Alteza Serenísima.

—¿Incluso cuando has bebido mucho whisky?

Se ríe porque entre otras cosas tiene un gran sentido del humor. Al igual que también se ríe (pero un poco menos) cuando al preguntarle yo si cree en la «sangre azul», todavía, va y me responde rotundamente que sí, y acto seguido yo le pregunto si en ese caso, al tenerle que hacer una transfusión habrá que recurrir a la pluma estilográfica. Pero ya en serio, hablando de la nobleza, dice:

—Lo más cómodo ¿sabes? sería renunciar. En muchos países los títulos son una carga. Algo así como la estrella judaica del III Reich. La política y la nobleza, concretamente a mi familia, sólo nos

haba que el turismo nacional alcanzaría cifras muy considerables. Y esos cálculos se han cumplido.

Un 20 % de aumento, digamos hasta un 15 %, para no ser desproporcionados, es un gran aumento. Y significa una gran parte del aumento total es el movimiento de pasajeros por vías aéreas.

Hasta mañana. COCO MENÉSES



EL PRINCIPE DE STARHEMBERG, EN UN MOMENTO DE LA ENTREVISTA CON NUESTRO REDACTOR, QUE OFRECEMOS EN LAS PRESENTES COLUMNAS. — (Foto «OBRADOR»).

ha acarreado el destierro y la confiscación. Hasta 1955 no pudimos volver a nuestra querida Austria. Un año después se nos devolvían algunas de las tierras confiscadas. Entre ellas, un bosque hermosísimo.

—¿Con castillo? —Más bien con un montón de ruinas.

Tiene un ligero acento chileno, claro está. El se vino a Madrid por aquellas fechas, e ingresó en el Colegio Mayor Guadalupe como Presidente de la Asociación de Estudiantes Chilenos siendo, ya ven ustedes, súbdito austriaco. Trabajó entonces a fondo en el «Centro Iberoamericano de Documentación Europea», se matriculó en Políticas, acudió a diversas universidades hispanoamericanas a conferencias sobre la política europea, y comenzó a escribir, interpretar, dirigir. Esquemáticamente podríamos decir que de su padre ha heredado la pasión por la política y de su madre, la pasión por el teatro. Pero esta última predomina.

En sus más diversas facetas. Fue ayudante de dirección de José Luis Alonso y González Vergel, en el «María Guerrero» y en el «Español» en las obras, respectivamente, «El Círculo de Tiza Caucásico» y «Otel». Luego va y es director de diálogos en una horrible película supercomercial, e intérprete destacado en una de vampiros de León Klimovsky. Mientras, escribe teatro de ensayo, hace guiones de radio, algo de perio-

dismo, rizos con la avioneta y judo. Con algunas de esas cosas se divierte, otras se las toma rigurosamente en serio, porque le causan un respeto imponente, por ejemplo el teatro. Encuentra que Madrid se ha deteriorado mucho, bastante más que esa Mallorca que no había visitado desde 1955, porque Madrid está perdiendo, entre otras cosas, el hábito de la lectura. Teme que la entrevista con «Sábado Gráfico» no acabe de gustar del todo a su amigo Sánchez Bella. No por nada, pero...

—Mira. Consideraría de pésimo gusto inmiscuirme en cuestiones internas de países que me ofrecen su hospitalidad. Por eso no lo hago.

—¿Por qué has fijado en España tu residencia?

—Ya sabes que me educé en Hispanoamérica. Allí aprendí a querer a España. ¿Comprendes? Sería una vulgaridad hablar de segundas patrias y cosas así. Pero el caso es que aquí estoy, por libérrima elección. Creo que eso lo dice todo.

—Tú te has calificado de «profundamente liberal».

—Sí. ¿Sabes por qué no comprendo el comunismo? Porque no me gustan las vidas planificadas. ¿Y qué te diría de algunas democracias occidentales? En mi propia Austria tendrían la libertad de poder elegir cuatro años un Presidente, posiblemente entre una serie de personas que no me gustan

ninguna. A cambio de ello no puedo tener la maquinilla eléctrica de afetar enchufada más de cinco minutos, pongamos por caso. Yo amo las libertades prácticas y concretas, las de cada día y todas las horas. Eso lo he encontrado, eso sí, aquí en España.

Volvemos al teatro. Enrique Starhemberg dice que es una lástima que prácticamente se refugie en las grandes capitales. Las provincias están muy desasistidas y la cosa bastante centralizada, quizás, para suplir la falta de iniciativa privada. Son muchos problemas, incluida la censura:

—La censura está consiguiendo que en España se prestigie y siga teniendo una aureola lo que en otros muchos países de Europa ya apenas interesa, por demodé.

—¿Por ejemplo? —Sartre o Bertol Brecht como autores, Stanislavsky como dirección. El mismo «Círculo de Tiza Caucásico», en Austria fue recientemente censurado, en su prólogo, por el propio Partido Socialista, que consideraba que era algo así como una ridiculez. Mucho del llamado teatro social es una pésima propaganda para el socialismo.

—¿Qué interesa pues, ahora, teatralmente a Europa?

—Entre otras cosas una vuelta a la exaltación del sentimiento, quizás por encima de la razón. Un neorromanticismo, si quieres. Pero puesto al día. Con la incorporación, también, del erotismo como elemento antes proscrito, y ahora teatralmente asimilable. Hay un poco de cansancio en torno a la denuncia y el testimonio.

Son las tres de la madrugada, o poco menos, y en torno nuestro hay una pequeña ceremonia de la confusión, con el parloteo incesante, en todos los idiomas, de los turistas achispados. Pero Su Alteza el Príncipe Enrique Starhemberg sigue Serenísimo. Es decir, serenísimo, un poco al acecho de ese periodista que expresa abiertamente algunas reservas en materia opinable, porque eso allá, cada cual. Pero que sabe, desde el primer momento, que se enfrenta con una inteligencia aguda al servicio de un polifacético alucinante. Puede uno tener un título del Sacro Imperio y ser un hombre perfectamente encajado en la época de ahora mismo, y un mucho de mañana también. Las ruinas, propiamente, se quedaron en aquel hermoso bosque de Viena. ANTONIO PIZA

## EJECUTIVO DE VENTAS

Lo precisa primerísima empresa balear, para su departamento de ventas.

EXIGIMOS:

- Buena presencia y presentación.
- Estudios a nivel universitario (el puesto es adecuado para un estudiante de relaciones públicas o publicidad).
- Preferible experiencia en ventas o trabajos similares.
- Buenos informes.
- Se valorarán los conocimientos de idiomas.

OFRECEMOS:

- Trabajar en una empresa de reconocida solvencia y categoría.
- Apoyo y programación en las gestiones.
- Formación a cargo de la empresa.
- Buenos ingresos: Sueldo y comisión.
- Posibilidades ilimitadas de promoción.
- Gestiones fáciles por ser la empresa más introducida en el Mercado Balear.

Interesados, concertar entrevista llamando al Teléfono 27 86 52, de 14 a 16 horas.



## MAS BUQUES AMERICANOS

Y PAUSA

TRASATLANTICA

(HASTA EL JUEVES)

En los primeros días de esta nueva semana, pocas novedades importantes que destacar, como se verá a lo largo de la presente información. El domingo, como ocurre siempre, más ajeteo que el lunes.

Lo más noticiable de las dos jornadas que comentaremos, el importante movimiento de pasajeros, ya que amén de los correos de la Trasmediterránea, nos visitaron tres trasatlánticos.

DOMINGO

Los buques llegados el domingo a los muelles palmesanos, los siguientes:

«Rivagión», desde Barcelona con general. «Cala Marsal», entrado de Barcelona con general. «Felguera», desde Barcelona con general. «Urlea», desde Valencia con general. «Domines», procedente de Valencia con pasaje. «Ciudad de Burgos», desde Alicante con pasaje. «Mallorca», entrado de Alicante con pasaje. «Las Palmas de Gran Canaria», desde Barcelona con pasaje. «Begoña del Mar», desde Barcelona con general. «Dana Corona», danés, entrado de Génova con turistas. «Enrico C», italiano, procedente de Génova con turistas. «Playa Roqueta», desde Barcelona con general. «Mariposas», entrado de Valencia con general. «Rolon Oro», desde Valencia con general. «Playa Grande», desde Barcelona con general.

LUNES

El movimiento de entradas de ayer, lo hemos dicho antes, de menor importancia. Hasta el atardecer nos visitaron los siguientes buques:

«Caribia», italiano, llegado de Barcelona con turistas. «Juan March», desde Barcelona con pasaje. «Ciudad de Burgos», desde Valencia con pasaje. «Begoña del Mar», entrado de Barcelona con general. «Campeón», desde Cartagena con combustible. «Campogules», llegado también desde Cartagena y como el anterior con combustible. «Masiques», desde Barcelona con general.

TRASATLANTICOS

En los dos días que estamos comentando, como estaba previsto, hicieron escala en los muelles palmesanos tres paquebotesc «Dana Corona», danés, y los italianos «Enrico C», y «Caribia». Los dos primeros, el domingo; el último, ayer. A bordo de ellos, un elevado número de turistas.

HOY, PAUSA

Hoy, si no surgen novedades de última hora, pausa trasatlántica. Bueno, hoy y mañana, en que tendremos un nuevo paquebote.

«CHUSAN»

Efectivamente, el jueves, visita de un trasatlántico que viene a Palma con cierta regularidad, el británico «Chusan», de 24.011 toneladas. Llegará por la mañana, a las ocho, procedente de Lisboa, y permanecerá en los muelles de Poniente hasta primeras horas del día siguiente.

AMERICANOS

Declamamos el otro día que en el transcurso del corriente mes nos visitarían varios buques de la Sexta Flota de los Estados Unidos. Y así tenemos ahora que además del porta-helicópteros y los transportes llegados días atrás, han llegado varios buques de ataque, destructores para ser más exactos.

Y por hoy nada más. Hasta mañana y buenos días.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear es: Marejadilla con zonas de marejada.

# tiempo entretenido con "Baleares"

## REFLEXIONES

### CARLOVINGIOS

En la época de los carlovingios, y para hacer la pelota al monarca, los nobles franceses, cuando algo les importaba mucho, decían: «¡Me importa un Pipino!»

### VIRTUD

Con el calor del verano se está practicando muchísimo la virtud de «enseñar al que no sabe».

### REFRAN PARA

#### «RODRIGUEZ»

Del mar, la bañista, y de la tierra, la corista.

### CONCURRENCIA

#### DE CRITERIOS

Dentro de cien años, todos «camp».

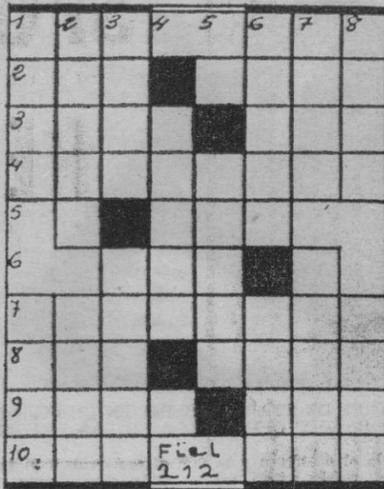
### OSTRACISMO

El ostracismo, como su nombre indica, consiste en aburrirse como una ostra.

## HUMOR



## CRUCIGRAMA



NUMERO 18

**HORIZONTALES.** — 1: Onomatopeya del reloj — Nombre de mujer. — 2: Doncella hindú enamorada de Buda — Ligerito expedito. — 3: Comparé una cantidad con su unidad — Oficial turco. — 4: Acechar. — 5: Asidero. — 6: Al revés, afluente del Ebro. — 7: Lo disfrutara. — 8: Arco de un puente — Costa africana entre Etiopía y el golfo de Aden. — 9: Maíz — Metal precioso. — 10: Flanco de un ejército — Río canadiense.

**VERTICALES.** — 1: Hurta con engaños — Disfruta. — 2: Traidor — Abertura para el botón. — 3: Juez turco — Inquieta, sobresalta. — 4: Lugar donde abundan los juncos. — 5: Guarida de curules fieras. — 6: Antiguo nombre de Tarrasa — Municipio valenciano. — 7: Madero largo y grueso — Diáfana, transparente. — 8: Localidad palentina — Ciudad gerundense.

SOLUCION AL NUMERO 17

**HORIZONTALES.** — 1: Son — Ali. — 2: Alo — Alar. — 3: Rita — Uva. — 4: Avezados. — 5: Oca. — 6: Oro. — 7: Generala. — 8: Ori — Oras. — 9: Maca — Eso. — 10: Ale — Len.

**VERTICALES.** — 1: Sara — Goma. — 2: Oliva — Eral. — 3: Note — Onice. — 4: Azore. — 5: Acore. — 6: Aluda — Arel. — 7: Lavo — Clase. — 8: Iras — Ason.

## 7 errores



1: ARBOLITO FONDO; 2: INTERIOR HERBILLO; 3: ATADURA BULTO; 4: PIEDRA CAMINO; 5: PIEDRA MURO CAS; 6: MATORRAL; 7: TEJA ALMENA CENTRAL.

## ¿CONOCE VUESTRO CALLE?

### ARABI

Calle de ARABI. — Vulgarmente todavía se le conoce por Sa Costa de sa Pols.

Tomó el nombre de Arabí, del célebre médico de este apellido que habitó en la casa núm. 39 de la calle de San Miguel en virtud de acuerdo de la Comisión municipal de rotulación de calles de 1862, siendo uno de los pocos que han prosperado.

A la cuesta de Arabí, daba la puerta de la iglesia de San Miguel que llamaban Porta de la Riera.

Enlaza la calle de San Miguel con Vía Roma (Rambla).

(Del libro «La Ciudad de Mallorca», de don Diego Zaforteza y Musoles).

## KATI VILLALONGA,

UNA «MISS» DE QUINCE AÑOS

«ME GUSTA MUCHO BAILAR, PERO TODAVIA NO ME DEJAN IR»



Estamos en época de elecciones de «misses» y concursos de belleza. Las chicas que resultan elegidas son agasajadas por doquier, como esta jovencísima «miss» de quince años que se llama Kati Villalonga. Kati fue elegida recientemente «Miss Paloma» en el transcurso de las fiestas que se celebran en el popular barrio del mismo nombre. La nueva «miss» nació en Binisalem, pero reside en Palma desde hace seis años.

—Subí al estrado —me dice Kati— con otras amigas un poco en plan de guasa, pero resulta que fui elegida. Los aplausos que me tribuló el público duraron 6 minutos y 53 segundos; me acuerdo perfectamente y creo que no lo olvidaré nunca. Fue muy emocionante. Desde luego gané porque no estaba una chica que es muy amiga mía; se me parece mucho y muchas veces nos toman por gemelas. Kati estudia contabilidad e idiomas. No sabe todavía lo que va a hacer cuando termine sus estudios, pero cree que puede ir a ampliarlos fuera.

—Me gusta mucho el cine, pero aún más el baile. Lo que pasa es que como todavía soy muy joven no me dejan ir sola... Me gusta vestir de «sport» más que de ninguna otra manera, creo que me sienta bien. ¿Novio?, no que va. Solo amigos con los que me divierto mucho. Soy todavía muy joven para pensar en otras cosas.

Muy joven, pero muy mona Kati. Kati Villalonga que me confiesa que le gustan Alain Delon y Robert Wagner y como atric Mónica Randall. Que lee revistas de variedades y fotonovelas, «porque siempre terminan bien», dice. Le gustan el color azul y verde distintamente, el clavel y nació bajo el signo de Sagitario esta preciosidad que vive en el conocidísimo barrio de la Paloma. Se presentó al concurso por guasa y lo ganó por guapa. Lo que decíamos antes; tiempo de «misses» este del verano mallorquín en el que en cada verbena, en cada fiesta patronal de nuestra geografía, una nena bonita, sea de donde sea, pasa por ser la más guapa del barrio o lugar. En este caso el nombramiento recayó en esta jovencísima «miss» de quince años.

DAMIAN CAUBET (Foto: Tomeu Ribas)

**1 semana en:**  
**NUEVA YORK**  
**DESDE PALMA: 17.950 PTS.**

Precio **TOTAL**

EN AVION ESPECIAL «CORONADO - JET»

INCLUYENDO: AVION PALMA - NUEVA YORK - PALMA. TRASLADOS AEROPUERTO NUEVA YORK - HOTEL Y VICEVERSA. ALOJAMIENTO EN HABITACION DOBLE CON BAÑO. EXCURSION MEDIO DIA POR EL RIO HUDSON.

VIAJES DAVIS ESPAÑA, S. A.

AGENCIA GRUPO «A» — TIT. N.º 262

JAIME III, 79 — TEL. 217327 — 210411 — PALMA

## GRUPOS ELECTROGENOS

VENTA - SERVICIO - ALQUILER

**Bartolomé Mas Martí**

JUAN ALCOVER, 50 - TELEF. 21 58 21

**una llamada basta**

**22 72 86**

y responderemos con la mayor efectividad y en el mínimo tiempo, para atender cualquiera de sus aparatos y en cualquier lugar.

**COINTRA**

le atiende en toda la Isla con personal propio

## ESTA VIDA

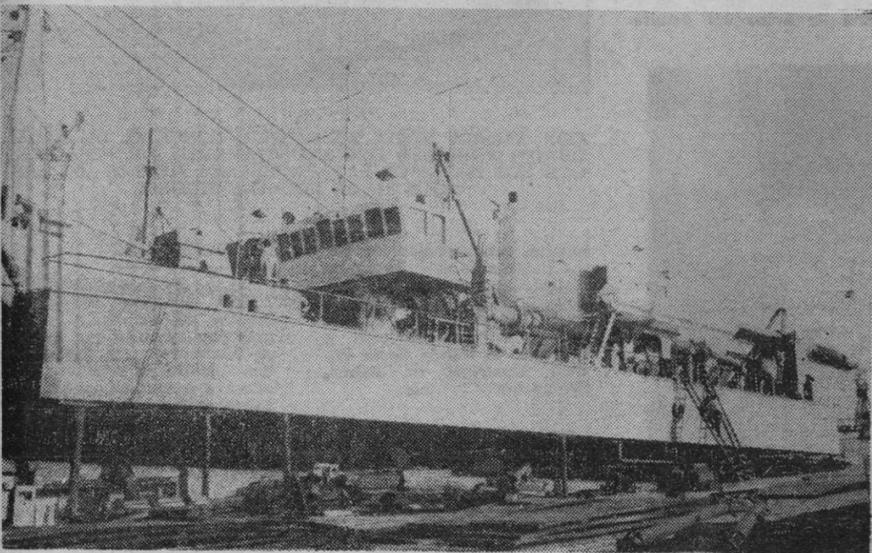
Por MARTINEZ CAMPOS

### «**SEDRA I**», AL AGUA

Se trata de la primera draga construida por Astilleros Mallorca

Es la primera de las construidas en España, en sus características

PODRA TRABAJAR DIA Y NOCHE A UNA PROFUNDIDAD DE 20 METROS Y CON CAPACIDAD DE 1.200 m.3 POR HORA



LA SEDRA I, A PUNTO PARA SER ECHADA A LA MAR.

Mañana miércoles —puede que se demore hasta el jueves— será echada al mar nuestra draga singular —la Sedra I—, la primera que se construye en España de estas características y la primera, también, que sale de «Astilleros Mallorca».

La draga ha sido construida por encargo de la Sociedad Española de Dragados, filial de la importantísima empresa de dragados holandesa Bos and Kalis, y su destino, inicialmente, será Barcelona.

Hemos charlado con el joven ingeniero don Alberto González, que dirige el montaje de la Sedra I quien, amablemente, a instancias nuestras, nos ha adelantado algunas de las características de esta importantísima construcción astillera, un verdadero trabajo de especialización que, dada su

envergadura, ha presentado serias dificultades técnicas en su montaje; todas ellas superadas, brillantemente.

La draga ha sido construida sobre siete pontones desmontables que permite ser transportada por carretera, ferrocarril o barco. El montaje en siete partes diferenciadas permite, además sustituir un pontón estropeado por uno nuevo, llegando el caso.

La Sedra I, con una capacidad de dragado de 1.200 metros cúbicos por hora, puede dragar a una profundidad de 20 metros, realizando, tanto trabajos de cortadura como de subción.

Lleva dos pinzotes que se clavan en el fondo y la sostienen mientras trabaja y un sistema hidráulico combinado con un chigre, que le permite des-

plazarse por medio de un giro de 4° 49'.

La draga construida por Astilleros Mallorca está dotada de una bomba de arena, movida por dos motores de 850 caballos, acoplados en tandem y todas las instalaciones se manejan automáticamente desde el puente de mando. Está capacitada para trabajar día y noche.

Reseñamos tan sólo unos pocos datos de una larga serie facilitada por don Alberto González, en torno a esta draga cuyo sistema es totalmente original y que se suma a una serie de magníficas realizaciones llevadas a cabo por Astilleros Mallorca, empresa que goza de una absoluta confianza no ya sólo a nivel nacional, sino internacionalmente reconocida.

En esta ocasión han sido los holandeses —grandes especialistas en la construcción de dragas. «Recordemos, nos decía don Alberto González, que Holanda es un país ganador al mar» —quienes han formulado su encargo, importante y delicado.

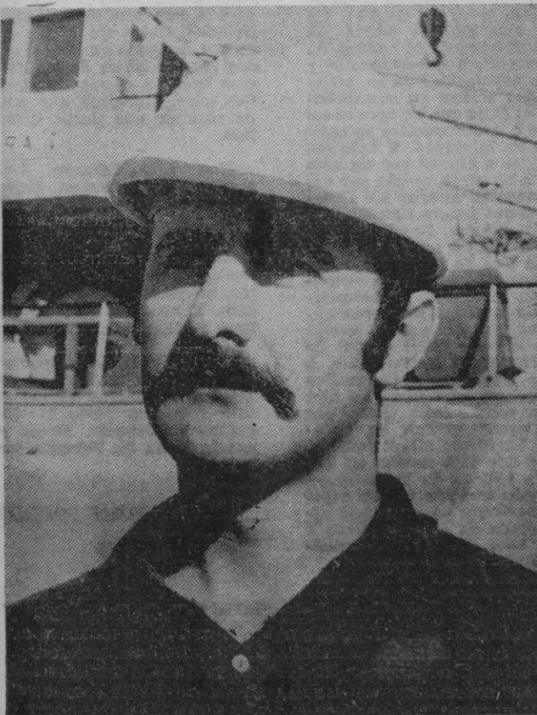
Después... otros importantísimos proyectos: se construye un petrolero para la Naviera Petrogás y espera una importante cartera de pedidos».

Esta es la noticia. Una noticia que nos llena de satisfacción, por lo que supone de éxito para una empresa mallorquina.

Mañana —o pasado—, la Sedra I, al agua.

Después vendrán minuciosas pruebas de mar, de dragado y... la entrega. Enhorabuena anticipada.

Fotos JUANET



EL INGENIERO DON ALBERTO GONZALEZ, JEFE DE MONTAJE DE LA DRAGA CONSTRUIDA POR ASTILLEROS MALLORCA. AL FONDO, LA SEDRA I.

## Restaurante **NEPTUNO**

Especializado en banquetes para convenciones, bautizos, bodas y toda clase de actos sociales  
Plaza Mediterráneo — Paseo Marítimo — Tel. 23 70 24  
APARCAMIENTO EN AMBOS LUGARES

Lea

«**BALEARES**»

## Campo Luis Sitjar SABADO, 10'30 NOCHE

PRESENTACION OFICIAL DE LA PLANTILLA  
DEL REAL MALLORCA 72-73

DISPUTANDOSE EL

## GRAN TROFEO NASA SPORTOWY GWARDIA

Primera División de Varsovia, clasificado para el Torneo de la UEFA

## REAL MALLORCA

Que presentará la siguiente alineación:

VALLESPER

MARIANO — SANS — MARTIN

PONS

PLATAS — ELOY — NIZ

DOVAL — CHANGO — ISIDORO

## PIZA

PIZA Boutique (Sótano)

en Pza. Santa Catalina Thomás

ofrece a sus clientes

precios especiales

sobre géneros invierno

temporada 71-72

Modelos exclusivos

### FRONTON BALEAR

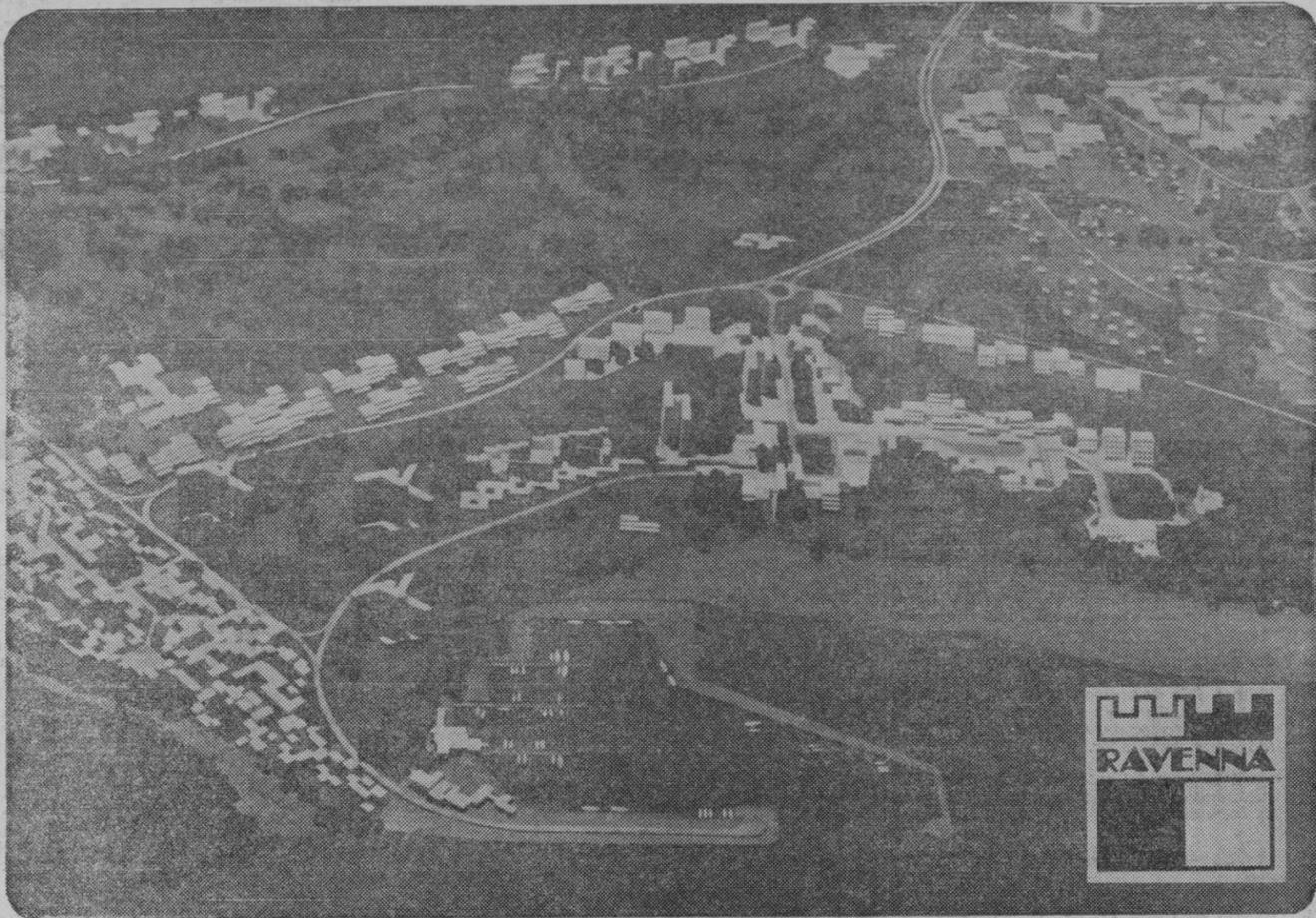
Dividendos de las quinielas de ayer. - Boletos a 10 ptas.

Ptas.	Ptas.
A 6-8 a 630	E 6-5 a 859
B 5-2 a 488	F 4-1 a 165
C 3-2 a 238	G 5-1 a 128
D 5-6 a 483	H 4-1 a 172

#### TRIOS

Blanco	6-3-4 a 1347
Verde	1-5-4 a 705
Naranja	3-5-1 a 318
Amarillo	2-3-3 a 341





# La gran importancia para Mallorca del grupo de empresas FRIEDRICH BRANTE RAVENNA Berlin/Palma

El Grupo Friedrich Brante es en Alemania uno de los Grupos de Empresas mixto más eficiente y potente. Entre las actividades del Grupo, que se compone de 35 Sociedades con un Capital Social desembolsado de 180.000.000 de D-Mark (3.600.000.000 de pesetas), se encuentran además de la industria Naviera, Textil, Construcción, Leasing Internacional, Máquinas de Oficina, Inmobiliaria, Hotelera, en un volumen muy importante sus actividades turísticas en la Isla de Mallorca.

Junto con el gran complejo hotelero de 1.000 plazas edificado en Calas de Mallorca, el Grupo RAVENNA es propietario de 2 terrenos de 3.260.000 m<sup>2</sup> y 1.100.000 m<sup>2</sup> situados en la Bahía de Alcudia.

En uno de ellos, la finca SA'CANOVA, se va a empezar a construir inmediatamente uno de los Centros Turísticos más importantes de España con unas inversiones aproximadas de 15.000.000.000 de Ptas.

30.000 turistas podrán pasar aquí sus vacaciones rejuveneciéndose

en el Centro de Revitalización «DR. MARAÑÓN»

El Grupo RAVENNA venderá un 25% de este terreno tan maravilloso a los inversionistas interesados en forma de parcelas individuales para la construcción de chalets y casas de apartamentos. Se empezará inmediatamente la construcción del Hotel RAVENNA-SON REAL de 1.000 plazas.

Un equipo de técnicos españoles y alemanes han realizado los planes para esta urbanización del futuro. La prensa europea ha informado repetidas veces sobre este proyecto.

El Grupo RAVENNA es un colaborador para todos los que están interesados en el creciente desarrollo turístico en Mallorca.

**RAVENNA: UN NUEVO CONCEPTO PARA EL DESCANSO DEL SIGLO XXI**

- Por favor, recorten aquí y envíenlo a:  
 Grupo Ravenna, Palma de Mallorca Paseo Marítimo, 146-70
- Les ruego me informen sobre las actividades del Grupo Ravenna en Mallorca.
  - Les ruego me envíen información sobre los Hoteles urbanización «Playa Ravenna de Mallorca» en la Bahía de Alcudia.
- Nombre \_\_\_\_\_  
 Dirección \_\_\_\_\_  
 Profesión \_\_\_\_\_

# MESA REDONDA: COMPAÑÍAS REGULARES (II)



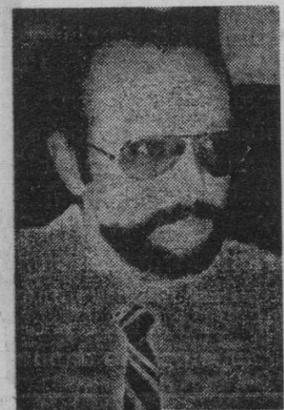
MANUEL OLIVA, delegado de Caledonian-BUA



JUAN MUNAR, delegado de Air France



GABRIEL AMENGUAL, delegado de Sabena



JUAN PALMER, jefe de campo de Sabena



SR. SKANDER, delegado de Air Algerie.

■ **EL INCREMENTO DE VUELOS SOLAMENTE SE NOTA EN LAS COMPAÑÍAS CHARTERS, NO EN LAS REGULARES**

■ **TRATAMOS DE OFRECER EL MEJOR TRATO AL PASAJERO, AUNQUE PODRIA SER MEJOR QUE EL QUE ACTUALMENTE LE DAMOS**

■ **DC-10, AEROBUS, Y CONCORDE, LAS MAXIMAS NOVEDADES PARA LOS PROXIMOS DOS AÑOS**

En el Apartotel Meliá Magaluf, se reunieron varios delegados de compañías regulares de aviación, convocados para sostener una interesante charla acerca de sus problemas y sus posibilidades.

Se hallaban en esta nueva cita, las siguientes personas: señor Amengual, delegado de Sabena; señor Munar, delegado de Air France; señor Oliva, delegado de Caledonian-BUA; señor Palmer, jefe de campo de Sabena, y señor Skander, delegado de Air Algerie. También asistieron a esta mesa redonda, el señor Cabello, director del Apartotel Meliá; y el señor Yerro, que actuó como moderador.

A la hora del aperitivo se hizo entrega a los presentes, del cuestionario de preguntas, que se fue desarrollando a lo largo de la comida.

1. — ¿Con respecto a Mallorca, el número de vuelos semanales de su compañía ha aumentado o disminuído?

MUNAR. — Los vuelos regulares han aumentado en un 3 ó 4 por 100. Ahora bien, como Air France cuenta con vuelos charters, el aumento de éstos ha sido del 75 por 100. Indudablemente que dicho aumento se debe a la petición que hacen las tour-operators. Calculo que el total de vuelos de Air France llegará este año a los 1.900 ó 2.000. Esto es, vuelos con Mallorca, solamente.

OLIVA. — Yo puedo decir que en cuanto a vuelos regulares, mi compañía se ha mantenido igual que el año pasado. No así en vuelos charters, que hemos disminuído un 25 por 100. Los factores de esta disminución en el mercado inglés, no son otros que la situación económica, laboral, etcétera. Hay que decir que el turismo de invierno también ha influido para que en la temporada venga menos gente. El turista que viene tres o cuatro días en invierno ya no quiere volver a Mallorca en el verano, ya ha visto lo que consideraba tenía que ver y piensa en ir a otro lugar. Los números son bastante convincentes en nuestro caso. En 1971 tuvimos unos 2.000 vuelos. En este año calculo que llegaremos a 1.750 ó 1.800.

AMENGUAL. — En vuelos regulares se ha disminuído en un 33 por 100. Pero si considero el total de los vuelos, charter y regulares, se ha aumentado un 50 por 100.

SKANDER. — Nosotros no tenemos vuelos charters, todo está basado en el vuelo regular. Actualmente tenemos dos vuelos semanales

2. — ¿La capacidad de los aviones de su compañía, y siempre en relación con Mallorca, es mayor o igual a la del año pasado?

MUNAR. — Es mayor que la del año pasado. Los "Boeing" que transportan 148 pasajeros han sumado a cinco por semana. Los "Caravelle" que se utilizan en los vuelos charters han pasado de 94 plazas a 99. Esto, sumado en forma global, representa un buen aumento.

OLIVA. — Los aviones de los vuelos charters son los mismos del año pasado. Los vuelos regulares sí han aumentado. Ocasionalmente contamos con algún aparato de mayor capacidad, esto en cuanto las circunstancias lo demandan.

AMENGUAL. — En los meses del verano se aumenta el número de asuntos. Me refiero a plazas vendidas. Esto ya no ocurre en los meses de otoño, primavera e invierno.

SKANDER. — Nosotros utilizamos los "Convair", que tienen 56 plazas. Y vienen continuamente llenos. Antes había una línea que unía Argel-

Palma-Madrid, pero ahora son dos líneas. Una que va a Madrid y otra que viene aquí. De manera que se podría decir que el movimiento de pasajeros ha aumentado.

3. — ¿Le parece que el número de pasajeros charter aumenta en proporción superior al número de pasajeros regulares?

OLIVA. — Sí. El tráfico charter aumenta, hay que tener en cuenta que Mallorca es receptiva, y que nosotros vendemos en la proporción que nos piden las tour-operators. Veo que en el charters faltan directrices, y que el problema de las compañías regulares es de tarifas, fundamentalmente. Quiero decir con esto, que el mercado se ha estropeado bastante, debido a la insistencia de ofrecer precios muy bajos.

AMENGUAL. — Yo diría que el incremento sólo ocurre en los vuelos charters. En los vuelos regulares puede haber

aumento de pasajeros, pero con menos beneficio económico. Al haber varias tarifas en regulares, el rendimiento de asiento-kilómetro es mucho menor.

SKANDER. — Yo solamente puedo contestar a la parte de pasajeros regulares, diciendo que sí, que se ha aumentado.

4. — ¿Ve mucho más brillante el futuro de las charters que el de las regulares?

MUNAR. — Sí, el futuro de los charters es brillante. Ahora bien, las compañías regulares siempre vivirán. El pasajero que se siente cómodo en la compañía regular, no la cambia por un vuelo en charter. A la compañía o al vuelo charter se acude por dos cosas: por economía, y también, por comodidad, porque además del billete de vuelo, está el bono de hotel, en fin, casi todo el viaje organizado. Pero a pesar del aumento que experimentan no hay disminución en los vuelos regulares. El inclusive tours en Mallorca no funciona mucho debido a que se viene de verano y no de negocios, los hombres de negocios no suman muchos.

OLIVA. — Yo no veo un gran futuro a las compañías charters, si están solas. Igual podría decir de las regulares. Veo que el futuro será de las regulares que estén unidas a charters, o viceversa. Incluso creo que llegará el momento en que las uniones sean monográficas, es decir, ya rompiendo los límites de los países. Así evitarán mayores gastos y

podrán alcanzar mayores beneficios.

AMENGUAL. — Sí, el panorama para las compañías charters es bastante bueno. Pero el pasajero de compañía regular existirá siempre. Creo que no hay que esperar aumento de pasajeros en las compañías regulares, pero sí, que mantengan las cifras que han venido manejando en estos años. En cuanto a las charters, está demostrado que seguirán su crecimiento.

PALMER. — La charter tiene más posibilidades que la compañía regular. El mercado o los mercados con los que puede trabajar son mayores, más variados. Creo que las compañías regulares se verán obligadas a cambiar su forma de actuar. Pero, indudablemente, siempre habrá pasajeros para este tipo de vuelos.

OLIVA. — Digamos que la situación no es la más apropiada para los vuelos regulares. Pero también que Mallorca es lo que es porque nosotros la hemos organizado así. En consecuencia lo lógico es señalar lo malo, arremeter contra ello, si es necesario.

PALMER. — Los vuelos regulares se han mantenido en las cifras que se conocen desde hace algunos años. En cambio, los charters que son posteriores y que obedecen a esa fabricación u organización a que aludía el señor Oliva, van en aumento. A mí me parece que se impone un cambio de política, si se sigue igual, las charters tiene mucho más porvenir.

CABELLO. — Las compañías regulares tiene una gran arma, que es el Inclusive tours. OLIVA. — La fabricación no

tiene su origen en las compañías charters y las pequeñas pensiones, sino en las grandes empresas que se esforzaron hace varios años en organizar todo el turismo en la isla. Luego han venido las pequeñas empresas y pretenden llevarse todo. Hay que tener en cuenta que las compañías charters hacen la competencia a las otras, pero perdiendo dinero, ya que les interesa atraer al cliente hacia otros sectores comerciales. Por eso lo que se impone es llegar al equilibrio, y ahí viene lo que dice el señor Cabello, el Inclusive tour puede ayudar mucho.

5. — ¿Cree que la crisis que se planteó en Junio, sobre todo en la hostelería, es un fenómeno aislado o piensa que de no tomarse medidas podría repetirse?

AMENGUAL. — El tráfico belga se ha mantenido igual, sin descender en cantidad. En cuanto a analizar el problema de la hostelería, no me creo capacitado para eso. Tampoco creo que es un fenómeno que se pueda repetir. Creo que se trata de un riesgo que ocurre en cualquier empresa.

OLIVA. — Yo no creo que haya habido crisis. Si la ha habido, pues, ha sido beneficiosa, ya que ha ayudado a despertar. Hay que considerar que el turista no es igual a la hostelería. Hay que salir a buscarlo.

MUNAR. — Tampoco creo (Continúa en la pág. siguiente)

¡Ya está a la venta!

## ELS VALLEDEMOSSA

cantan el folklore de Mallorca

- BOLERO VELL DE VALLEDEMOSSA «PARADO»

- BALL DE SA NEU

- BOLEBO MALLORQUI

- HIMNE A MALLORCA

- SA XIMBOMBA

- COPEO DE MUNTANYA

etc. etc.

en discos BELTER



ELS VALLEDEMOSSA CANTEN EL FOLKLORE DE MALLORCA

# MESA REDONDA: COMPAÑÍAS REGULARES (II)

(Viene de la página anterior) que haya habido crisis. Siempre se sufre ese bajón. Hay que tener en cuenta que el aumento de la hostelería no ha sido proporcional al aumento del turismo.

PALMER. — Sí, eso es lo que ha pasado. Que el aumento de alojamientos ha sido muy superior al de los pasajeros que han venido.

6. — ¿Consigue usted ofrecer a sus pasajeros la atención que merecen?

OLIVA. — Sí.  
AMENGUAL. — Sí, procuro que así sea.

SKANDER. — Por mi parte, sí.

MUNAR. — Sí. Nosotros debemos tratar a todos nuestros pasajeros como VIP.

7. — ¿Se desenvuelve usted cómodamente en la Terminal del Aeropuerto?

MUNAR. — Sí, dentro de lo que es posible. En los fines de semana la cantidad de vuelos es excesiva, pero aún así podemos desenvolvernos. Una vez que la Terminal Charter funciona a pleno rendimiento, ayudará mucho. Sería bueno que se procurara repartir más equitativamente el turismo a lo largo de toda la semana.

PALMER. — Pero esto podría traer como consecuencia que los días ordinarios sean los de mucho tráfico y los fines de semana los tranquilos.

OLIVA. — Nos desenvolvemos bien, pero podríamos hacerlo mejor.

PALMER. — Sí, pero creo que nosotros ya tenemos experiencia y por eso sabemos sal-



var muchas dificultades. Otras personas lo harían peor.

AMENGUAL. — Sí, hay días en que es imposible trabajar con un máximo de rendimiento. Y es debido al exceso de tráfico. Eso pasaría en cualquier sitio. Creo que la Charter ayudará a descongestionar la terminal actual.

PALMER. — Yo añadiría que nos desenvolvemos como podemos.

SKANDER. — Sí, podemos desenvolvernos. En cuanto a los pasajeros que vienen de otros lugares, en tránsito, para tomar el vuelo hacia Argel, precisarían de una mejor información.

PALMER. — También otro de los inconvenientes son las condiciones acústicas, para escu-

char las voces de embarque y demás instrucciones. En la terraza, la voz no se escucha. En cuanto a la pronunciación de los idiomas, debería de ser mucho más correcta, para evitar dudas en algunos pasajeros.

8. — ¿El programa de su compañía para el próximo invierno supera a la programación que, en la misma temporada, tuvieron en el 71-72?

AMENGUAL. — Creo que será el mismo volumen de la temporada de invierno del 71. Tal vez los vuelos charters se incrementen.

SKANDER. — En nuestro caso mantendremos igual tráfico hasta el 31 de marzo, en que seguramente aumentaremos.

OLIVA. — En vuelos regulares mantendremos cifras iguales. En cuanto a los charters se superará ligeramente a la programación del año 70, pero no a la del 72.

MUNAR. — En términos generales casi igual al año pasado. El aumento se nota en los charters.

9. — ¿Su compañía tiene programadas algunas novedades para 1973?

AMENGUAL. — En cuanto a nuevos aparatos, el DC-10, pale-

tizado, que vendría en vuelos charters a Palma, a finales del 73. También se abrirán nuevas líneas, en especial a América del Sur. Digo una que se ha tomado con mucho entusiasmo, a Río de Janeiro. También una nueva línea al Japón, y otra a Filipinas. En fin, que la programación del próximo año, y de próximos años, tiende a ser cuantiosa en vuelos a otros continentes.

PALMER. — En tierra las novedades a mencionar, son una nueva terminal de carga en el aeropuerto de Bruselas. Así como la instalación del sistema electrónico para reservas.

SKANDER. — Todavía no puedo ofrecer ninguna información, porque no he recibido aviso de las novedades que vaya a realizar la compañía. Puedo decir que este año tenemos vuelos con Mauritana, en Carvelle. Que ha aumentado el número de vuelos entre Argel y Praga, así como también, con Moscú.

MUNAR. — Para 1973, probablemente algunos charter con Boeing 747. Pero será en 1974 cuando podremos ofrecer mayores novedades. El aerobus, el Concorde, y entrará en servicio. También menciono el sistema electrónico de reservas, que se instalará en Palma, conectado con el cerebro de París.

OLIVA. — Nosotros contaremos, a finales del 73, con el DC-10. A partir del primero de abril tendremos líneas directas con Nueva York y San Francisco, saliendo desde Londres. Por lo tanto se ha aumentado a catorce el número de oficinas en los Estados Unidos. Igualmente ha sucedido en Londres y en otras capitales europeas, como Copenhague, por ejemplo.

10. — ¿En los últimos cinco años, las ventas en Mallorca han ido en aumento?

SKANDER. — En 1972 igual que en 1971. Mucho mejor que en años anteriores.

AMENGUAL. — Sí, anualmente ha ido aumentando a razón de un 10 por 100. Hay que tener en cuenta, también, el aumento de las tarifas. Esto ocurre tanto en pasajeros como en carga.

OLIVA. — En los años anteriores al presente, sí hubo aumento. En este año no.

MUNAR. — Teniendo en cuenta que Mallorca es estación receptora, el aumento no puede ser muy alto. Sin embargo año tras año se ha verificado un alza en las ventas. Ese aumento podría señalarse como del 10 por 100 anual.

Fotos: JUANET  
Texto: COCO MENESES

## COMERCIAL JACINTO PARERA GRANDES ALMACENES

CASA CENTRAL EN BARCELONA

GENEROS PUNTO - MERCERIA - NOVEDADES

DISTRIBUIDORA DE EXCLUSIVAS

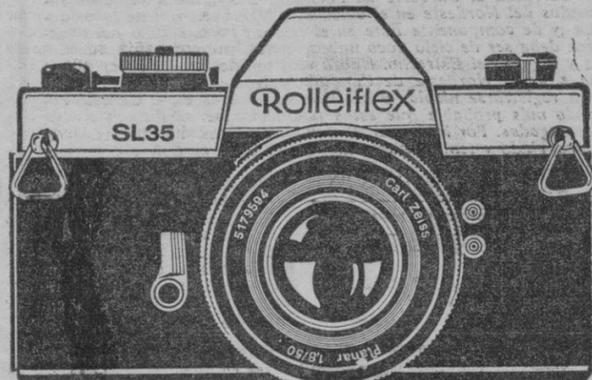
(VENTA AL POR MAYOR)

Comunica el traslado de su negocio en Palma de Mallorca a sus nuevos locales calle Luis Marí n.º 6

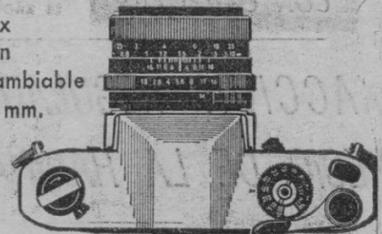
(junto Avenidas) disponiendo de Zona de Carga y Descarga

TELEFONO 22 73 56 (2 líneas)

## Rollei SL35 775 grs. de precisión



Cámara reflex de espejo con óptica intercambiable para 24 x 36 mm.



Calidad Rollei a un precio justo

Más información sobre la Rollei 35\* y la totalidad del programa Rollei la puede usted solicitar a los comerciantes detallistas o a su Representante exclusivo para España:  
Gasper Mempel  
Avda. Generalísimo Franco, 497  
Barcelona - 15

Nombre: \_\_\_\_\_  
Dirección: \_\_\_\_\_  
Localidad: \_\_\_\_\_

\*Rolleiflex SL 35  
Rollei SL 80  
Rollei SL 85  
Rollei E 19 SC  
Rollei E 15  
Rollei P 35 A  
Rollei P 35 autofocus

**Rollei** Su decisión por el PROGRESO

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

# LLEGADA DE LOS DIOSES

de ANTONIO BUERO VALLEJO

## MARIA MAHOR y MANUEL OTERO

HOY 22 AGOSTO — A LAS 7'30 y 10'30

SALA MOZART

TAQUILLAS TELEFONO: 23 47 35

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

LA CORUÑA

# FRANCO INAUGURO LA CASA DEL MAR Y LA CIUDAD SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

## EL MINISTRO DE TRABAJO DESTACO LA LABOR DEL INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA

(Viene de la primera página)

de Su Excelencia en la inauguración de la Casa del Mar de Vigo: "Al asistir ahora dos años más tarde, a la inauguración de esta nueva Casa del Mar, sentimos el imperioso deber de expresarnos nuestra lealtad y gratitud, porque el esfuerzo de continuidad que simboliza esta ininterrumpida cadena de inauguraciones no habría sido posible la vertebración de un sistema político que asegura el orden y la paz civil como premisas indispensables para el progreso colectivo".

Destacó el Ministerio de Trabajo la obra del Instituto Social de la Marina y puso como ejemplo de su actuación las Casas del Mar, inauguradas en los dos últimos años, así como los 4.100 millones de pesetas que se conceden en prestaciones este año, duplicando la cantidad de 1969, y entre las que destacan las abonadas en concepto de pensiones que pasan de 612 millones en 1969 a casi 1.563 en este año de 1972. También han experimentado notable incremento —dijo el Ministro— las acciones e inversiones dedicadas a educación y formación profesional, las viviendas construidas y las mejoras logradas en el orden legal, como las que han resuelto los problemas de Seguridad Social de los marineros que trabajan en barcos extranjeros.

"Queremos que los trabajadores del mar —dijo don Licio de La Fuente— tengan las mismas oportunidades, en todos los órdenes, para ellos y para sus familias, que cualesquiera otros trabajadores de nuestro país".

Las instalaciones de la Casa del Mar, de La Coruña, fueron bendecidas por el Obispo Vicario Capitular de Santiago, Monseñor Servino Servino, tras lo que el Jefe del Estado y autoridades giraron una detenida visita a las mismas.

NUEVA RESIDENCIA SANITARIA

Seguidamente, el Generalísimo y su séquito se trasladaron a la nueva Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social, donde a las doce el mismo Obispo Vicario Capitular procedió a la bendición del centro sanitario. En este acto nuevamente el Ministro de Trabajo pronunció un discurso, en el que dijo: "La doctrina de nuestro Movimiento no consiente marginaciones, sino que impone solidaridades y participación a todos los niveles. No puede entenderse ni servirse con espíritu minoritario o exclusivista sino con espíritu de aliento popular; como un gran empeño en el que todos los españoles participen y se sientan ilusionadamente comprometidos".

El Ministro de Trabajo, tras expresar al Caudillo su gratitud por haberse dignado presidir la puesta en marcha de esta nueva Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social, destacó la gran tarea asumida por el Complejo asistencial y sanitario de la Seguridad Social española, como una empresa dinámica, en continuada expansión que ha logrado este año ver realizada una de sus aspiraciones máximas: la determinación de las prestaciones y cotizaciones por salarios reales.

"Al expresarnos nuestra alegría y gratitud —dijo el Ministro dirigiéndose finalmente al Caudillo— y al transmitir la lealtad y cariño de todos aquellos que aquí trabajan y reciben tratamiento, quiero reiteraros el testimonio de nuestra voluntad de seguir intensificando nuestro esfuerzo para que la medicina dispensada en las instituciones abiertas y cerradas de la Seguridad Social sea una auténtica vanguardia de la medicina española".

El Jefe del Estado declaró inaugurada la nueva Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social, de La Coruña, y seguidamente visitó detenidamente la exposición de realizaciones de la Seguridad Social en Galicia, titulada "Asistencia sanitaria, plan especial de acciones y proyectos". El Jefe del Estado y sus acompañantes visitaron también las instalaciones del nuevo centro sanitario. Finalmente, el Caudillo firmó en el libro de oro de la Ciudad Sanitaria.

La ciudad sanitaria inaugurada tiene ámbito regional y consta, de residencia general, con 500 camas, centro polivalente de rehabilitación con 300 camas, maternidad y hospital infantil, escuela de enfermeras.

Cuando el plan especial de asistencia sanitaria de Galicia termine, la región dispondrá de una Ciudad Sanitaria, 5 residencias sanitarias, un hospital concertado, un centro de diagnóstico y tratamiento, 39 ambulatorios y 4 escuelas de enfermeras.

## ENRIQUE MARIÑAS RECIBIO LA MEDALLA AL MERITO EN EL TRABAJO

### DE MANOS DEL MINISTRO DEL RAMO

LA CORUÑA, 21. (Pyresa).— La información es básica para toda acción política participada y responsable y cuando es objetiva y suficiente hace posible que el Gobierno pueda contactar sus intenciones con los estados de opinión y las necesidades reales del país, además de procurar que el pueblo conozca y juzgue correctamente la política, sintiéndose más integrado en el desarrollo de la vida colectiva", dijo el Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, con motivo de la imposición de la Medalla al Mérito en el Trabajo a don Enrique Mariñas.

Enrique Mariñas actualmente Director de Radio Nacional de España en La Coruña, nació en Madrid y se licenció en Derecho en Santiago de Compostela. Desde 1940 está en Radio Nacional y desde entonces ha llevado a cabo una amplia tarea profesional que le han hecho popularísimo. "La historia de estos últimos treinta años —dijo don Licio de la Fuente al imponerle la medalla— ha sido narrada, vivida y comunicada con acento siempre españolísimo y tantas veces emocionante por Enrique Mariñas, cuya voz está para siempre indisolublemente unida en el recuerdo de millones de españoles".

SAN SEBASTIAN

## AUDIENCIAS DEL MINISTRO DE JORNADA

SAN SEBASTIAN, 21. (Pyresa).

El Ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, reincorporado a su despacho del Ministerio de Jornada, ha recibido hoy en audiencia a las siguientes personalidades:

Embajador de Canadá en España, señor Ghitslain Hardy; Embajador de India en España, señor Narendra Singh, y Marqués de Vellisca, Embajador de España en Roma.

# CREDITO ESPAÑOL A EGIPTO DE 23 MILLONES DE DOLARES

## PARA CONSTRUIR EL OLEODUCTO ENTRE SUEZ Y ALEJANDRIA

MADRID, 21. (Pyresa). — Un crédito por valor de 23 millones de dólares (unos 1.400 millones de pesetas), ha sido concedido a Egipto por varias entidades españolas, a efectos de cubrir el suministro de equipos y servicios españoles en la realización del oleoducto Suez - Alejandría. El contrato correspondiente ha sido firmado en El Cairo en presencia del Ministro de Industria de aquel país, según informa la Embajada de Egipto en Madrid.

El volumen de suministro a realizar por España comprende la de líneas eléctricas, dos centros de transformación, instalaciones de electricidad de baja tensión en los terminales y estación de bombeo, protección catódica del conjunto, etcétera.

TENERIFE

## EL PRINCIPE DE ESPAÑA VICEPRESIDENTE DE HONOR

### DE LA HERMANDAD DE VOLUNTARIOS DEL 18 DE JULIO

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 21. (Cifra). — El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha aceptado la vicepresidencia de honor de la Hermandad Provincial de Voluntarios del 18 de Julio de 1936, que le había sido ofrecida por el presidente de la misma.

Próximamente se trasladará a Madrid una comisión de la Junta Directiva para hacerle entrega de su nombramiento y del distintivo de la Hermandad de la que es presidente de honor Su Excelencia el Jefe del Estado.

GIJON

## FERNANDEZ MIRANDA CLAUSURO LA FERIA NACIONAL DE MUESTRAS DE ASTURIAS

(Viene de la primera página)

fraestructura viaria. Dijo que la proyectada «Y» asturiana, como eje de comunicaciones, y la nueva carretera entre Asturias y León supondrían un paso importante que asegurara la continuación del desarrollo asturiano.

Finalmente, el señor Adaro pidió al Ministro su apoyo para llegar a la solución de esta cuestión y recordó la colaboración por él prestada en ocasiones precedentes, que ha quedado plenamente demostrada en obras concretas.

Concluidas sus palabras, el Presidente de la Cámara ofreció al señor Fernández Miranda, como prueba de reconocimiento de sus gestiones en favor de Asturias, el honor de oro que le había sido concedido, por unanimidad, por dicha entidad.

DISCURSO DEL MINISTRO

El Ministro Secretario General pronunció, seguidamente, un discurso en el que comenzó subrayando el éxito obtenido por la FERIA NACIONAL de Muestras y lo que ello significa de actitud de fuerza y trabajo. El señor Fernández Miranda reafirmó su compromiso de ayudar a la solución de los problemas que Asturias tiene planteados, diciendo «Contribuir a la perfección y dinamismo del desarrollo de Asturias, no solo es deber que surge de haber nacido en esta tierra, sino convencimiento de trabajar por el desarrollo y grandeza de España, de la que Asturias es parte esencial».

Refiriéndose a las palabras del Presidente de la Cámara de Comercio de Gijón en torno a la infraestructura de la red viaria de la región, el Ministro señaló la exigencia que la cuestión suponía y subrayó, a continuación, el esfuerzo realizado por el Estado para impulsar su desarrollo. Manifestó el Ministro que los cientos veinte mil millones de pesetas invertidos por el Estado en complejos industriales en

Asturias han permitido su desarrollo en términos claros y patentados a la observación de cualquiera. Atendidos prioritariamente los fines del desarrollo industrial, según manifestó el señor Fernández Miranda, puede explicarse que la infraestructura viaria de Asturias se haya quedado atrás y que sea actualmente insuficiente para cubrir las necesidades que debe cumplir. Puso de relieve que, de no atenderla con urgencia, podría llegar a estrangular el desarrollo logrado. De ahí la urgente necesidad de ponerle remedio. Sobre esta misma cuestión, el Ministro Secretario General declaró que había sostenido con el titular del Departamento de Obras Públicas una conversación el pasado jueves, en La Coruña, durante la cual el señor Fernández de la Mora le había manifestado que los planes para Asturias estaban concluidos y aprobados. «Se —dijo el señor Fernández Miranda— que la financiación está acordada y la ejecución empezada y que no se detendrá. Y que todo esto lo veremos como realidad en los próximos años. El problema está en el ritmo. Y es en este donde deberemos centrar nuestras inmediatas gestiones».

Subrayó, seguidamente, el Ministro que para abordar los problemas hace falta conservar el mismo tesón que los directivos de la FERIA de Muestras han venido poniendo de relieve y afirmó que ese tesón debe ser ejercido diariamente por los responsables del dinamismo asturiano, a los que ofreció su ayuda.

Más tarde, el señor Fernández Miranda citó las palabras pronunciadas por el Jefe del Estado en la inauguración de la actual legislatura de las Cortes, en las que el Caudillo había señalado que los problemas crecen en número porque cada vez es más alto el nivel de vida del pueblo español. «Es ésta la clave —manifestó el Ministro— del talante que hemos de adoptar ante ellos para ejercer nuestra tenacidad con aire ilusionado, abierto el espíritu, en comportamientos siempre positivos. Solo así se alcanza a domeñar la realidad, configurándola de conformidad con nuestros sueños realistas y nuestras aspiraciones verificables. Es la operatividad de nuestras gestiones la que debe alimentar nuestras aspiraciones ilimitadas. Pero los problemas verdaderos no desaparecen, se resuelven en la creación de una realidad superior que, por serlo, crea problemas superiores».

El señor Fernández Miranda pasó luego a expresar su agradecimiento por la entrega del «honor de Oro», forma que encarna de modo sustancial el alma de la tierra asturiana y es símbolo radical del hombre que, al elevarse sobre la naturaleza, crea la historia y con ella se hace dueño de su destino. El ministro terminó su discurso haciendo un canto al paisaje y de los habitantes de Asturias.

Por último, el señor Fernández Miranda, en nombre del Jefe del Estado, declaró clausurada la XVI FERIA NACIONAL de Muestras de Asturias.

EL TIEMPO

## BUENO PERO CON VIENTOS FUERTES

MADRID, 21. (Pyresa). — Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan el anticiclón sobre el archipiélago británico y una borrasca al Suroeste de Portugal. Los vientos soplarán ráfagas del Nordeste en el cuadrante Norte-oriental de la península y de componente Este en el resto. El pronóstico para mañana debe ser de cielo poco nuboso en el litoral del Golfo de Cádiz y región del Estrecho. Habrá vientos fuertes, de componente Norte, en el Nordeste de Cataluña y Norte de Baleares, y podrán registrarse nieblas o neblinas matutinas en el Cantábrico, siendo más probable que estos fenómenos se produzcan en las Vascongadas. Por lo demás, el tiempo continuará bueno, con cielo despejado y temperaturas moderadamente altas.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	mínima	máxima		mínima	máxima
Oso	12	20	París	11	21
Estocolmo	13	21	Berlín	12	20
Londres	10	23	Hamburgo	9	19
Bruselas	15	20	Bonn	10	18
Copenhague	12	20	PALMA	11	27

CON CARACTER TRANSITORIO

## EXACCION REGULADORA DEL PRECIO DE LA HARINA Y TRIGO

### OBLIGADA PARA FABRICANTES Y ALMACENISTAS DE HARINAS Y SEMOLAS

MADRID, 21. (Cifra). — Se crea con carácter transitorio una exacción reguladora del precio de la harina y el trigo como consecuencia de su valorización, según decreto de la Presidencia del Gobierno que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado".

El presente decreto, que entrará en vigor a partir de hoy, 21 de agosto de 1972 señala que la exacción gravará las ventas en el mercado interior de harina en existencia o procedentes de trigos sin molinar almacenados, y las ventas procedentes de existencias de campañas anteriores realizadas por el Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Están obligados al pago de la exacción: los fabricantes y almacenistas de harinas y semolas y el Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Las cuotas a ingresar serán las siguientes:

En el caso de fabricantes o almacenistas de harinas y semolas la cantidad resultante de multiplicar por el número de kilogramos de salidas de dichos productos la diferencia de precio correspondiente al del aumento autorizado para el del trigo utilizado en la fabricación.

En cuanto a las exigencias que tenga en su poder el Servicio Nacional de Productos Agrarios el resultado de multiplicar las existencias de trigo correspondiente a campañas anteriores a la 1972-73 por los aumentos de precios del mismo incluidos en el decreto 2144/1971, de 13 de agosto.

Tratándose de fabricantes o almacenistas, la exacción se devengará en el momento de las salidas del producto correspondiente de fábricas o depósitos, con destino al mercado.

En el caso del Servicio Nacional de Productos Agrarios el devengo se producirá en el momento de la salida del trigo de sus almacenes.

La liquidación se efectuará dentro de los diez primeros días siguientes al vencimiento de cada trimestre natural incluíente declaración en la que se incluyan las operaciones realizadas en dicho período y las cuotas devengadas.

Lo recaudado por este concepto se ingresará en el Banco de España y se contabilizará en la cuenta Tasas y exacciones parafiscales", subcuenta número 26/17. "Exacción reguladora del precio de la harina y el trigo".

SANTANDER

«El Monaguillo» se dió cuenta de su herida grave en el hotel

EN EL MISMO FESTEJO FUE COGIDO SANTIAGO LOPEZ, CON IGUAL PRONOSTICO

BARCELONA, 21. (Pyresa). — Andrés Torres «El Monaguillo», se dió cuenta de que estaba herido al llegar a su hotel, después de participar en una corrida en la plaza Monumental barcelonesa. Trasladado a la clínica del Doctor Olive Millet fue intervenido de una herida en la cara anterior interna del tercio medio de la pierna izquierda, que llega hasta la tibia. En el parte facultativo, firmado por el Doctor Millet, figura el pronóstico «menos grave».

El diestro fue cogido de manera impresionante durante la lidia de sus dos enemigos, pero en ambos casos reanudó la faena, por lo que se creyó que no había sufrido ninguna lesión. Se da la circunstancia de que «El Monaguillo» acabó con el segundo de la tarde, que correspondía a Santiago López, porque éste sufrió una grave cogida. Durante la misma accidentada corrida de toros, el banderillero José Chapi tuvo que ser asistido en la enfermería de la plaza víctima de una contusión en la rodilla derecha, de pronóstico reservado.

SANCHEZ BEJARANO,

TAMBIEN GRAVE

SAN SEBASTIAN, 21. (Pyresa). Con buena entrada de público se

celebró ayer la última corrida de la semana grande con toros de Pablo Romero, bien presentados. El cuarto fue muy bravo y se le dió la vuelta al ruedo.

Curro Girón, a su primero lo mató de una estocada. Aplausos y pitos. Al segundo lo mató de una estocada algo tendida y descabello a la primera. Le concedieron dos orejas y dió la vuelta al ruedo.

José Fuentes, al primero, sin darle un solo pase, lo despachó de un pinchazo, otro sin soltar y media estocada. Bronca. Tampoco sacó faena del segundo. Media estocada caída y descabello a la tercera. Pitos.

Agapito Sánchez Bejarano, al primero, lo mató de estocada caída. Ovación y vuelta al ruedo. En el que cerró la tarde, al entrar a matar fue cogido, lanzándolo el toro a los aires y volviéndolo a coger cuando estaba en el suelo. Pesó a la enfermería mientras Girón descabellaba. Se le concedió una oreja y su cuadrilla dió la vuelta al ruedo.

En la enfermería certificaron que Agapito Sánchez Bejarano sufrió una herida por asta de toro en el triángulo de scarpa con disección de vasos femorales, hemorragia venosa y desgarró muscular pectíneo y abductor mediano. Pronóstico grave.

EXPLORACIONES PETROLIFERAS

EN BREVE SE INICIARAN LOS SONDEOS EN AGUAS GADITANAS

A LA ALTURA DEL PUERTO DE SANTA MARIA, 40 KMS. DE LA COSTA

Madrid, 21. (Pyresa). — Para el próximo 25 de agosto, procedente de Noruego, se espera la llegada a la zona del Golfo de Cádiz de la plataforma semi-sumergible «Transworld 61», que seguidamente, según los planes previstos, iniciarán los trabajos de exploración en los permisos que CAMPSA y Shell tienen concedidos en dichas aguas, según informan fuentes competentes de esta última entidad.

El emplazamiento de la plataforma se efectuará en el permiso

Cádiz C y el pozo tendrá la denominación C-1. Estará situado a unos 40 kilómetros de la costa a la altura del Puerto de Santa María. Dadas las características de la plataforma que por ser semi-sumergible puede trabajar en condiciones difíciles de mar a diferencia de la plataforma fija «Chaparral» que solo podía hacerlo en la temporada en que el mar está en calma, los trabajos de perforación podrán proseguir durante los meses de otoño e invierno.

EX-ALCALDE SANCIONADO POR EL GOBERNADOR CIVIL

EXPEDIENTE DISCIPLINARIO AL SECRETARIO MUNICIPAL

SANTANDER, 21. (Cifra). — El ex-alcalde de Arenas de Iguña, Federico Mantilla Gutiérrez, ha sido sancionado por el Gobernador Civil de la provincia con una multa de 25.000 pesetas, según nota del Gobierno Civil hecha hoy pública.

Dicha nota dice textualmente: «Por el Gobernador Civil de la provincia ha sido sancionado con una multa de 25.000 pesetas, por infracción del artículo segundo apartado I) de la Ley de Orden Público, don Federico Mantilla Gutiérrez por sus actuaciones para dificultar la aplicación de las disposiciones relativas al nombramiento de alcaldes en las poblaciones menores de 10.000 habitantes.

Asimismo, por el Gobernador Civil se ha promovido un expediente de carácter disciplinario al secretario del Ayuntamiento de Arenas de Iguña, don Francisco María Salegui Alberdi.

En relación con la actuación de algunos concejales, una vez comprobados los hechos por este centro se determinará si debe pasarse el tanto de culpa a los tribunales de Justicia, por si de tales hechos se dedujera alguna responsabilidad al artículo 372 del Código Penal vigente».

La sanción del Gobernador Civil al señor Mantilla Gutiérrez, que hasta el pasado día 8 fue alcalde de la citada localidad, se debe, al parecer, a cierto conflicto surgido con motivo de la toma de posesión del nuevo alcalde, Lázaro Calles, a la que sólo asistió un concejal, dimitiendo los nueve restantes, así como el Consejo Local del Movimiento.

TELEGRAMA DE REPULSA DEL DELEGADO NACIONAL DE LA JUVENTUD

POR EL ATENTADO CONTRA UN CAMPAMENTO DE LA O.J.E., EN VIZCAYA

MADRID, 21. (Pyresa). — Con motivo del repudiable acto llevado a cabo en la madrugada del día 19 por unos desconocidos, en un campamento fuera de uso de la Organización Juvenil Española, situado en la playa de Laga, cercana a la localidad de Ibaranguelua (Vizcaya), el Delegado Nacional de la Juventud, D. Guillermo Fernández Júlvez, ha cursado al Alcalde de Ibaranguelua el siguiente telegrama:

«Te manifiesto, tanto personalmente como en nombre de toda la juventud, mi repulsa por el atentado contra lo que en su día fueron instalaciones campamentales de juventudes cedidas generosamente por ese Ayuntamiento, en las cuales se han formado miles de muchachos españoles en el espíritu del 18 de Julio, tendente a lograr la paz y concordia de todos los españoles y que prevalecerá pese a lo inocuo y estéril del hecho perpetrado».

También se ha dirigido en los

mismos términos al Alcalde de la localidad vizcaína, la Delegación Provincial de la Juventud de Logroño que había utilizado hasta el pasado año dicho campamento.

BASAURI

EXPLOSION EN UN CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL

CUANDO NO HABIA NADIE EN SU INTERIOR

BASAURI (Vizcaya). — Una explosión ha causado algunos daños en el cuartel de la Guardia Civil en Urbi, en el término de Basauri. La explosión se registró la pasada madrugada en un momento en que no había nadie en su interior.

UNA TORTILLA QUE PESO 374 KGS. DE INGREDIENTES

QUE LUEGO FUE DIVIDIDA EN 5.000 TROZOS

Lugo, 21. (Cifra). — El record mundial de la tortilla se ha batido en Lugo, por los componentes de la «Peña Bar Suso», que lograron cocinar una con un total de 372 kilos de ingredientes.

Miles de personas se dieron cita en el lugar de Tolda de Castilla, al borde del río Miño, en las inmediaciones de Lugo, para presenciar la confección de la monumental tortilla.

El presupuesto de la tortilla fue de treinta mil pesetas, y los ingredientes utilizados fueron: 250 kilos de patatas, veinte kilos de cebollas, cuatrocientos ochenta huevos, diez kilos de chorizos, cuatro kilos y medio de sal, y sesenta litros de aceite.

La tortilla logró cocinarse en un período de cuatro horas. Se confeccionó sobre una enorme sartén, de 1,35 metros de diámetro. Para darle la vuelta a la tortilla, operación en la que actuaron veinte hombres, se utilizó otra sartén gigante, de 1,40 metros.

Colaboraron en la confección de la monumental tortilla las esposas de los miembros de la Peña, en total unas cincuenta personas.

Al valor de los ingredientes hay que sumar el de las dos gigantes sartenes, un tenedor acorde con las dimensiones necesarias, cucharones, palas, y los tripodes sobre los que se asentaba la sartén. Todo ello especialmente confeccionado por un industrial herrero.

Una vez elaborada la tortilla, fue dividida en cinco mil trozos, y valiéndose de gigantescas barras de pan, de 2,30 metros de largo y 30 centímetros de ancho, los componentes de la Peña fueron colocando porciones de tortilla sobre el pan, repartiéndolas posteriormente entre los miles de personas asistentes. También fueron distribuidos sesenta kilos de pimientos, sesenta kilos de mejillones y cuatro mil churros.

PETICION DE AYUDA DE LA UNICEF A LOS NIÑOS ESPAÑOLES

EN FAVOR DE LA INFANCIA NECESITADA DE TODO EL MUNDO

MADRID, 21. (Pyresa). — La UNICEF ha pedido la colaboración de los niños españoles en las tareas que en beneficio de la infancia necesita llevar a cabo en todo el mundo, en cuyos cinco continentes existen unos novecientos mil niños que carecen de las bases más elementales para un desarrollo digno de su personalidad.

La convocatoria del organismo de la O.N.U. especialmente dedicado a los problemas de la infancia recoge la labor divulgadora que, en programas especiales, está realizando Televisión Española, quien recientemente ha presentado un intenso y ameno programa particularmente dirigido a los niños de España.

La colaboración de la infancia de nuestro país puede materializarse a través del carnet infantil, sobre el que la UNICEF, en el apartado 12.021 de Madrid, ofrece amplia información a cuantos lo deseen.

BUENOS AIRES

LOS EVADIDOS DE RAWSON RECLAMADOS A CHILE JUDICIALMENTE

BUENOS AIRES, 21. (Efe). — Rawson, en la Patagonia cuando el Juez de la Cámara Federal en lo Penal de la nación, Jorge V. Quiroga solicitó hoy a las autoridades de la República de Chile, por intermedio de ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, el arresto preventivo de los diez evadidos del penal de Rawson, que se fugaron en el avión secuestrado a la compañía «Austral», y están retenidos actualmente en Santiago de Chile.

A los evadidos se les imputan los delitos de privación ilegal de libertad calificada, amenaza calificada por el uso de armas, robo calificado por el número, uso de armas, tenencias de armas y munición de guerra, piratería, asociación ilícita simple y calificada por el uso de armas de guerra y uniformes con resultado de muerte, atentado contra un puesto de guardia calificado por resultado de muerte, uso ilegítimo de distintivo y uniformes de las fuerzas armadas y de seguridad calificada por el resultado, evasión calificada por intimidación y violencia en las personas.

EVADIDOS

RAWSON (Argentina), 21. (Efe). — Ayer fueron capturados dos terroristas fugados del penal de

ABANDONA A LA ESPOSA TERMINADA LA BODA

BARI, 21. (Efe). — Abandonada inmediatamente después de la boda, Orsola Perulli de 18 años, ha llorado desconsoladamente apoyada en su madre, mientras parientes e invitados intentaban detener al esposo que huía en el auto del hermano. El esposo, Vicenzo de Marco, de 21 años que hace un tiempo mantuvo relaciones con la joven, fue obligado por la fuerza a «reparar» dichas relaciones, contrayendo matrimonio.

Apenas finalizada la función religiosa, saliendo de la iglesia, el joven gritó «ahora todo está arreglado. Yo me largo».

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Antonio Rosselló y Coll

(TERCIARIO FRANCISCANO)

Que falleció ayer a los 65 años, de edad, habiendo recibido los Auxilios Espirituales.

E. P. D.

Sus afligidos hermanos, sobrinos, primos y familiares, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y su asistencia a las exequias y funeral que tendrá lugar hoy día 22, a las 13 horas, en la Iglesia parroquial de Santa Eulalia, por todo lo cual es quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Morey, 24, entresuelo.

No se invita personalmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don JUAN RIGO TORRES

Que falleció ayer en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Josefa Gelabert; hijo Juan; hija política Ingrid Bestmann; nieto Juan José, padres políticos, hermanos políticos, ahijada, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, a las 10.- horas de la mañana, en la Iglesia parroquial de San Francisco de Paula, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña ISABEL FERRER RAMIS

Que falleció ayer, a la edad de 56 años, en Ariafñ, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposo Juan Riera Mas; hijo Francisco Oliver; hija política Antonia Alzamora; padres Antonio y Magdalena; nieto Lorenzo Oliver; hermanos Antonio, Francisca, Magdalena, Bartolomé, Jaime, Miguel, Juan y Gabriel y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al entierro que tendrá lugar hoy por la mañana a las 11,30 y funeral a las 8,30 de la tarde en la Iglesia parroquial de Ariafñ, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/ Lladó, 64 (Ariafñ). No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

RABAT

HASSAN II SE DIRIGIO A SU PUEBLO Y DIJO QUE SU POLITICA DE GOBIERNO SERA LA MISMA

EL MENSAJE REAL NO HA JUSTIFICADO POR SU CONTENIDO LA EXPECTACION SUSCITADA ENTRE EL PUEBLO

RABAT 21. (Del enviado especial de Pyresa, Francisco Matos). — El Rey Hassan II pronunció al mediodía de ayer, domingo, una alocución dirigida al pueblo marroquí con ocasión del XIX aniversario de la revolución del Rey y del pueblo. El mensaje, transmitido por televisión, no ha justificado por su contenido la expectación con que era esperada la primera alocución pública del soberano tras los sucesos del miércoles y jueves pasado.

El monarca, que se ha dirigido a su pueblo utilizando un árabe clásico que sólo una minoría selecta es capaz de comprender, ha hecho una serie de consideraciones sobre las causas que han posibilitado los dos golpes de Estado de los últimos 13 meses, atacando a los partidos de la oposición por crear un clima propicio a la gestión del desorden y las ideas subversivas, agregando que la política del Gobierno cambiará y emplazando a su pueblo a escucharle en la misma fecha del año próximo para que el soberano les dé cuenta de su gestión durante los próximos 12 meses.

Mucha más importancia revistió el discurso pronunciado por el Rey en la tarde del sábado en el curso de una alocución concedida en el palacio de Skhirat a los comandantes de las diferentes unidades de las fuerzas reales y cuyo texto completo no fue facilitado ayer. Al frente de esta representación militar se encontraban los generales: Driss Ben Omar, El Alami, Belardi, Dris Benaisa Had, Abdessalam Ben Aomar y Serfrouf. También estaban presentes el príncipe Moulay Abdallah y los miembros del Gobierno. Las palabras con las que el Rey se dirigió a los jefes de sus Fuerzas Armadas fueron muy duras. «En el espacio de 13 meses —dijo— las Fuerzas Armadas reales han emprendido dos acciones que no honran en absoluto a los marroquíes civiles o militares. Esas acciones han sido inspiradas por la traición».

Tras asegurar que la reputación del Ejército marroquí se ha degradado hasta el punto de que muchos se preguntan qué es lo que puede hacerse con un ejército tal, el Rey dijo que el reciente ataque a su avión le parecía un atentado mucho más grave por sus repercusiones que el de Skhirat en julio del pasado año, inspirado por un hombre, el general Medbuh, miembro de una familia que, de padres a hijos, practicó la traición, mientras que el General Ufkir, organizador del atentado del pasado miércoles, defendió hasta el punto de «enfriar» las relaciones entre Marruecos y Francia —se refería al Rey a la implicación de Ufkir en el caso de Beni Barka— no por el personalmente, sino para

salvaguardar el prestigio del uniforme, la dignidad de un general en el seno de nuestro Ejército y la reputación de un ministro marroquí». CRIMEN PERFECTO

El monarca aseguró que Ufkir no pretendió con su traición proclamar la república o hacerse coronar Rey, sino perpetrar «un crimen perfecto». De haber conseguido su propósito de derribar el avión real, Ufkir habría ido a Ifrane, donde se encontraba el Príncipe heredero Sidi Mohammed, de nueve años de edad, para proclamarle Rey con el nombre de Mohammed VI, cubriendo así las carencias de legitimidad para gobernar a su antojo desde la sombra, tras decretar el estado de emergencia en el país.

Mientras tanto, Ufkir habría borrado toda prueba de culpabilidad, lanzando al mar los restos del avión real y haciendo creer a todos que un fallo mecánico o por la explosión de una bomba colocada en Barcelona, donde el Rey hizo escala al mediodía del miércoles.

Hassan II resaltó después la confesión del comandante Kouira, que fue el primero en revelar la culpabilidad de Ufkir, tras ser apresado después de lanzarse en paracadista desde su avión. «En la madrugada del día 17 y en presencia del General Driss Ben Aomar, pedí al comandante Kouira que nos revelara el nombre de la persona que había ordenado el ataque al avión y él respondió: «El General Ufkir». A esta declaración —dijo el Rey— hay que añadir la hecha por el teniente coronel Anakrane a los servicios de seguridad británicos de Gibraltar, en la que aseguró haber percibido órdenes de un «gran General».

Finalmente, el soberano marroquí anunció la supresión de los cargos del ministro de Defensa, Mayor General de las Fuerzas Armadas, Mayor General adjunto, añadiendo que el Departamento de Defensa Nacional pasará a depender de él personalmente, así como los cargos de Comandante Supremo y Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas Reales. «A partir de este día —terminó diciendo— responderé directamente. El buen comportamiento será muy apreciado. Por el contrario, las equivocaciones serán duramente castigadas con el fin de preservar el derecho de nuestros conciudadanos civiles o militares».

La conferencia de prensa del Rey, anunciada para las seis y media de la tarde de ayer fue suspendida hace un momento y ha sido de nuevo anunciada para esta tarde en el palacio real de Rabat.

LA HAYA

HOY, SE INAUGURA EN CHEVENINGHEN LA CONFERENCIA MINISTERIAL EUROPEA DEDICADA AL BIENESTAR SOCIAL

El mismo día de la inauguración de la conferencia, la delegación española presentará una ponencia en la que se expondrá la labor del Gobierno de La Haya subrayando el interés de esta conferencia ministerial inter gubernamental, que inaugura una cooperación amplia entre las dos Europas en una materia sustantivamente fijada al desarrollo social de nuestro Continente.

El mismo día de la inauguración de la conferencia, la delegación española presentará una ponencia en la que se expondrá la labor del Gobierno de La Haya subrayando el interés de esta conferencia ministerial inter gubernamental, que inaugura una cooperación amplia entre las dos Europas en una materia sustantivamente fijada al desarrollo social de nuestro Continente.

El mismo día de la inauguración de la conferencia, la delegación española presentará una ponencia en la que se expondrá la labor del Gobierno de La Haya subrayando el interés de esta conferencia ministerial inter gubernamental, que inaugura una cooperación amplia entre las dos Europas en una materia sustantivamente fijada al desarrollo social de nuestro Continente.

El mismo día de la inauguración de la conferencia, la delegación española presentará una ponencia en la que se expondrá la labor del Gobierno de La Haya subrayando el interés de esta conferencia ministerial inter gubernamental, que inaugura una cooperación amplia entre las dos Europas en una materia sustantivamente fijada al desarrollo social de nuestro Continente.

El mismo día de la inauguración de la conferencia, la delegación española presentará una ponencia en la que se expondrá la labor del Gobierno de La Haya subrayando el interés de esta conferencia ministerial inter gubernamental, que inaugura una cooperación amplia entre las dos Europas en una materia sustantivamente fijada al desarrollo social de nuestro Continente.

BONN

ALEMANIA, SERIAMENTE PREOCUPADA POR EL BOICOT PLANTEADO POR ALGUNOS ESTADOS AFRICANOS A LOS JUEGOS OLIMPICOS DE MUNICH

Quieren impedir a toda costa la participación discriminatoria de Rhodesia

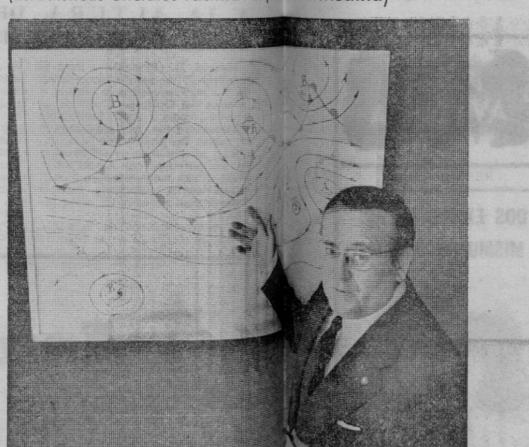
BONN, 21. (Del corresponsal de Pyresa, César Santos). — La atención del ciudadano alemán se concentra estos días

en el conflicto político-racial que arroja su sombra sobre los Juegos Olímpicos de Munich, que está a una semana de su comienzo. Las esperanzas de que este fin de semana traiga consigo una solución definitiva han sido defraudadas. Todavía no se sabe con certidumbre cuantas naciones van a participar en la olimpiada. Numerosos Estados africanos siguen amenazando con un «boicot» si Rhodesia no se retira voluntariamente o acepta la última condición impuesta por ellos, tras largas deliberaciones, el domingo por la noche: los rhodesianos deben presentar al ejecutivo de los Juegos Olímpicos pasaporte británico. La exigencia de los africanos se apoya en un acuerdo al que llegaron el nueve de agosto el presidente del Comité Olímpico alemán y el «Consejo Africano de Deportes», según el cual la identidad de los deportistas de Rhodesia debe ser demostrada con un documento oficial. Al no estar internacionalmente reconocido el pasaporte de Rhodesia, sólo la documentación británica puede abrir las puertas de la Olimpiada al equipo rhodesiano. BOICOTEAR A TODA

Costa. Lo que los africanos persiguen es impedir a toda costa la participación de Rhodesia. (Continúa en la página 14)

38° centígrados temperatura mínima absoluta en el mes de Agosto, en Palma".

(Estadísticas oficiales facilitadas por Mariano Medina)



Advertisement for ADESA air conditioning units. It features a large image of an air conditioner and text describing its features: '22° centígrados, temperatura máxima con Ariigel', 'Ariigel, el aire acondicionado de aire frío se instala sin obras, en el acto, le ofrece...', 'NUEVO MODELO de 3.500 frigorías', 'PREVENGA EL CALOR, a la sombra de Ariigel, el aire acondicionado.', 'DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BALEARES THERMIC BALEARES, S. A.', 'C/ Matias Montero, 5 - Teléfonos: 222000 - 223729 - PALMA DE MALLORCA', 'QUE ADEMAS LE OFRECE LA MAS EXTENSA LINEA EN EQUIPOS DE VENTANA E INDUSTRIALES'.

BUENOS AIRES

PERON DEBERA ESTAR EN ARGENTINA ANTES DEL VIERNES SI QUIERE PRESENTAR SU CANDIDATURA PARA LA PRESIDENCIA

BUENOS AIRES, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Braulio Díaz Sal). — El regreso del General Osiris Guillermo Villegas, hasta ahora Embajador argentino en el Brasil, y a quien se atribuye haber renunciado al cargo para su posible postulación electoral como presidente; el anuncio de que el presidente Lanusse pronunciará un discurso sobre temas económicos el día 26 después de haber vencido la fecha tope — el 25 — para que todos los candidatos se hallen en el país y las actividades del peronismo y su reorganización, constituyen los temas claves en los contenidos de esta semana, considerada de excepcional trascendencia para el proceso institucionalizador.

El General Villegas, antiguo ministro del Interior, dijo a los periodistas que un desaba hacer declaraciones mientras no hablara con el presidente de la República, y guardó la máxima discreción acerca de sus planes futuros. Se estima que debido a su prestigio en las Fuerzas Armadas, especialmente en el Ejército, y a su actuación pública ponderada y responsable, podría ser apoyado por varios sectores. Su regreso, por otro factor positivo, tanto por su experiencia de los últimos años, simultáneamente con el llamado «milagro brasileño», como por las buenas relaciones que consolidó allí que, tanto Benjamín como Buenos Aires habrán de sostener y afianzar.

La expectación política ante el viernes como fecha tope para que los candidatos estén en Argentina, constituye tal vez la máxima expectación dentro y fuera del país. No necesita decir que Perón es el blanco de las intensas miradas, luego de haberse anunciado su propósito de regresar, y de su proclamación como candidato justicialista para la Presidencia de la República en las elecciones de marzo; pero según la versión sobre posibles «anuncios» a tres dirigentes «combativos» de las 62 organizaciones peronistas que recientemente viajaron a Madrid: Julio Guillán, Carlos Cabrera y Roberto Dighian, a quienes —se dice aquí— no recibió Perón y fueron aludidos por éste en una reciente carta que dirigió al secretario general de la CGT, José Rucci. Según una información periodística, Guillán, vía o desde Madrid a Moscú, para «asistir a un congreso mundial sobre la «contaminación del aire»».

Según dicho cable, figura también la iniciación, hoy mismo, de «una semana de movilización en todo el país, que culminará con un acto masivo en Tucumán». Otros temas de actualidad periodística son un homenaje del justicialismo al «monitomeo» recientemente muerto o Capuano Martínez, en cuyo velatorio hubo ofrendas florales de dicho sector y una corona en nombre de Perón e Isabel Martínez; así como un paro de tres días dispuesto por la rama docente del país, y la versión sobre posibles «anuncios» a tres dirigentes «combativos» de las 62 organizaciones peronistas que recientemente viajaron a Madrid: Julio Guillán, Carlos Cabrera y Roberto Dighian, a quienes —se dice aquí— no recibió Perón y fueron aludidos por éste en una reciente carta que dirigió al secretario general de la CGT, José Rucci. Según una información periodística, Guillán, vía o desde Madrid a Moscú, para «asistir a un congreso mundial sobre la «contaminación del aire»».

La expectación política ante el viernes como fecha tope para que los candidatos estén en Argentina, constituye tal vez la máxima expectación dentro y fuera del país. No necesita decir que Perón es el blanco de las intensas miradas, luego de haberse anunciado su propósito de regresar, y de su proclamación como candidato justicialista para la Presidencia de la República en las elecciones de marzo; pero según la versión sobre posibles «anuncios» a tres dirigentes «combativos» de las 62 organizaciones peronistas que recientemente viajaron a Madrid: Julio Guillán, Carlos Cabrera y Roberto Dighian, a quienes —se dice aquí— no recibió Perón y fueron aludidos por éste en una reciente carta que dirigió al secretario general de la CGT, José Rucci. Según una información periodística, Guillán, vía o desde Madrid a Moscú, para «asistir a un congreso mundial sobre la «contaminación del aire»».

MIAMI BEACH

LOS REPUBLICANOS SE SIENTEN SEGUROS DE LA REELECCION DE NIXON

YA ESTAN HABLANDO DE LOS CAMBIOS QUE SE EFECTUARAN EN EL GOBIERNO DE NIXON DESPUES DE LA ELECCION

MIAMI BEACH, 21. (Del corresponsal interno de Pyresa). — Tan seguros se sienten los republicanos de la reelección del Presidente Nixon, el síele de noviembre próximo —y con razón, si aceptamos los resultados de los últimos sondeos de la opinión pública— que las conversaciones al comenzar hoy la convención nacional del partido, giran en torno a asuntos poselectoral. Los republicanos se proclaman en el Gabinete nixoniano y las probabilidades de conquistar la mayoría en el Senado. Las congresistas llegan inclusive hasta las elecciones presidenciales siguientes, quienes podrían ser los candidatos republicanos más lógicos en 1976.

Se habla insistentemente de que Nelson A. Rockefeller, actual Gobernador del Estado de Nueva York, sustituirá en el Gabinete al Secretario de Estado, William F. Rogers. Rockefeller cuenta con dotes excepcionales para ocupar esa cartera. Es político hábil y experimentado, y goza de gran popularidad, habiendo sido reelegido varias veces como Gobernador. Tiene la rara característica entre los norteamericanos de poseer varios idiomas. Se le podría describir como un aristócrata cachepo, de mentalidad abstrata, pragmático. Como gobernador de Texas, en 1963 estaba al lado del presidente demócrata John F. Kennedy, cuando éste resultó mortalmente herido en un atentado, mientras ambos juntos con la señora Kennedy desfilaban en un coche por el centro de Dallas.

Por último, se dice que George W. Romney se retirará del departamento de Fomento Urbano y de la Vivienda, y que Nixon nombrará en su lugar a Donald Rumsfeld, quien ha ocupado un alto cargo en el programa de control de precios y salarios.

CANDIDATOS PARA 1976

En cuanto a los posibles candidatos presidenciales en 1976, se mencionan los nombres de varios senadores, pero quien parecería contar con mayores probabilidades, por ahora, es el vicepresidente Spiro T. Agnew. «No he decidido aún aspirar a la Presidencia, pero me mantengo a la expectativa de los discursos que Agnew formuló ayer a su llegada a Miami Beach. El presidente Nixon llegará mañana a su residencia de Cabo Vizcaíno, próxima a Miami Beach, a fin de dar los últimos toques al discurso que pronunciará el miércoles, aceptando la denominación del partido.

Dirigentes de grupos de protesta contra la guerra de Vietnam han anunciado que eleazarán ese día sentadas masivas en las calles que conducen al auditorio de la convención, a fin de que Nixon se encuentre con un salón medio vacío al llegar a pronunciar su discurso de aceptación. Esos elementos protagonizarán un desagradable espectáculo, cuando, después de bloquear la avenida principal de Miami Beach sentados en la calzada, quemaron una bandera de Estados Unidos y lanzaron improperios a los delegados republicanos que se dirigen a una recepción. Pero las autoridades están dispuestas a adoptar las medidas necesarias para poner coto al microclima a desmanes semejantes.

PARIS

IA A SER CONVOCADA EN PARIS UNA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE PARTIDOS SOCIALISTAS

SERAN INVITADOS A ELLA LOS HOMBRES DE LA «PRIMAVERA DE PRAGA»

PARIS, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — El Primer Secretario del Partido Socialista Francés François Mitterrand, ha celebrado su aniversario conferencia de Prensa, o mejor dicho, su conferencia a la prensa, con la que inaugura la temporada política. En la sala de reuniones del P. S. en su vieja sede de Cité Malesherbes, unos «cincuenta» metros cuadrados de periodistas, según expresión afortunada de un colega, esperaban sus declaraciones.

François Mitterrand, con un traje fresco y la color morena, como decía el poeta ha trazado un primer programa político «en razón —afirmó— de la proximidad de la campaña electoral». Pero como en el ánimo de todos los presentes estaba la evocación del cuarto aniversario de la

invasión de Checoslovaquia, François Mitterrand no ha podido eludirlo. Ha podido decir que para él «Pierre Messmer no existe» y que el P. S. se dispone a desencadenar un amplio plan de información. Sus palabras, en este sentido, fueron las siguientes: «Nuestra campaña está destinada a desarrollar los principios del programa común de la izquierda. Dentro de unos días publicaremos ese programa común (digamos entonces un libro de comentarios, de explicación de ese programa común».

En la sala, hacía calor y los periodistas esperaban con verdadero interés a que terminase esta conferencia a la

ta electoral se montará sobre las instituciones. De entrada afirmó que para él «Pierre Messmer no existe» y que el P. S. se dispone a desencadenar un amplio plan de información. Sus palabras, en este sentido, fueron las siguientes: «Nuestra campaña está destinada a desarrollar los principios del programa común de la izquierda. Dentro de unos días publicaremos ese programa común (digamos entonces un libro de comentarios, de explicación de ese programa común».

En la sala, hacía calor y los periodistas esperaban con verdadero interés a que terminase esta conferencia a la

# AHORA, AVIONES-TANQUE

## PODRAN TRANSPORTAR MAS DE 700 TONELADAS DE PETROLEO A 1.500 KMS. DE DISTANCIA

PARIS, 21. (Pyresa). — A los petroleros de más de medio millón de toneladas, les van a seguir los aviones-tanque capaces de transportar más de setecientos toneladas de petróleo a mil quinientos kilómetros de distancia? Según la revista "Aviation Magazine", la firma norteamericana "Boeing" proyecta la construcción de un avión-cisterna para trans-

portar el petróleo desde Alaska a las centros de distribución y a las refineras.

De momento, todo está en el proyecto y en los correspondientes esbozos técnicos. Ese monstruo de los aires estaría equipado con doce reactores, tendría una envergadura de ciento cuarenta y cinco metros, y volaría a unos se-

cientos cuarenta kilómetros-hora, con una carga máxima de setecientos ocho toneladas de petróleo o, lo que es igual, ocho mil cien barriles de bruto (un barril equivale a 158,987 litros). Naturalmente, los aeropuertos clásicos, no servirían y habría que construir unas pistas especiales en las proximidades de las refineras o los centros de distribución.

En el proyecto se tiene en cuenta la posibilidad de una utilización de estos colosos durante veinte horas diarias, y a partir de es-

te dato, se establece el siguiente cálculo: una flota de treinta y siete aviones-cisternas podría transportar diariamente dos millones de barriles de petróleo a una distancia de mil seiscientos kilómetros. Esto supondría unos ochenta y seis centavos de dólar por barril. Los cálculos están hechos a partir del costo de este tipo de avión, que se sitúa en unos setenta millones de dólares, a los que hoy que unir cuatrocientos treinta millones de dólares de gastos de infraestructura.

## OLIMPICOS ESPAÑOLES A MUNICH

Madrid, 21. (Pyresa). — Mañana, martes a las cinco de la tarde saldrá desde el aeropuerto de Madrid-Barajas un avión "charter" en el que viajará a Munich la mayor parte de la expedición española, formada por atletas y deportivos que van a intervenir en los Juegos de la XX Olimpiada.

En este avión que hará escala en Barcelona para recoger allí a diversos deportistas, viajarán la mayor parte de los representantes españoles en atletismo, baloncesto, boxeo, gimnasia, hockey, fútbol, water polo, natación, judo, y tiro con arco, así como elementos auxiliares y varios periodistas.

Este de los tiradores y los componentes del equipo de balon-

cesto están ya en la Villa Olímpica, a donde marcharán directamente también algunos de los atletas que en estos días han participado en competiciones en el extranjero y el resto de los participantes saldrá de Madrid el día 25 en una expedición al frente de la cual irá el Presidente del Comité Olímpico Español, don Juan Gich.

El día 23 será izada la bandera española en la Villa Olímpica, en acto que presidirá el Secretario del Comité Olímpico Español y jefe de la misión española en los Juegos, don Anselmo López.

Los participantes en las competiciones de vela que se celebrarán en Kiel, harán el viaje directamente a esta ciudad en expedición aparte.

## AT. DE MADRID Y CELTA DE VIGO, VENCEDORES EN SUS TORNEOS

Huelva, 21. (Crónica del envío especial de Pyresa, Martín Benito). — Alineaciones:

AT. DE MADRID: Rodri; Melo, Jayo, Quique; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Benegas, Luis, Irueta y Alberto. En el minuto setenta y tres, Jacquet substituyó a Benegas.

SLOVAN: Vencel, Pivarnik, Ludovic, Zloch, Gogh, Anjslocha, Medvic, Capkovic, Mutkovic, Masny, Svehlik y Moder. En el minuto cincuenta y seis, Pekarik substituye a Svehlik.

Arbitro: Sr. Angonese. Italiano. Cumplió con su cometido aceptablemente. Los pocos errores no empañan el buen hacer general.

### GOLES

1-0: 47 minutos, jugada de Irueta por el lado izquierdo con pase hacia atrás, que toca Benegas desviando la pelota Luis que remata por bajo junto al poste.

2-0: 73 minutos. Penetración de Ufarte por el centro y cuando se aproxima a las inmediaciones del área dispara fuerte y bate a Vencel.

2-1: 77 minutos. Avance de Masny con centro hacia Anjslocha, remata junto a la capa del poste haciendo inútil la estirada de Rodri.

### INCIDENCIAS

Partido final del VIII Trofeo Colombino que dio comienzo a las once de la noche en el Estadio Municipal de Huelva. Los equipos salieron con las banderas nacionales intercambiadas y entre una gran ovación del público. Formados los equipos en el centro del campo se interpretaron los himnos nacionales de Italia, en honor del árbitro, Checoslovaquia y España. Zarra hizo el saque de honor. Al final del encuentro, entusiasmos de los seguidores rojiblanco que se lanzaron al campo con pancartas para demostrar su alegría y felicitar a los jugadores. La artística carabela fue

entregada por el alcalde de Huelva, don Diego Sayago Ramírez, a Adelardo, capitán del At. de Madrid, que junto con otros jugadores pasaron por el campo entre la multitud el preciado trofeo.

VIGO, 21. (Pyresa). — En la tarde de ayer, ante numerosos aficionados se disputó el encuentro final del Segundo Trofeo Ciudad de Vigo entre el club Celta y el Nacional de Montevideo que terminó con la victoria del equipo vigués por un gol a cero conseguido por Doblas. Las alineaciones fueron las siguientes:

CELTA.— Alarcía; Domínguez, Rivas, Navarro; Manolo, Villar; Lezcano, Juan, Doblas, Castro y Jiménez. A los 22 minutos de la segunda parte Amaro substituyó a Villar.

Por el Nacional de Montevideo, jugaron: Manga; Brunel, Montero, Masnik; Ubina, Blanco; Cubillas, Maneiro, Espárrago, Manelli y Morales. A los 28 minutos de la segunda parte Abad salió en lugar de Manelli.

Arbitró el colegiado aragonés Martín Alvarez y su labor ha sido buena.

Goles: 1-0. A los 26 minutos de la segunda parte, Doblas que había lanzado un potente disparo que fuera rechazado por el poste, vuelve a coger el balón para enviarlo a la red.

Incidencias: Magnífica entrada en Balaidos. Se inició el partido con luz natural para jugarse luego con luz artificial. En el transcurso del encuentro se produjo un pequeño incendio en unos cajones almacenados bajo la grada de río que no produjo más inconvenientes que las molestias ocasionadas por el humo a los espectadores de aquella zona. Terminado el encuentro la señora del Alcalde vigués hizo entrega al capitán del Celta, Castro, del Trofeo como campeón del Torneo y que está valorado en cerca de medio millón de pesetas.

## NOTICIARIO OLIMPICO

UN OFICIAL ALEMÁN MUERE EN LA VILLA OLIMPICA

Munich (Alemania Occidental), 21. (Alfil). — Un juez de atletismo de Alemania Occidental, Gustav Engelbrecht, murió hoy a consecuencia de un infarto, según parece, mientras se encontraba en la calle principal de la Villa Olímpica.

Engelbrecht, que enfermó de repente, fue inmediatamente transportado al centro médico de la Villa, donde los médicos no pudieron hacer otra cosa que certificar su fallecimiento.

### DESAPARECEN LAS BANDERAS OLIMPICAS

¿Robo o contestación? Esta es la pregunta que actualmente se hacen los organizadores de los Juegos Olímpicos de Munich, a causa de la continua desaparición de las banderas olímpicas que adornan calles y plazas de la capital bávara.

Hasta ahora, ya han desaparecido 181 de estas banderas en verde, azul o blanco, de ocho metros de largo por dos de ancho, adornadas con el emblema olímpico. Muchos estiman que se trata de robos cometidos por amantes de los recuerdos, más o menos desinteresados. Otros piensan que el hecho puede proceder de "izquierdistas contestatarios", hostiles a los Juegos Olímpicos y a los considerable gastos que "inútilmente" se derivan de ellos, para Alemania Occidental.

6.000 ATLETAS Y PERIODISTAS, SE ENCUENTRAN YA EN MUNICH

Unos 4.500 atletas y 1.500 periodistas se encuentran ya instalados en el poblado Olímpico de Munich cinco días antes de la inauguración oficial de los Juegos.

Los deportistas y profesionales de la información presentes en el escenario Olímpico proceden de un centenar de países.

De aquí a principios de la próxima semana se espera la llegada de otros cinco mil deportistas y atletas y de 2.500 periodistas de la prensa escrita, la radio y la televisión.

### LA ANTORCHA OLIMPICA

La lluvia y el viento huracanado han logrado apagar varias veces la antorcha olímpica entregada esta mañana por los atletas húngaros a los austriacos en el recorrido desde el puesto fronterizo de Hegyshalom a la capital de Austria. La antorcha fue encendida de nuevo en el fuego olímpico que se transporta a cubierto en un coche especial con lo que la autenticidad de la transmisión desde Olimpia a Munich está garantizada.

En Viena se celebró esta tarde un gran acto de recepción de la antorcha, en el ayuntamiento vienes, asistiendo el Presidente de la República y miembros del Gobierno, así como otras autoridades civiles y militares.

Miles de espectadores asistieron a la llegada y partida de la antorcha.

### REAL CLUB NAUTICO DE PALMA

## CAMPEONATO DE PESCA «ESPARRALLS»

El pasado domingo se celebró en aguas de la bahía de Palma el Campeonato de pesca de «esparralls», organizado por la Sección de Pesca del Real Club Náutico de Palma.

Por ser solo una variedad de peces la que puntuaba, esta prueba tenía una incógnita sobre el resultado final, pues había varias tripletas clasificadas como expertos en tal tipo de pesca, pero el equipo Palmer-Beltrán-Palmer se alzó con el triunfo con un amplio margen.

- La clasificación fue la siguiente: 1. Juan Palmer, Bartolomé Beltrán y José Juan Palmer, 15,400 Kgs. 2. José Mandilego, Juan Noguera y Antonio Ferrer, 5,000 id. 3. Miguel Bestard, José Ferrer y Nemesio Cabrerizo, 4,300 id. 4. Juan Cañellas, Fernando Palmer y Javier Palmer, 2,100 id. 5. Bartolomé Bujosa, Joaquín Franco y Félix Luján, 2,000 id.

6. Gabriel Ferrer, Guillermo Ferrer y Asunción Ferrer, 1,900 id.

7. José Pou, Sra. de Pou y Sra. de Ferrer, 1,000 id.

8. Miguel Mas, Juan M. Palmer y Rafael Mas, 900 id.



REFRIGERADO

DOS EXITOS EN UN MISMO PROGRAMA



S.O.S.

CONSPIRACION BIKINI

(COLOR)



EL DIA DE LAS MADRES

(COLOR)

VISTA GRATIS TODO EL AÑO Y VISTA COMO UNA REINA

SE LO OFRECE

# LA REINA DE LAS LIQUIDACIONES

LA SUPERLIQUIDACION DE



# MANILA

REGALA

# 50.000 PESETAS

EN PRENDAS INVIERNO 1972 Y VERANO 1973 POR SORTEO ENTRE SUS COMPRADORES DE SU GRAN

## SUPERLIQUIDACION

AVDA. JAIME III, 69 - BROSSA, 12 - GALERIAS AVENIDA



(Viene de las págs. centrales) Amparados en los pocos días que nos separan de la Olimpiada y en el interés de Munich de evitar por todos los medios la desbandada de veinte equipos, tratan de alcanzar una victoria política sobre Salisbury. En efecto, en una declaración se pide la exclusión de Rhodesia porque se niega a aceptar la denominación «Rhodesia del Sur». El ejecutivo del Comité Olímpico Internacional y el Pleno de Comité Olímpico alemán siguen deliberando en la capital bávara sobre la actitud a observar frente a Rhodesia. Difícil le será al Comité Internacional complacer las exigencias de los africanos. Si el equipo de Rhodesia respeta las condiciones acordadas en Luxemburgo en septiembre de 1971, esto es, presentar sus equipos bajo bandera británica y sin discriminación racial.

Por otra parte, la probabilidad de que los africanos cumplan su amenaza parece ser bastante más pequeña de lo que a primera vista parece. Por de pronto el equipo de Kenia, el más decidido a abandonar Munich lo antes posible si no se satisfacen las exigencias africanas, ha recibido un telegrama del Presidente kenyatta con la orden de per-

manecer en la capital bávara por lo menos hasta que se inauguren los Juegos. Los Jefes de las representaciones de Etiopía y Tanzania se han dado de baja mediante una declaración que el Comité Internacional está dispuesto a aceptar, pese a que según los estatutos sólo los Comités nacionales pueden dar de alta o de baja a un equipo. Es evidente, no obstante, que detrás de todas estas protestas y amenazas de partida, existe un gran interés en estar presentes en Munich. La ausencia de estos Estados de Munich supone además su exclusión en los próximos Juegos Olímpicos. EL COMUNISMO NO APOYA

Dado el matiz político de la cuestión, es posible que los africanos esperaran el apoyo del mundo comunista. No ha sido así. El silencio de los medios informativos comunistas en torno al «Conflicto Rhodesia» es absoluto. La politización de la Olimpiada la descubre la propaganda de algunos Estados socialistas afirmando que Munich es una capital donde se dan cita grupos revanchistas alemanes y nacionalistas, así como grupos de exiliados que aprovecharán esta ocasión para «malcar» políticamente a sus deportistas.

# VARIAS ZONAS DEL NORTE DE PORTUGAL ARRASADAS POR LOS INCENDIOS

## MILES DE SOLDADOS, BOMBEROS Y CIUDADANOS LUCHAN DESESPERADAMENTE POR EXTINGUIR EL FUEGO, QUE HA CAUSADO DIVERSAS VICTIMAS

LISBOA, 21. (Efe-Reuter). — Miles de soldados, bomberos y ciudadanos luchan desesperadamente por extinguir los incendios que han arrasado diversas zonas del Norte de Portugal y en los que ha resultado muerta una mujer y varias personas más heridas. Aviones y helicópteros sobrevuelan las localidades afectadas arrojando sobre ellas millares de litros de agua. Algunas poblaciones como las de Valle Vouga, cerca de Aveiro, han tenido que ser

evacuadas y varios cientos de cabezas de ganado han muerto en los incendios. Según los primeros informes se cree que el fuego ha destruido de siete a ocho mil hectáreas de bosques.

Widnes (Inglaterra). — A consecuencia de una explosión registrada en una mina de carbón de Cronon, en Widnes, dos mineros han muerto y otros

cuatro consiguieron salir indemnes. La explosión se produjo a unos 500 metros de profundidad cuando se preparaba una nueva capa de explotación. La explosión ocurrió poco antes de que entrase al trabajo el primer turno de cien mineros.

París. — Setenta y cuatro es el balance provisional de personas muertas en accidentes en

Francia el pasado fin de semana. El número de heridos se eleva a 826.

Teherán. — Siete personas han resultado ahogadas al inundar el río Sajadehrud tres pueblos próximos a Amol, en la costa del Mar Caspio.

Moscú. — Los incendios que desde hace semanas azotan la región Este de Moscú han alcanzado hoy a las estepas de hierba reseca junto a la vieja ciudad rusa de Yaroslav.

El incendio ha podido ser detenido antes de llegar a la ciudad.

Respecto a los incendios próximos a Moscú, que alcanzaban según datos oficiales más de 3.600 hectáreas, la prensa oficial ha hablado de la necesidad de evacuaciones en masa de la población. Hasta ahora sólo se ha registrado la muerte de un joven tractorista cuando intentaba salvar su cosecha.

CASABLANCA. — El mercante panameño "Sirena" se ha incendiado en una playa al sur de esta ciudad después de haber embarrancado anteanoche por avería en el timón. Los 25 tripulantes llegaron a tierra sanos y salvos, figurando entre ellos un español.

SAIGON. — Cuarenta personas han muerto y otras 30 sufrieron heridas cuando un autocar abarrotado de viajeros chocó con una mina terrestre en una carretera de montaña del centro de Vietnam del Sur.

YAKARTA. — El diplomático norteamericano Rufus Austin Horn, adscrito al Consulado en Medan, fue muerto de un disparo mientras estaba cazando en unión de otras personas a unos 160 kilómetros norte de dicha ciudad.

Ciudad de El Cabo. — Dos buques tanques, registrados en Liberia, chocaron hoy frente a la costa de África del Sur. Uno de ellos "El Texanita", de propiedad griega, de 43.339 toneladas se hundió tras chocar con el "Oswego Guardian". Las últimas informaciones recibidas indican que se han encontrado cinco supervivientes y recuperados dos cadáveres. Un mercante indio, por su parte, halló a un hombre en una balsa. Otro barco informa haber recogido otros dos supervivientes y dos cadáveres.

## PROSIGUEN LAS PESQUISAS PARA DESCUBRIR A LOS ATRACADORES DE LA ADMINISTRACION DE LOTERIAS

### Detenidos los autores de robos en chalets de Son Matet, por valor de 100.000 pesetas

Sin concederse tregua ni descanso, han venido actuando los Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, pertenecientes al Cuerpo General de Policía, intentando establecer la identidad y dar con el paradero de los dos atracadores de la Administración de Loterías num. 4 de nuestra ciudad.

Nada efectivo se había logrado hasta el momento de redactar esta nota. Pero no se desespera. Y de continuar en la isla, los ladrones, como puede suceder dada la estrecha vigilancia a que están sometidas todas las salidas, el objetivo puede ser posible en las próximas horas.

A este respecto volvemos a insistir sobre la valiosa colaboración que pueden prestar todos los ciudadanos, y a la que apelábamos en nuestra edición del domingo.

Los dos desconocidos se han tenido que alojar o están alojados en algún establecimiento público o en una casa particular. Pues bien, si entre esos huéspedes existe alguno que encaje con la descripción que se tiene de los buscados, no se dude un momento en comunicarlo a la Policía, información que puede facilitarse por teléfono. Y es conveniente hacerlo directamente con los investigadores por el tiempo que puede ganarse.

Sin duda alguna alguien debía transitar por la calle Brondo momentos antes o después del atraco —entre la una y la una y cuarto de la tarde— y bueno sería que si recuerdan la presencia de aquellos individuos, conocer sus observaciones.

Repetiremos, para refrescar la memoria, los datos personales de los atracadores. Uno de ellos era de estatura regular, fuerte complexión y cara redonda, de pelo algo rizado. Vestía camisa y pantalón claro. El otro, más delgado y más bajo, llevaba camisa y pantalón a cuadros. Ambos hablaban en castellano, sin acento. **LADRONES DETENIDOS**

Dos «mangurrinos», que se han confesado autores de sendos robos en dos chalets sitos en la zona de Son Matet, han sido descubiertos y detenidos por Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal del Cuerpo General de Policía.

El botín, compuesto de prendas de vestir, joyas, alhajas y muy diversos artículos y objetos, se estima en un valor total de 100.000 pesetas, habiendo sido recuperado por los investigados.

Los ladrones se identificaron como José Rabadán Uicen y José Antonio López Murcia.

Instruidas las oportunas diligencias pasaron a disposición judicial.

### PUNTUALIZACIONES

Ayer tarde nos visitó en la Redacción de «BALEARES» don Gaspar Fuster Bauzá para solicitar nos precisáramos algunos detalles relacionados con la información facilitada el pasado domingo acerca de la trágica muerte en nuestra ciudad de don Jaime Antonio Fuster Paniza.

Se decía en nuestra reseña que el difunto padecía una grave enfermedad y que se hallaba sometido a una cierta vigilancia por parte de su familia. Don Gaspar afirmó ayer que su padre se encontraba en perfecto estado de salud y que la fatal determinación llevada a cabo se produjo instantes después de haber afeitado y cortado el pelo a un íntimo amigo suyo. Por último, que se ignoran totalmente las causas que indujeron al difunto a poner fin a su vida.

## BUSCAMOS LA MOTO PM - 42.734

### ES LA DE NUESTRO FOTOGRAFO TERRADES

Como en un tiempo pasado los "descuidados" la tenían tomada con el velomotor de un compañero de Redacción, parece ser que ahora la emprenden contra nuestro fotógrafo Mateo Terrades. Su veterana "Lambretta", de matrícula PM-42.734, que se distingue por llevar los laterales del carenado pintados de rojo, se está convirtiendo en una "golosina" para los desaprensivos y de tanto en cuando se apoderan de ella y dejan a nuestro compañero, hasta que aparece, sin su mejor y más rápido medio de servicio.

Desde el pasado domingo, que la dejó aparcada en el Borne, de donde desapareció a la hora de las brujas, la medianoche, Terrades anda hecho una lástima y si no encuentra un taxi a punto, llega tarde a cumplir su misión informativa. Veamos, pues, de ayudarle a recuperar la moto y el respiro. Si alguien sabe donde quedó la "Lambretta" PM-42.734, que se apresure a comunicarlo a "BALEARES". Y gracias, muchas gracias, por anticipado.

## MOTIN E INCENDIO EN UNA PRISION DE TRIESTE

### HUBO DOS MUERTOS Y VARIOS HERIDOS

#### LA CULPA LA TUVO LA BORRACHERA DE UNO DE LOS PRESOS

Roma, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). La borrachera de un joven detenido de 19 años en la cárcel de Trieste, provocada adrede por sus compañeros para divertirse a sus expensas, fue el primer chispazo de una reacción en cadena que desembocó en la muerte de dos presos que perecieron asfixiados y carbonizados.

Todos los detenidos, según el reglamento, reciben con la comida medio litro de vino al día, pero muchos, que son abstemios o prefieren canjear el vino por otros productos, por ejemplo tabaco, ceden su ración a los bebedores más fuertes, los cuales, a su vez suelen guardar varias raciones para consumirlas todas juntas en determinadas ocasiones. Los guardias procuran reprimir esta costumbre registrando con frecuencia las celdas. Pero los presos saben arreglárselas para esconder en otros sitios el vino. Este inconveniente produce a veces graves episodios, como el que se dio anoche en Trieste.

que sufrieron quemaduras en varias partes del cuerpo, pudieron retirarse a tiempo. Hay que tener en cuenta que a los detenidos no les quedaba más que una vía de fuga, en la que se pisotearon unos a otros. Sabían además que no podían tocar los rastrillos porque cuando estalla un incendio el calor pone en acción un mecanismo que envía

corriente de alta tensión a las rejas.

El dramático episodio conmovió mucho a la opinión pública ya que los dos puertos eran menores de edad (17 años) y se pregunta como es posible que unos registros bien hechos no consigan revelar la existencia de bebidas alcohólicas en una cárcel bien vigilada.

## INCENDIOS FORESTALES

### PORT BOU AMENAZADO POR EL FUEGO

#### VARIOS SINIESTROS EN LA PROVINCIA DE PONTEVEDRA

PORT BOU (Gerona), 21. (Cifra). — Un incendio se ha declarado esta mañana entre las poblaciones francesas de Cervère y Banyuls sur Mer, pero alrededor de las tres de esta tarde ha traspasado la frontera y ha llegado a Port Bou.

Debido a la intensa tramontana reinante, el fuego se ha extendido con gran rapidez y voracidad y amenaza la estación de ferrocarril y el llamado «Barrio del General» de Port Bou.

Existe el peligro de que se inflamen los postes del tendido telefónico y que queden cortadas las comunicaciones a través del citado medio de transmisión.

#### CUATRO INCENDIOS

Gerona, 21. (Cifra). — Desde primeras horas de la mañana se registran cuatro incendios forestales en los términos de Capmany, Cabanellas, Cadaques y en los montes situados a escasa distancia del ex-oenobio de San Pedro de Roda.

El primero de ellos tuvo su origen en la zona francesa propagándose las llamas por Le Perthus. Los restantes tres incendios obedecen a descuido humano.

Según las últimas informaciones todos los siniestros se encuentran controlados, pero no extinguidos. **LA CORUNA**

BRION (La Coruña), 21. (Cifra). — Pérdidas que se acercan al millón de pesetas produjo un incendio de grandes proporciones que se declaró en los montes de Lapidó, en este municipio.

El fuego destruyó más de veinte mil pinos y un millar de eucaliptos.

El incendio afectó también a ambas márgenes de la carretera por lo que el tráfico tuvo que ser interrumpido durante varias horas. **EN PONTEVEDRA**

PONTEVEDRA, 21. (Pyresa). — Durante el pasado fin de semana se han registrado numerosos incendios forestales en diversos lugares de esta provincia.

El más importante de todos fue el declarado en las proximidades de la playa de La Lanzada, ayuntamiento de El Grove, donde más de doscientas hectáreas repobladas, de propiedad particular y municipal, quedaron gravemente afectadas.

El incendio fue sofocado a primeras horas de esta mañana, pese a que no pudieron ser utilizados los aviones «Canadiers», especializados en este tipo de siniestros y con base en esta provincia, ya que se encontraban averiados a causa del intenso trabajo a que se han visto sometidos estos últimos días.

Otro incendio que revistió caracteres alarmantes fue el registrado en el Macizo de Paradante, con focos en los ayuntamientos de La Ceniza, Arbo y Las Nieves. Los daños en estas zonas son cuantiosos aunque no hay que registrar desgracias personales.

Por último, en la noche del sábado al domingo se declaró un incendio en las estribaciones de los montes Alba y Cepudo, que pudo ser dominado a primeras horas de esta mañana. Se desconocen aún las pérdidas ocasionadas.

## EL BARMAN SE SUICIDO HACIENDOSE EL «HARA-KIRI»

### MIENTRAS TRABAJABA EN EL RESTAURANTE

SANTA CRUZ DE TENERIFE. — Mientras se encontraba trabajando en un céntrico restaurante, se ha suicidado haciéndose el «hara-kiri» el barman del establecimiento, José Armas Mirabal, de 51 años, casado. Por ahora se desconocen las causas que motivaron el hecho.

## DOS CUÑADOS MUERTOS POR RECUPERAR UNA CARTERA DE UN POZO

### FAMILIA VICTIMA DE ACCIDENTE; DOS MUERTOS Y TRES HERIDOS

MADRIDEJOS (Toledo). — Dos hermanos políticos perecieron a causa de las emanaciones de gas carbónico producidas en el interior de un pozo al que descendieron en busca de una cartera. La cartera era propiedad de Esteban Mellado Moreno, de 26 años y contenía su documentación y unas mil pesetas. Cuando se le cayó al pozo, en un descuido, solicitó la ayuda de su cuñado Emilio Rodríguez Toribio, con el fin de rescatarla. Accionaron una bomba movida con motor de explosión para bajar el nivel del agua del pozo y cuando lo juzgaron conveniente descendió primero Esteban que murió en el acto por asfixia. La misma suerte corrió Emilio cuando bajó por una cuerda en busca de su familiar sin percatarse del peligro que suponía.

El cadáver fue trasladado al cementerio de San Miguel.

#### MUERTO POR UNA GRUA

Málaga, 21. (Pyresa). — En los trabajos de construcción de un bloque de viviendas en Puerta Blanca, se registró un accidente que tuvo fatales consecuencias.

Cuando se encontraba en sus tareas el obrero Francisco Burgos Pavia, de cincuenta y cuatro años, recibió un fuerte golpe en la cabeza con una de las grúas, que le causó la muerte en el acto.

#### ATROPELLO A LA BANDA

ALCIRA (Valencia). — Los componentes de una banda de música que actuaban en las fiestas de esta localidad y un grupo de chiquillos que los seguían resultaron arrollados por un taxi, conducido por Sebastián Gil Blasco, cuando cruzaban la calzada. Causó tres heridos, de los que uno, un niño de nueve años, se encuentra en grave estado, cinco de pronóstico grave y siete leves.

#### JOVEN AHOGADO

JAEN, 21. (Pyresa). — En el río Guadalquivir, en el lugar conocido por «El Chinchorrab», y cuando se bañaba el menor Antonio Borrego Muñoz, de 14 años, se hundió en las aguas y pereció ahogado sin que a pesar de los esfuerzos realizados por el Sargento Comandante del Puerto de Loperas, fueran a sus órdenes, varios bañistas y un grupo de bomberos de Córdoba se haya podido rescatar hasta ahora el cadáver.

#### FAMILIARES MUERTOS

#### Y HERIDOS

SANTANDER, 21. (Pyresa). — Dos muertos y tres heridos graves, todos ellos miembros de una misma familia, ha sido el trágico balance de un accidente de autocar móvil ocurrido en la carretera

PLENO MUNICIPAL

# NO PUDO SER APROBADO EL PROYECTO DE AMPLIACION DEL PUENTE DE LA RIERA POR FALTA DE «QUORUM»

## AMPLIACION EN 66 NUEVAS PLAZAS DE LA POLICIA MUNICIPAL

CASA DE SOCORRO, SERENOS Y GUARDACOCHE, UNIFICACION DEL SERVICIO FUNERARIO, OTROS ASUNTOS DEBATIDOS

Inicialmente se excluyeron por falta de mayoría en el pleno 17 puntos que luego, en el transcurso del mismo, al alcanzarse la mitad más uno de concejales pudieron ser aprobados 11 de ellos. La sesión finalizó dejando pendientes sobre la mesa 7 puntos para una próxima sesión. Se indicó la posibilidad de que fuera convocado antes de finales de mes un pleno extraordinario para resolución de estos asuntos así como de otros con carácter de urgencia.

Inicialmente el Alcalde Accidental Sr. Llauger, disculpó la asistencia de D. Rafael de la Rosa, por fallecimiento de un hermano político e indicó se hiciese constar el sentimiento de la corporación.

El punto 1.º consistía en una moción proponiendo constase en acta el nombramiento de Director del I.N.C.E. a favor de D. Francisco Garí Tur. Igualmente se hicieron constar felicitaciones a D. Rafael Rodríguez Pérez, a D. Francisco Sans Rosselló, por la Real Orden de Vasa, a D. Mariano Lamba, por su nuevo cargo, y el sentimiento a familiares y a la Audiencia Territorial por el fallecimiento de D. Casto Granados.

**EL PUENTE DE LA RIERA,**

**PENDIENTE DE APROBACION**

El punto 3 de las propuestas de la Comisión de Urbanismo, sobre aprobación del proyecto de ampliación del puente sobre la Riera quedó pendiente de resolución al no ser necesarios para su aprobación los dos tercios de la corporación. Fue aprobado el proyecto de apertura y pavimentación y dotación de agua potable y alcantarillado de las calles de General Ansaldo, entre Espartero y Monterrey, por un importe de 221.882 pesetas. Los puntos 5 y 6 de urbanismo quedaron también sobre la mesa pendientes de resolución por falta de los dos tercios del consistorio para su aprobación.

La comisión de Urbanismo dió cuenta de las aprobaciones por el Ministerio de la Vivienda de acta de replanteo de obras de alumbrado público viario en el Polígono de Levante así como del proyecto de tubería de alimentación de agua para el polígono de Levante.

Los puntos de 10 al 19, sobre contribuciones especiales excluidos en principio por falta de «quorum», pudieron ser aprobados finalmente al llegar una vez comentado el pleno, los concejales necesarios para su aprobación. Se trataba de propuestas para expedientes de contribuciones especiales sobre pavimentación asfáltica, drenaje, y alumbrados, de diversas calles de la ciudad.

**HACIA UNA PROGRESIVA**

**SUPRESION DE**

**CATEGORIAS FUNEBRES**

El servicio funerario municipalizado presentó una propuesta para modificación de la ordenanza reguladora del impuesto sobre pompas fúnebres. Sobre esta propuesta intervino el Alcalde Accidental, señor Llauger indicando

Tuvo lugar ayer por la mañana, a las 11, en el Salón de Actos del Ayuntamiento el Pleno Municipal del mes de agosto, que había sido convocado en primera vez el pasado viernes día 18. Bajo la presidencia del Teniente de Alcalde, Alcalde accidental, señor Llauger, asistieron los Tenientes de Alcalde Sres. Izquierdo, Oliver, Quetglas, Cirerol, Buchens, Darder, Bannasar y los concejales señores Sampol, Moragues, Barrado, Seguí, Moreno y Oliver Salas. El acta del día constaba de 28 puntos y cuatro asuntos más propuestos con carácter de urgencia. No todos pudieron ser aprobados, sin embargo, como se verá por falta del «quorum» necesario.

la conveniencia de suprimir del servicio municipalizado las categorías de que consta —segunda primera, primera especial, lujo y extralujo— para unificar todos los servicios. Contestaron a ellos los señores Oliver Quetglas y Oliver Salas, indicando que la supresión de estas categorías, gravaría inevitablemente los servicios de los económicamente débiles, al tener que establecer una única clase de servicio, equidistante entre las distintas categorías que hoy existen. El señor Barrado apoyó el ruego del señor Llauger, y se solicitó se incluyera en acta el ruego de la realización de un estudio para la progresiva supresión de las categorías en los servicios de pompas fúnebres.

Por parte de la Secretaría General, se dieron cuenta al pleno diversas resoluciones sobre asuntos que estaban pendientes de trámite.

Por la comisión de personal se elevó al pleno la propuesta para creación de 66 plazas de Policía Municipal. La propuesta fue aprobada.

De los asuntos propuestos en el orden del día con carácter de urgencia sólo uno pudo ser aprobado, faltando el «quorum» necesario para los tres restantes. Consistió en una moción del concejal Delegado para Barriadas, Sr. Barrado, felicitando a los Sres. Alcaldes de barrio que cesan en su cargo y fijando un programa para su reorganización y función. Vistos los asuntos citados con cierta rapidez, se inició el capítulo de ruegos y preguntas.

**CASA DE SOCORRO**

El Sr. Cirerol expresó la conveniencia de adaptar medidas de urgencia en la casa de Socorro, dado su deficiente estado, que imposibilitaba atender debidamente ciertas urgencias de gravedad que

a ella acudían. El Sr. Oliver se interesó por un proyecto elaborado hace ya siete años en el que se hablaba de la conveniencia de trasladar la Casa de Socorro a un lugar más idóneo. El Sr. Darder se refirió a la falta de equipo sanitario y dijo que estaba previsto el traslado del citado establecimiento a otro lugar aún sin concretar. El Sr. Llauger indicó la conveniencia de informar sobre el estado de estos asuntos en un próximo pleno.

El Sr. Izquierdo se interesó para conocer si existía regulación alguna del Ayuntamiento sobre el Cuerpo de Serenos de la ciudad y asimismo hizo la misma pre-

gunta sobre los guardacoches que vigilan los aparcamientos. Se informó que el Ayuntamiento no ejerce sobre ambos ningún tipo de control, por lo que se acordó trasladar este asunto para su estudio a las comisiones de Personal y Circulación.

Finalmente el Sr. Oliver hizo constar su agradecimiento a cuantos han colaborado en la realización del torneo de fútbol «Ciudad de Palma», y de forma especial al Excmo. Sr. Gobernador Civil.

**ESTANCIA DEL CONDE DE BARCELONA EN PALMA**

El pasado sábado a mediodía, llegó a esta ciudad S. A. R. don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, a bordo de su yate «Giralda».

El ilustre personaje, que procedía de Ibiza, ancló su embarcación en los pantalanes del Club de Mar.

Deseamos al Conde de Barcelona, don Juan de Borbón, una feliz estancia entre nosotros.

**MUTUALIDADES**

**LABORALES**

**BECAS SALARIO: CURSO 1972-1973**

Los Ministerios de Educación y Ciencia y de Trabajo, mediante OO. MM. de 27 de Julio y de 7 de Agosto, respectivamente, convocan Concurso Público de Méritos para la concesión, en concepto de renovación o de nueva adjudicación de BECAS SALARIO para el curso académico 1972-73, finalizando el plazo de admisión de solicitudes el día 13 de septiembre próximo.

En las oficinas de esta Delegación Provincial, sitas en la Avenida Argentina, 113-C, se facilitarán los impresos de solicitud y cuanta información se precise.

Palma de Mallorca, 21 de Agosto de 1972. — El Delegado Provincial.

**PROGRAMADO POR LA ORGANIZACION SINDICAL**

### VIAJE DE EMPRESARIOS ESPAÑOLES AL JAPON

El Servicio de Acción Exterior Empresarial del Secretariado de Asuntos Económicos, ha programado una misión de empresarios al Japón, que se desplazará a dicho país en la segunda quincena del próximo mes de octubre, con el objeto de ponerse en contacto con entidades y organismos empresariales nipones. En el Secretariado de Asuntos Económicos, en la Delegación Provincial de Sindicatos, se facilitará la información que se precise sobre este proyectado viaje. El plazo de solicitudes se cerrará el día 10 de septiembre.

**ACOTACIONES**

- ◆ El pleno debía comenzar a las 11, y comenzó a las 11'35. Total, media hora de retraso.
- ◆ Finalizó a las 13 horas en punto.
- ◆ En hora y media se despacharon 24 asuntos, mas el capítulo de ruegos y preguntas.
- ◆ Lo más importante, prácticamente, se quedó para una próxima edición.
- ◆ La mesa se llenó de asuntos pendientes.
- ◆ Hasta las 12'10 no hubo en la sala «quorum» suficiente.
- ◆ Los dos tercios no aparecieron en toda la mañana.
- ◆ La hora de comienzo, las doce en vez de las 11, despistó a algunos.
- ◆ A las 12 se acordó un «receso», que fue luego sustituido por ruegos y preguntas.
- ◆ Mientras tanto llegó a la sala el «quorum» necesario. La mitad más uno.
- ◆ El de ayer, fue un pleno veraniego.
- ◆ A pesar de todo, los ventiladores no hacían ninguna falta.
- ◆ Un pleno de puro trámite, que se quedó en camiseta.
- ◆ El capítulo de ruegos y preguntas fue, no obstante de gran interés.
- ◆ Se suscitaron viejas cuestiones y se refrescó la memoria.
- ◆ Con los dos tercios y la mayoría absoluta incluso se armó un lío. No se sabía muy bien lo que se había aprobado y lo que no.
- ◆ La cuestión suscitada por el señor Llauger sobre la categoría única en las pompas fúnebres resultó de gran interés. Lastima que siempre surjan los imponderables.
- ◆ Excusaron su asistencia cuatro concejales.
- ◆ El secretario general, señor Alonso, como siempre estuvo al quite de las cuestiones que precisan de su asesoramiento. Su intervención, ayer, fue muy eficaz.
- ◆ Incluso se preocupó por si los periodistas teníamos papel y lapiceros.
- ◆ Ningún espectador en la sala.

INTER

**S'ESCAR NIGHT CLUB**

Avda. Argentina, 1 (esquina Paseo Marítimo)

**TODAS LAS NOCHES**

Desde las 10 hasta las 4'30 madrugada **DANCING**

**- 2 FABULOSOS SHOWS 2 -**

a las 12'30 y 2'30

con

**HERMANOS ALORDA  
PRESENTACION PALACIOS  
EL TITI**

(El genio de la canción española)

**Y HOY, GRAN DEBUT**

**DE LA ATRACCION INTERNACIONAL CUBANA**



**CARMEN  
ORTIZ  
y su TRIO**

RESERVA MESAS Tel. 237302

Múltiples soluciones para todo tipo de comercio



**SOLER representaciones**  
C/ JUAN LUIS ESTELRICH, N.º 40 BAJOS.

# la regata de los inversores



# 541

MILLONES de Ptas.

## 9.ª ETAPA

**Capital a suscribir:**

40 millones

**Valor del Título:**

10.000 ptas., más una prima de 325,- ptas.

**Período de suscripción:**

Del 15 de julio al 30 de septiembre

# 2.588

## Participes suscriptores

Permítanos, amigo inversor, que en este tiempo de vacaciones y competiciones deportivas le propongamos una interesante Regata para su dinero.

El yate de Inmuebles en Renta navega viento en popa, con la seguridad que le proporciona el haber llegado a la cifra de 541 millones de pesetas, y de haber conseguido 2.588 Participes.

Si Vd. ama el deporte de ganar altos intereses con sus ahorros, venga a nuestro yate, aquí encontrará la seguridad, garantía y rentabilidad que busca su dinero. No dude, amigo inversor, que de hacerse la Regata de los Inversores, Inmuebles en Renta ganaría la prueba.

Como Vd. ya sabe, Inmuebles en Renta, S. A. compra inmuebles seleccionados que posteriormente alquila a terceras personas. El importe de los alquileres recibidos es distribuido trimestralmente entre nuestros Participes. En nuestra última etapa hemos repartido el 10,64 % anual.

### INMUEBLES EN RENTA S/A

Paseo de Gracia, n.º 97 - 5.º Telf. 215 23 19 - 215 79 50 Barcelona-8

Inscrita en el Registro Mercantil de Barcelona, Folio 118, Tomo 1.778, del Libro 1.196 de Sociedades, hoja n.º 16.416, inscripción 2.ª.



**INMUEBLES EN RENTA S/A  
UNA EMPRESA DE CONFIANZA**

Señores:

Sin compromiso por mi parte, ruego me envíen amplia información de su Servicio de Inversión Inmobiliaria, adjuntándome su folleto explicativo "LAS VERDADES DE INMUEBLES EN RENTA, S.A."

Mis señas:

D. \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_

D. B. - 6

Solicite el folleto "Las Verdades de Inmuebles en Renta, S. A.", y comprenderá por qué nos han confiado 541 millones de pesetas.  
**DELEGACION BALEARES: BARTOLOME AMENGUAL MATET Calvo Sotelo, 257 Tels.: 23 43 06 y 23 43 73 / PALMA DE MALLORCA**

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**

y: **Paseo Mallorca, 29**  
Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



Av. Jaime III, 137 Palma. Tel 21 06 40

**VENDO PISO SEGUNDO** antiguo en Plaza Asistencia Palmesana, de 110 m<sup>2</sup>, tres dormitorios grandes, trastero, sala-comedor, cocina con despensa, baño y recibidor, sin ascensor ni portería, mucho sol. Precio: 275.000 pesetas al contado. (OM-124)

**VENDO PISO OCTAVO** nuevo en Plaza de España, de 110 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, baño completo y aseo, sala-comedor con balcón sobre la plaza, dos corrientes, coladuría, ascensor y portería, buena orientación y vistas. Precio: 1.650.000 ptas. Mitad entrada y resto en tres años. (OM-124)

**VENDO FINCA RUSTICA** de 11 cuarteradas, a 25 kms. de Palma, mucha vegetación, cercada de pared, buen acceso y electricidad cerca de la finca, apta para aparcarse. Precio: 1.000.000 de pesetas. (OM-124)

**PARCELAS EN CALVIA** de 4.000 m<sup>2</sup>, magníficas vistas, zona muy tranquila, calles asfaltadas, electricidad, posibilidad de teléfono. Precios: desde 275.000 ptas. Facilidades.

**LOCALES COMERCIALES** en el centro de Cal Mayor, en un Edificio de 200 apartamentos. Apto para cualquier negocio. Precios desde: 850.000 pesetas.

**ATENCION INVERSIONISTAS. BLOQUE COMPLETO** de 23 APARTAMENTOS. Consta de piscina, bar, solarium, cafetería. Solar adyunto para posible ampliación con permiso de obras. Todos los apartamentos alquilados por 5 años a precios elevados. Para información personarse en nuestras oficinas.

## HOTELEROS

**IMPORTANTE GRUPO INVERSIONISTA**

Interesado en comprar hoteles tres, cuatro y cinco estrellas, mínimo 150 camas.

Cualquier situación en Mallorca  
Remitir ofertas apartado correos 1.273. Palma

## SENA

**PRECISA CON URGENCIA**

PISOS Y APARTAMENTOS PARA ALQUILAR Y VENDER, CON O SIN MUEBLES.

Teléfono 21 76 40

**HOTEL Tres Estrellas**, vende en Can Picafort, 600 plazas, piscina, jardines, discoteca, playa, situación privilegiada. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6 2º. Teléfonos 214931 - 210972. (25)

**SOLAR EN AVENIDAS** vende, extensión 6.000 m<sup>2</sup>. Máximo coeficiente de ocupación. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Teléfonos 214931 - 210972

**SOLAR EN SON MATET**, vende. Fachada a tres calles, superficie 2.000 m<sup>2</sup>, coeficiente de edificación 4 metros cúbicos por metro cuadrado, edificable en un 30 %, altura de 5 a 6 plantas. Agua abundante maravillosas vistas sobre la bahía e Iletas. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Tels. 214931 - 210972.

**VALLDEMOSA**, vende finca rústica de 7 cuarteradas, con pinar y huerto, os fuentes naturales, carretera asfaltada. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Teléfonos 214931 - 210972.

**EN CAN PICAFORT**, vende finca rústica de 250.000 m<sup>2</sup> aproximadamente. Agua, electricidad, a 1 km. del mar, rodeada de pinar, llana fácil acceso. 300 ptas. m<sup>2</sup>. J. ROSSELLO A.P.I. General Mola, 6, 2º. Tels. 214931-210972.

**MAR PAS**, vende solar en primera línea, al borde de la carretera, 12.000 m<sup>2</sup>. Precio muy interesante. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Tels. 214931-210972

**POLLENSA**, Puerto de Pollensa, San Vicente. Dispongo de solares desde 100 pesetas m<sup>2</sup>. Villas y apartamentos construidos a precios interesantísimos. J. ROSSELLO A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Tels. 214931-210972.

**VENDO ático** a estrenar en calle Aragón, cerca de Avenidas, 6 dormitorios, salón-comedor, recibidor, cocina, galería con lavadero, 2 baños, gran terraza. Precio: 1.400.000 ptas. A pagar en 6 años. J. ROSSELLO, A.P.I. Gral. Mola, 6-2º. Tels. 214931-210972. (43)

**VENDO en El Arenal**; locales comerciales, apartamentos, áticos, sobretetos y aparcamientos en construcción; frente a Correos. Entrega en breve. Precios interesantes. Rigurosa exclusividad. J. ROSSELLO, A.P.I. Gral. Mola, 6, 2º. Tels. 214931-210972. (35)

## Hipotecas

**DISPONGO** de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas, hoteles y solares. PALMER, J. Anselmo Clavé, 42. 1º. de 10 a 1. (22)

## Solares y Terrenos

**VENDO SOLAR** de 200 m<sup>2</sup>, en Torre Vella (S'Indioteria), or magnífica situación. Facilidades. Honderos, 57. (15)

**SOLAR** para hoteles o apartamentos. Puerto Alcudia. Vendo. Espléndida situación. 8.000 m<sup>2</sup>. Plazas aproximadas hasta 700. Muchas facilidades. Tel. 252170. Señor Martínez. (22)

**VENDO solar** vista insuperable 10 kms. Palma, luz, agua, carreteras asfaltadas 250 ptas m<sup>2</sup>. Teléfono: 232943 (16)

**PARCELAS**, junto al mar y bonita playa; desde 900 pesetas m<sup>2</sup>. Facilidades de pago. Informes: Lucas de Tena, 49, bajos (20)

**VENDO solar** en Portals Nous, 1.100 m<sup>2</sup>, a 250 metros playa. Tel. 212832. (13)

**VENDO SOLARES** en urbanización de La Rápita. Excelentes facilidades. Tels. 214958-211608

**SOLAR** en próximo ensanche. Mide 600 m<sup>2</sup>, y forma esquina. Vendo con facilidades. ROSSELLO, Avda. Alejandro Rosselló, 103. (18)

**EN EL TORO** vendería solares 1.000 m<sup>2</sup>, cada uno o cambiaría por chalet. Teléfonos: 214526 - 214596 - 238687. (17)

**LA CABANETA**, vende solar 1.000 metros con espléndida vista sobre bahía, luz y calle asfaltada. Teléfono 273243. (17)

**CALA BLAVA**, solar 1.500 m<sup>2</sup>; bella vista; a 1.000.- pesetas m<sup>2</sup>. Facilidades. Tels.: 227181-217714. (15)

**SOLAR EN SON COSTA** de 204 m<sup>2</sup>, esquina a 5.500 ptas. m<sup>2</sup>, vendo o permuto. Tel. 227181-217714.

**MOLINAR** vende solar 200 m<sup>2</sup>, esquina, con planos aprobados para edificar. QUETGLAS, A.P.I. Plaza Cort, 15. Tel. 224660. (20)

**SON PARETO** (Son Serra), vende solar 869 m<sup>2</sup>, esquina, a 900 ptas. el m<sup>2</sup>. QUETGLAS, A.P.I. Plaza Cort, 15. Telf. 224660. (23)

**VENDO solar** 1.500 m<sup>2</sup>, en las Avenidas. Precio razonable. ALZINA, Sindicato, 198 (junto Triquet). Teléfono 214663. (16)

## VENDO:

Esportias, en la montaña, parcela 7.660 m<sup>2</sup>, magnífica vista, orientación Sur, fachada dos carreteras asfaltadas, con electricidad, a 125 ptas. m<sup>2</sup>. Facilidades. - Informes: QUETGLAS, 35, Despacho C. - Telf. 236058

## VENDO

O CEDO DERECHOS EDIFICACION SOLAR 400 M<sup>2</sup>. BUENA SITUACION EN PALMA PLANOS PAGADOS. Teléfono: 21 32 30

## SOLAR 770m.2

50 METROS FACHADA. PLAZA MADRID Oportunidad. 221202. Sr. Rigo.

## Locales y Despachos

**ALQUILO** local comercial posible cualquier negocio. Inmejorable situación, llaves en mano. Precio especial de alquiler durante primer año. Situación gran centro comercial de Santa Ponsa. Informes: Agencia STAR MALLORCA Santa Ponsa

**BUSCO** comprar, alquilar locales esquina, unos 200 m<sup>2</sup>, comerciales, zonas Forti y Camp Redó. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971 (20)

**OCASION:** Local comercial en Son Gotleu, 55 m<sup>2</sup>, 5.550 ptas. m<sup>2</sup>, amplias facilidades de pago: Inmobiliaria MARQUES, Plaza Olivar. Edificio España, en tresuelo. Telf. 223719. (24)

**ALQUILO** céntrico despacho zona San Miguel. Informes: 225536. (10)

## PALMA NOVA

### OCASION UNICA. VENDO LOTE

Consistente en Tienda-Boutique en primera línea, al lado gran supermercado y CHALET próximo a la tienda sobre solar de 700 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, comedor, baño y aseo etc. Precio interesante.

Inmobiliaria CUART  
Anselmo Clavé, 14-3º Tel. 22 57 06

## Fincas

**ANDRAITX**, finca rústica, 68.000 m<sup>2</sup>, casita, cisterna, pinar. Precio: 1.150.000 pesetas. Ref: 224-SA. Inmobiliaria MEDITERRANEA, Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (22)

**CASA** estilo mallorquín en perfecto estado y 15.110 de pinar a 20 kms. Palma, costa Norte, 1ª línea sobre el mar con acceso a pequeña cala, sala comedor, 9 habitaciones, garaje, cisterna y aljibe, fantástica vista sobre el mar. Muy tranquilo: Mas terreno adquirible a 400 ptas. el m<sup>2</sup>. 8.044.000. Ref. RV-14. DARSER. Telf. 231849. (58)

**MAGNIFICA** finca rústica costa norte, a 35 minutos (20 kms.) de Palma, 500 mil m<sup>2</sup>, con 800 mts. de costa, todo pinar, casa señorial, casa grande estilo mallorquín y casa rústica estilo mallorquín y dependencias para ganado, mejor vista costa Norte. Ref. RV-12. DARSER. Teléfono 231849. (46)

**SE VENDEN** diferentes fincas rústicas, en todos los términos de Mallorca. Teléfono 21 49 58. (13)

**VENDO** finca rústica, con mucha caza o cambio por pisos o locales, o chalet, cerca del mar o en Palma. Informes: Tel. 216941. (22)

## FINCAS GRANDES

DIFERENTES ZONAS

Vendo fincas con preciosas vistas cerca de Palma para urbanizar. Fincas preciosas de recreo, con casas señoriales. Fincas con mucha cacería. Precios muy interesantes.

INFORMES:  
Inmobiliaria OLIVER OLIVER  
Plaza Olivar, núm. 5, 2º

## VENDO:

Esportias, 1 cuarterada, linda carretera asfaltada, cercada pared, caseta aperos, cisterna, 500.000 ptas. - Informes: QUETGLAS, 35, Despacho C. - Telf. 236058.

## PUIGPUÑENT

A 14 KMS. DE PALMA. PARCELACION RUSTICA SON NET AJUSTADA A LA LEY DEL SUELO. Parcelas desde 15 ptas. m<sup>2</sup> con luz y calles asfaltadas. Parcelas desde 40 ptas. m<sup>2</sup> con agua, luz y calles asfaltadas.

INFORMES:  
Plaza Olivar, 5, 2º. Y en la misma urbanización domingos y festivos.

## OPORTUNIDAD

VENDO finca rústica en Pollensa, 30 cuarteradas, buenas vistas, árboles frutales, mucha agua, casas. PRECIO: 7.000.000.- pesetas. Teléfono 214958 ó 211606

## Traspasos

**SE TRASPASA BAR** zona mercado. Magnífica situación. Completamente equipado y con permiso restaurante. Dos plantas y sótano. Precio: 660.000 ptas. DARSER. Telf. 231849 (23)

**TRASPASO** tienda, apta cualquier negocio valor de instalación. Llamar Sr. Alarcón. Teléfono 254743

**TRASPASO** Bar por no poder atender. Ul. Navegación, 12 (10)

**TRASPASO** souvenirs. Informes: Telf. 217490. (10)

**POR NO PODER** atendería: traspaso droguería y perfumería. Llamar al Tl. 21774 tardes. (13)

**TRASPASO** bar-bodega local 75 m<sup>2</sup>. Alquiler 3.000. calle Albacete, 31. (11)

**SE TRASPASA** bar zona Cal Mayor, facilidades de pago. Informes: Calvo Sotelo, 498-D. (13)

**POR NO PODER** atender se traspasa mercería, buena clientela. Interesados llamar al Tel. 277069. (14)

**TRASPASO** colmado-calle Fábrica. Informes: Teléfono 238926. (10)

## TRASPASO

Maravillosa tienda. Da a dos calles centro Palma. Se admite cambio. Teléfono: 21 32 30.

## OCASION

POR NO PODER ATENDER TRASPASO TIENDA CALZADOS EN CAN PASTILLA JUNTO HOTEL MIRAFLORES CON O SIN MERCANCIAS - TELEFONO: 27-05-52

## TRASPASO

TIENDA JAIME III, cerca Plaza Pio XII. PRECIO: 10.000.- ptas. mensuales. Teléfono 21 49 59 ó 21 16 06

## Alquileres

**BELT, INMOBILIARIA:** ALQUILERES de todas clases. Velázquez, 38, 2º. Teléfonos 222211-227210-225627 (13)

**INTERESAN PISOS PARA ALQUILAR;** con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 21 52 51 (12)

**ALQUILER de TELEVISORES TELE-HOGAR;** Nicolás de Pax, 25. Telf. 226884 (11)

**SENA:** ALQUILA pisos, despachos, locales, apartamentos. Tels.: 217640-215840. (10)

**OFRECEMOS PISOS,** amueblados, para alquiler; todas zonas. AGENCIA FERNANDEZ. Telf. 21 66 80 (12)

**ALQUILO ATICO,** junto Plaza Hornabeque, de dos dormitorios, con gran terraza, calefacción central y garaje. Sin muebles. Precio 6.500.- pesetas. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (29)

**HOTEL 2** estrellas sobre 40 camas, zona Can Pastilla, Arrendariase. Solvencia, para avisos escribir a Delta Publicidad, calle Matías Montero, núm. 7. Referencia 202.

**SE TRASPASA** colmado en Santa Catalina. Tl. 230930. (10)

**SIN TRASPASO** vendo colmado no poder atender, con mucha clientela o vendido local 60 m<sup>2</sup>. Teléfono 277390 de 13 a 18 (20)

**TRASPASO** o alquiler peluquería para caballeros en Paseo Marítimo. Muy interesante. Telefonar días laborables 236794. (16)

**TRASPASO** tienda en Pagueira, 1ª línea. Precio muy interesante. Tel. 227384 (11)

**POR NO PODER** atender traspaso Peluquería Señoras, céntrica, pequeña vivienda, poco alquiler y mucha clientela. Informes: Teléfono 277151, a partir de las 12 horas. (24)

**TRASPASO** en Can Pastilla en el lugar más concurrido y en la misma playa, Cafetería, amplia y con acceso a dos calles. Teléfono 227181-217714

**LOCAL** comercial, 86 m<sup>2</sup>, calle Olmos. 1.500.000. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (12)

**AVDA. JAIME III** traspaso tienda, magnífica situación con o sin género. Con facilidades. QUETGLAS, A.P.I. Plaza Cort, 15. Teléfono 224660. (22)

**Star mallorca**  
Edificio Victoria  
Santa Ponsa Tel. Palma Nova 347

**APARTAMENTOS STUDIO.- Buena rentabilidad. Junto a la playa, orientación sur, vista al mar, precios económicos, facilidades de pago.**

APARTAMENTOS	RUSTICAS	PISOS
<p><b>APARTAMENTOS</b> Palma Nova, 2, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, sin ascensor ni portería, bloque de 9 viviendas, precios desde 825 mil, facilidades.</p> <p><b>DESPACHOS</b> DESPACHO Plaza Olivar, 4 dependencias, EXENTO. 600.000, facilidades 4 años.</p> <p><b>LOCALES</b> LOCALES COMERCIALES Palma Nova, Pasco del Mar, planta baja, altito, desde 1.000.575. Facilidades.</p> <p><b>CHALETES</b> FABULOSO chalet Costa d'En Blancs, solar 1.200 m<sup>2</sup>. 6 dormitorios, un estudio, gran sala comedor, 3 baños, aseo, cocina, office, garaje, grandes terrazas, calefacción, fantástica vista, 4.000.200, facilidades.</p>	<p><b>RUSTICA</b> en Alaró, 1 km. pueblo, fachada carretera asfaltada, 5 cuarteradas, algarrobos plantel de 13.000 almendros, magnífica vista, 2.000.000, facilidades.</p> <p><b>PARCELACION RUSTICA</b> 10 minutos centro ciudad, fabulosa vista sobre bahía, carretera asfaltada, agua, electricidad, 140 ptas. m<sup>2</sup>, facilidades 6 años.</p> <p><b>RUSTICA</b> a 12 kms. Palma, 140 cuarteradas casas señoriales, casa colono, manantial agua, 50 cuarteradas bosque, electricidad, teléfono, fabulosa vista, precio y condiciones a convenir. Se admitirían otros inmuebles como parte del precio.</p>	<p><b>PISOS</b> Plaza Toros, próxima terminación, tres dormitorios, gran sala comedor, cocina, baño, terraza, galería, calefacción, desde 700 mil. Facilidades 10 años.</p> <p><b>PISOS Y ATICOS</b> Avda. Alejandro Rosselló, 3, 4 dormitorios, sala comedor, 2, 3 baños, cocina equipada, terraza, galería, calefacción, desde 1.000.300, facilidades.</p> <p><b>PISOS</b> en terreno La Portassa de 2 y 4 dormitorios, fantástica vista sobre la bahía, grandes terrazas, aparcamiento edificio 6 viviendas, desde 950.000, facilidades hasta 6 años.</p> <p><b>ATICO</b> zona Plaza Olivar - Plaza España, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, baño, aseo, cocina equipada terraza, lavadero 1.000.450. Facilidades.</p>

AGENCIA INMOBILIARIA Y ADMINISTRACION DE FINCAS colegiados: Fuster-Frau  
Piza. Olivar (Edificio España) Tels: 226687-210294

**OLIVAR**



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

### Casas y Pisos

**CASA BLANQUERNA** y **Plaza de Toros**, vendo pisos de 3 dormitorios, baño completo, galería y terraza desde 100.000 ptas. entrada. **QUETGLAS, A.P.I.** Plaza Cort, 15. Tel 224660 (30)

**PISOS** principio Aragón, en construcción y terminados en todas las zonas de Palma. **QUETGLAS, A.P.I.** Sindicato, 198 (junto Triquet). Tel. 214663 (19)

**VENDO PISOS** en construcción y terminados en todas las zonas de Palma. **QUETGLAS, A.P.I.** Sindicato, 198 (junto Triquet). Teléfono 214663. (19)

**PISOS** zona Plaza Serralla, 4 habitaciones, baño, aseó, sala-comedor, terrazas. Precio: 850.000 Ptas. Firma contrato 150.000. Entrega 50.000. Resto 5 años. **CABA BENNASSAR, Héros de Manacor, 232, 274050.** (30)

**PISOS** zona Luis Sitjar, 4 habitaciones, baño, aseó, sala-comedor, terrazas, completamente decorado. Precio: 900.000 ptas. Firma contrato 200.000. Entrega llaves 50.000; resto 5 años. **CABA BENNASSAR, Héros de Manacor, 232, 274050.** (31)

**PISO PLANTA 2.** Calle Blanquerne llaves en mano 4 habitaciones 2 baños, sala-comedor, calefacción, decorado. Precio: 1.200.000 ptas. Entrada 400.000 Resto 3 años. **CABA BENNASSAR, Héros de Manacor, 232, 274050.** (31)

**PISOS** Calle Arturo Ribes, 185 m<sup>2</sup>, 5 habitaciones, 2 baños, sala, y sala-comedor, terraza 17,00 m<sup>2</sup>. Precio: 6.700.000 ptas. Atícos 5 habitaciones. Precio: 1.435.000 ptas. Entrada 400.000 ptas. Resto 3 años. **CABA BENNASSAR, Héros de Manacor, 232, 274050.** (30)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, 145 m<sup>2</sup>, 4 habitaciones, 3 baños completos, sala-comedor terrazas, acabados de 1ª calidad. Precio: pesetas 1.132.000. Entrada 500 mil ptas. Resto 3 años. **CABA BENNASSAR Héros de Manacor, 232, 274050.** (44)

## PISO SUPERLUJOSO

VISTA AL MAR SE VENDE

Dormitorio matrimonial con suite y cinco dormitorios, más uno para servicio. Cuatro baños. Aseo tocador. Aseo servicio. Cuarto labor. Espléndida sala comedor con departamento de juego, Vestibulo. Cocina oficio con despensa terrazas y galería. Revestimientos: mármol, madera, gresite japonés, cerámica, piedra Santanyí. Pavimentos: mármol, terrazo, parquet, cerámica. Calefacción central. Tres ascensores. Totalmente decorado y amueblado. Informes: Teléfono: 21 57 33.

## VENDO PISO

DIRECTO DEL CONSTRUCTOR

A ESTRENAR - 4 dormitorios - 2 baños. Gran cocina serigrafía - Comedor con chimenea - Facilidades. Calle Reyes Católicos, núm. 200.

## PISOS Y ATICOS

Vendo en Edificio Buenos Aires, último piso de 4 dormitorios y 2 baños Precio: 1.375.000 pesetas.

En C/. Aragón, junto Avenidas, últimos pisos de 3, 4 y 5 dormitorios y áticos de 3 dormitorios, completamente terminados. Precios: desde 1.095.000 - ptas.

En Vía Alemana, frente Institutos, pisos en construcción de 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles y cocina con despensa y magnífica sala comedor. Sobreatico de 5 dormitorios, con grandes terrazas y magníficas vistas. Locales comerciales de 186 m<sup>2</sup> más sótanos. **M. PERELLO CONSTRUCCIONES** C/. Aragón, 20 - Telf. 22 44 50.

## OPORTUNIDAD

Vendo Hotel en Faguera, 100 plazas aproximadamente. Precio interesante. **A. P. I. Avda. Jaime III, núm. 111-2º** piso dcho. 18 y 19 Teléf. 21 49 58 ó 21 16 06

## PISOS TERMINADOS

En calle Balmes núm. 12 (junto Bar Güell).

### PISOS EN CONSTRUCCION

En calle Fco. Suau (Carrt. Valldemosa) esquina Padre Molina.

### MARIVENT

(Calvo Sotelo, esq. Juan de Saridamis) Planta de locales comerciales, planta semisótano, apartamentos y ático de toda la planta. Informes: Plaza de España, 10, Entlo. Despacho A.

## ATICO A ESTRENAR

PARA HABITAR INMEDIATAMENTE

3 habitaciones. Suntuoso salón comedor. Gran terraza. Vistas sobre la bahía. Calefacción. Totalmente pintado y empapelado. Facilidades: calle Pérez Galdós. Informes: Teléf. 22 30 75 - 22 40 98. De 11 a 1 y de 5 a 7.

## VENDO CASA

CON NEGOCIO

En Plaza Gomila.

Teléfono 23 15 31

## EDIFICIO SAN MAGIN

3 ULTIMOS PISOS, 3, 5 y 6 DORMITORIOS LLAVES EN MANO, PRIMERISIMA CALIDAD, MARAVILLOSA VISTA SOBRE LA BAHIA

Informes: San Magin, 8-2º de 9 a 10 mañana y noche

## BOLSA DEL MOTOR

### Automóviles

#### GARAGE METROPOL, vende

coches completamente repasados, procedentes de particular, marcas: Seat 1.430 (varios a elegir); Seat 1.500 (PM. - 7.710-A); 1.500 (motor Mercedes Diesel); 124 hujy; 124; 850 cupé (varios impecables); 850 B, 850 (varios a elegir y económicos); 600-D (a elegir); Renault R-10, R-8, R-6 4L; Morris 1.300; Morris 1.100; MG 1.300; Mini 1.000 S.; Mini 850; Citroen AZL (pm. 150.000); Diano 6; Simca 1.000 (varios buen estado); Dodge Dart (motor diesel); Dodge Dart (motor diesel); 4 marchas aire acondicionado. Ocasiones; Seat 600 desde 7.000 ptas. Furgonetas Renault Citroen, D.K.W., Mercedes diesel. Facilidades Gabriel Lladrós 20. (Junto Cine Metropolitan Palace) (94)

#### VENDO Mini 850; dos Simcas

1.000 G.L.; R-8; Seat 600-D. Con facilidades, calle Falangista Sastre Juan, 20. (12)

#### VENDO 600 barato. Capitán

Crespí Coll, 52, 2º, 7º. (10)

#### SEAT 600-D., magnífico estado,

toda prueba, facilidades, verlo en Málaga, 91 Telf. 273028. (14)

#### DODGE DART PM-105, motor

totalmente nuevo. Solo 4.000 kms. Garantizado MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (18)

#### CITROEN Furgoneta, PM, alta,

recien revisada y pintada. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

#### MOREY AUTOMOVILES:

Vende coches usados con garantía. Capitán Vila, 16 al 20 (12)

#### CITROEN 8 seminuevo, MOREY

Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20 (10)

#### MOREY AUTOMOVILES.

Tiene el coche que Vd. busca. Grandes facilidades, mínima entrada. Capitán Vila, 16 al 20. (17)

#### SEAT 850 varios de particular.

MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (12)

#### MOREY AUTOMOVILES.

Ocasiones de la semana. Seat 1.500 y 1.400-C desde 15.000 ptas. Dauphine desde 3.000 ptas. Gordinis de 15.000 ptas., 12 voltios, 600 con radio desde 6.000 ptas. Citroen varios desde 15.000 ptas. Alfa Romeo G.T. Capitán Vila, 16 al 20 (Abierto sábados tarde). (51)

#### FORD TAUNUS 12-M y 17-M;

oportunidades. Costa y Llobera 46-50. (13)

#### 50 COUPE. Costa y Llobera

46-50 (10)

#### VENDO directamente M.G.B.

Tels.: 22613-221187. (10)

#### GARAJE SEGUL. Alquiler de

coches. Vendo Seat 1.800 motor Mercedes gas-oil, PM 130.000; 600-D, PM. 131 mil. Duquesa de la Victoria, 33 Avda de los Pinos, 38. Can Pastilla. Tel. 260239. (33)

#### MASSERATI Mistral Spider,

inyección, 2 capotas, aire acondicionado, cristales eléctricos, radio; como nuevo. Garantizado. EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 60. (19)

#### VENDO Alpine. Tel. 260647,

horas de oficina. (10)

#### COMPRO al contado coches

usados en buen estado. Automóviles PONS, Aragón, 52. (12)

#### VENDO Mini 850; dos Simcas

1.000 G.L.; R-8; Seat 600-D. Con facilidades, calle Falangista Sastre Juan, 20. (12)

#### VENDO 600 barato. Capitán

Crespí Coll, 52, 2º, 7º. (10)

#### SEAT 600-D., magnífico estado,

toda prueba, facilidades, verlo en Málaga, 91 Telf. 273028. (14)

#### DODGE DART PM-105, motor

totalmente nuevo. Solo 4.000 kms. Garantizado MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (18)

#### CITROEN Furgoneta, PM, alta,

recien revisada y pintada. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

#### MOREY AUTOMOVILES:

Vende coches usados con garantía. Capitán Vila, 16 al 20 (12)

#### CITROEN 8 seminuevo, MOREY

Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20 (10)

#### MOREY AUTOMOVILES.

Tiene el coche que Vd. busca. Grandes facilidades, mínima entrada. Capitán Vila, 16 al 20. (17)

#### SEAT 850 varios de particular.

MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (12)

#### MOREY AUTOMOVILES.

Ocasiones de la semana. Seat 1.500 y 1.400-C desde 15.000 ptas. Dauphine desde 3.000 ptas. Gordinis de 15.000 ptas., 12 voltios, 600 con radio desde 6.000 ptas. Citroen varios desde 15.000 ptas. Alfa Romeo G.T. Capitán Vila, 16 al 20 (Abierto sábados tarde). (51)

#### FORD TAUNUS 12-M y 17-M;

oportunidades. Costa y Llobera 46-50. (13)

#### 50 COUPE. Costa y Llobera

46-50 (10)

#### VENDO directamente M.G.B.

Tels.: 22613-221187. (10)

#### GARAJE SEGUL. Alquiler de

coches. Vendo Seat 1.800 motor Mercedes gas-oil, PM 130.000; 600-D, PM. 131 mil. Duquesa de la Victoria, 33 Avda de los Pinos, 38. Can Pastilla. Tel. 260239. (33)

#### MASSERATI Mistral Spider,

inyección, 2 capotas, aire acondicionado, cristales eléctricos, radio; como nuevo. Garantizado. EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 60. (19)

#### VENDO Alpine. Tel. 260647,

horas de oficina. (10)

#### MOREY AUTOMOVILES:

Renault-D Super, 4 y marchas, muy baratos. Capitán Vila, 16 al 20. (16)

#### RENAULT 8, PM-117.000 con

radio y extras. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

#### MOREY AUTOMOVILES.

La Bolsa del Automóvil. Capitán Vila, 16 al 20, (Junto Plaza Pedro Garau y Carretera Manacor). (18)

#### MINI 1.275 G.T. rojo y negro

superior al mejor. MINI 1.275 C y 850. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (22)

#### MOREY AUTOMOVILES

tiene el coche que Vd. busca. (10)

#### GARAU AUTOMOVILES:

Ocasiones desde 5.000 - pesetas. Balmes, 96 (10)

#### GARAU AUTOMOVILES;

Simca 900 151 mil. (Semi-nuevo). Calle Eusebio Estada, 126. (12)

#### GARAU AUTOMOVILES;

Simca 1.000 GL, radio, antena automática, etc. Eusebio Estada, 126. (12)

#### GARAU AUTOMOVILES: Co-

ches de todas las marcas a precios de excepción. Calle Eusebio Estada, 126. (15)

#### GARAU AUTOMOVILES: To-

dos modelos SEAT a estrenar; precio riguroso de fábrica. Condiciones de pago inmejorables (14)

#### GARAU AUTOMOVILES:

Ofrece las condiciones que usted desea (10)

#### GARAU AUTOMOVILES:

Oferta SEAT 600-D. todas las matriculas y precios. Calle Balmes, 96 (15)

#### GARAU AUTOMOVILES: MG

1.300. PM 123... (repasado) a toda prueba (10)

#### GARAU AUTOMOVILES: Le

cambia su coche usado por uno nuevo; GARAU paga mejor su coche usado y además le ofrece condiciones de pago extraordinarias. Calle Balmes, 96. (37)

#### GARAU AUTOMOVILES: Ven-

de SIMCAS todos precios. Calle Eusebio Estada, 126 (12)

#### GARAU AUTOMOVILES:

Compra coches en buen estado al contado. Eusebio Estada, 126. (12)

#### GARAU AUTOMOVILES:

Vendedor autorizado SEAT. Últimos coches llegados a nuestros locales procedentes de cambio. Oportunidad: MG 1300; Seat 1.430 P.M. 135.000 y otros Seat 124; a elegir. Eusebio Estada, 126. (28)

#### JARAU AUTOMOVILES

garantiza sus coches. Renault 4-L (muy barato). Simcas PM. 144.000 (como nuevos). Eusebio Estada, 126. (17)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Grandes facilidades, mínimas entradas. Varios Renault R-8 (buen precio) Dodge Dart tres y cuatro marchas. Eusebio Estada, 126. (20)

#### JARAU AUTOMOVILES.

admite cambios. Parking Renault R-10 buen estado Morris estupendo. Seat 850 normal y especial (varios matriculas altas). Eusebio Estada, 126. (22)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Seat nuevos. Todos los modelos a estrenar. Eusebio Estada, 126. (12)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Abierto incluso sábados tarde. Simca PM. 117.000 (muy barato). Seat 1.500 (recien ajustado). Eusebio Estada, 126. (18)

#### JARAU AUTOMOVILES:

Dauphine PM-49.000, 5.000 pesetas; Dauphine B-284.000, 7.000 ptas.; Dauphine PM-40.000, 5.000 ptas. Eusebio Estada, 126. (25)

#### JARAU AUTOMOVILES:

Seat 600-D, M-400.000, 10.000 ptas. Eusebio Estada, 126. (12)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Seriedad en el trato. Calle Eusebio Estada 126. (10)

#### JARAU AUTOMOVILES.

150 coches en venta. Vistosen y compruebe condiciones. Eusebio Estada, 126. (13)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Donde encontrará su ocasión todos los días. Muchas facilidades. Eusebio Estada, 126. (14)

#### JARAU AUTOMOVILES:

124, PM 133 mil; Seat 1.500 todos precios. Seat 850 coupé (varios). Eusebio Estada, 126. (16)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Admite su coche usado dando la baja en el acto. Balmes 96. (14)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Cambia su coche por uno nuevo. Entrada a convenir Seat 600 todos precios. Gordinis baratos. Eusebio Estada, 126 (20)

#### JARAU AUTOMOVILES.

Entrega el coche usado en diez minutos. Eusebio Estada, 126 (12)

#### JARAU AUTOMOVILES: Re-

nault 4/L, PM 133.000; perfecto estado. Calle Balmes, 96 (10)

#### JARAU AUTOMOVILES:

Grandes facilidades a convenir. Cerrado sólo domingos. Balmes, 96 (13)

#### JARAU AUTOMOVILES:

Compra coches en buen estado Eusebio Estada, 126 (18)

#### JARAU AUTOMOVILES:

Tiene el coche que usted desea. Cerrado sólo domingos. Eusebio Estada, 126 (15)

#### CITROEN 2 CV Furgoneta

barato. AUTOCASION, Luca de Tena 12 (12)

#### SEAT 600-D, varios, AUTO-

CASION. Luca de Tena, 12 (10)

#### 50 ESPECIAL blanco, pocos

kilómetros. AUTOCASION, Luca de Tena, 12 (10)

#### MG, 1.300 impecable, mu-

chos extras. Facilidades. AUTOCASION; Luca de Tena, 12 (11)

#### RENAULT R-8 impecable. Fa-

cilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

#### SEAT 850 especial, impec-

able. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

#### SEAT 850 especial, pocos ki-

lómetros, matrícula alta, novísimo. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (14)

#### SEAT 850 rojo, impecable.

AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

#### OCASION: Renault Ondine

12 V., baratísimo. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (junto Plaza Pedro Garau) (15)

#### OCASION: Lancia Flavia, bu-

rato, AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

#### SEAT 600 normales desde

4.000 ptas. AUTOCASION, Luca de Tena, 12. (11)

#### GANGAS. Facilidades hasta

</

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
CONSULTENOS: **Teléf. 235710 y 231177**

## BOLSA DE TRABAJO

**Ofrecen Empleo**

### OFICINAS Y DESPACHOS

- (3845) SE NECESITA adm. administrativa conocimientos mecanografía y correspondencia. COVENTAS. Primo Rivera, 30, 1º. Izda. (13)
- (3732) SE NECESITA auxiliar administrativo (a), para facturación Presentarse en Aeromartina, S.A. Gimo. Franco, 39.
- (4391) EMPLEADO oficina, mecanografía, contabilidad preferible conocimientos material electricidad. Libro servicio. Presentarse: Eléctrica Ferrer. Jafuda Cresques, 38. (16)
- (4407) SEÑORA O SEÑORITA contables o con nociones contabilidad precisa nueva empresa de muebles y decoración. Telf. 276449 de 8 a 1 y de 3 a 7. (26)
- (4436) SE NECESITA administrativo conocimientos mecanografía y correspondencia. BAGUR. Aragón, 13. (10)

### COMERCIO

- (4446) SE NECESITA aprendiz, con certificado estudios, buen sueldo si es diligente. Informes: Floristería LADY ANEMONA, calle Santiago Ramón y Cajal, 41. Tels. 237572-233233. (24)
- (4064) SE NECESITA aprendiz. COMERCIAL GARAJE SEGURA, S.A.; Avda. Alejandro Roselló, 60. (11)
- (4109) PRECISAMOS dependiente con nociones idiomas. Rul-lán. Objetos de regalo. General Godeo, 10. (11)
- (4127) SE NECESITA dependiente con experiencia. Jayton. Pza. Marqués del Palmer, 6. (11)
- (4093) SE PRECISA encargada y dependiente para boutique en Playa de Palma. Imprescindible español, inglés y alemán, sueldo a convenir. Tel. 262203. (18)
- (3843) SE NECESITA dependiente con experiencia en la venta de «souvenirs» y con buenos conocimientos de inglés y francés. LINARES. Plaza de la Catedral, 7. Palma. (25)
- (4339) NECESITAMOS señoritas para promoción artículo gran novedad. Razón: calle Francisco Sancho, núm. 48. Horas de 10 a 11 (18)
- (4357) SE PRECISA agente de ventas de comestibles, introducido en el ramo de la península. Informes: Teléfono 20. LLUBL. (18)

DEPENDIENTA. Encargada se necesita para tiendas en El Arsenal. Buen sueldo. Avenida Nacional, 73. Teléfono 262681. El Arsenal. (18)

(4385) SE NECESITAN dependientes y aprendizas en Recuerdos Marisol. Plaza Almoína, 1-A. Frente Catedral. (14)

(4379) TIENDA de géneros de punto, necesita dependientes y aprendizas. Teléfono 233889. (11)

(4413) SE NECESITA dependiente, buena presencia. Informes: Tous y Maroto, 19. (10)

(3985) NECESITASE señorita (tardes) trabajo agradable. Presentarse mañana de 12-1. Plaza del Buen Consejo, 19, tercero. (16)

**PELUQUERIAS**

(4230) URGE chica peluquera, buen sueldo. Teléfono 271517. (10)

SE PRECISA oficiala en Peluquería MARSE. Informes calle Socorro, 53. (10)

(4331) NECESITASE personal propio peluquería señoras: manicura; depilación cera, etc. Informes: Ramón Muntaner, 117. Teléfono 254829. Palma. (16)

## MODAS

(4456) SE NECESITA modista 2ª. Modas Patricia, calle San Felipe Neri, n.º 2. Palma. (13)

## CHOFERES

CHOFER PARA S.P., aportando pequeño capital, se necesita. Trabajo seguro todo el año. Ref. GARAJE METROPOL. calle Gabriel Llabrés, 20. (21)

(4356) SE NECESITA chófer de 2ª de 6 a 8 mañana. Héroes de Manacor, 457. Teléfono 270163. Manuel Torres. (18)

(4367) SE NECESITA ayudante o aprendiz peluquería señoras. Porto-Pi. Teléfono 232951. (10)

(4448) PELUQUERIA Caballeros necesita oficial. Grandes condiciones. Marqués Cenía, 28. (10)

(4452) PRECISO buena oficiala. Buen sueldo. Peluquería ROSSI. Tel. 254864. Tiziano, 130. (11)

(4435) SE NECESITA oficiala peluquería, calle Adrián Ferrán, núm. 27. (10)

(3787) OFICIALA 1ª se necesita con o sin carnet en Peluquería Manolo; sueldo o comisión, a convenir, martes tarde cerrado. Trabajo todo el año. calle Maestro Bréton, 29. Vivero. Teléfono: no 270008. (30)

(4479) URGE media oficiala que sepa manicura. Peluquería NICOLAS. Antonio Maura, 42, junto Plaza Reina. Borne. Telf. 225757. (17)

(4469) SE NECESITA media oficiala peluquera en Peluquería MARIA. calle Beatriz de Pinós, 81. Teléfono 270971. (15)

## CONSTRUCCIONES

(4377) OFICIALES y Peones Albañiles. Se necesitan. Tous y Maroto, 19, entlo. 6.30 tarde. (13)

## SERVICIO DOMESTICO

MAYKA, Servicio Doméstico ofrece matrimonio, doncella, asistente, jornalera, señoritas niños, chófer y camareras. Con informes: Telf. 222890. (17)

SE NECESITA para trabajar en Inglaterra con familia acomodada, una chica para trabajos de la casa. Edad máxima 35 años. Viaje pagado. Contrato mínimo un año. Tel. 231899 (mañanas). (29)

OFRECESE para casa particular, matrimonio, mayor-domo, cocinera, profesionales; seriedad y buenos informes. Interesados, diríjanse a Sres. de Cortés, calle Francisco Fiol y Juan, núm. 2, 4º puerta Carretera de Valldemosa. (31)

NECESITO chica de servicio Presentarse: Sindicato, 20. De 6 a 8 tardes. (12)

SERVICIO cocinar, limpiar, dormir. Sueldo 8.000. Referencias. Japón, 9. Portals Nous. Tel. 90. (13)

ARTES GRAFICAS

(4374) SE NECESITAN señoritas con nociones de dibujo. Fotografiados A. Comas. calle Misión, 63. (12)

(4374) SE NECESITAN aprendices en Fotografiados A. Comas. calle Misión, 63. (10)

MECANICOS

(3977) APRENDIZ MECANICO NAUTICA, precisamos en CASA MUS; Honderos, 87. (10)

(870) SE PRECISAN mecánicos, chapistas y pintor de 1ª para coches ligeros, bien retribuidos. Informes Garaje Canals. Palma Nova. (18)

(3939) SE NECESITA mecánico motos Oficial 1ª, con carnet 2ª, bien retribuido. Presentarse en Casa Mascara, calle Calvo Sotelo, número 69. Frente Barbarella. (21)

(4403) TALLERES PAULI, necesita Oficial 1ª ó 2ª, pintor automóviles, calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10. Telf. 278507. (16)

(4496) SE NECESITA mecánico y agente de ventas con carnet, para ventas, carnet de segunda, para venta de balanzas, picadoras y cafeteras, etc. CAY. RI. calle Cazador, 9-11. (27)

ELECTRICIDAD

(4128) SE PRECISA aprendiz electricista, con permiso circulación velomotor. Telf. 275092, entrevistas por la mañana. (18)

(4491) ELECTRICA DARDER S. A. precisa aprendices electricistas. Presentarse en Avda. Argentina, 76. (11)

HOSTELERIA

(4427) HOTEL sito en Playa de Palma, necesita botones. Telf. 260616. (10)

(3505) SE NECESITA empleada de limpieza para hotel abierto todo el año. Tel. 261550. (14)

(425) HOTEL tres estrellas, abierto todo el año, necesita: Camareras de comedor, camareras de pisos, botones. Llamar al Teléfono 261316. (19)

(014) SE NECESITA camarera de comedor; alojada. Interesadas dirigirse a Hotel AGUAMARINAN. Portals Nous. Telf. 55. (18)

(4244) AYUDANTES comedor precisa Hotel Horizonte, trabajo todo el año. Informes: Vista Alegre, 1. Porto-Pi. (15)

(4241) HOTEL VISTA MAR, Cala Mayor, necesita botones y ayudantes comedor. Telf. 233845. (12)

URGEN ASISTENTAS, de 8 a 5; sueldo de 5.000.- a 7.000.-. General Mola, 53. (14)

NECESITO mujer para casa particular, por horas o fija, no importa edad. Llamar 262876. (14)

SE PRECISA sirvienta dormir casa. Informes: 239704 Paseo Marítimo, 114. (10)

SE NECESITA para trabajar en Inglaterra con familia acomodada, una chica para trabajos de la casa. Edad máxima 35 años. Viaje pagado. Contrato mínimo un año. Tel. 231899 (mañanas). (29)

OFRECESE para casa particular, matrimonio, mayor-domo, cocinera, profesionales; seriedad y buenos informes. Interesados, diríjanse a Sres. de Cortés, calle Francisco Fiol y Juan, núm. 2, 4º puerta Carretera de Valldemosa. (31)

NECESITO chica de servicio Presentarse: Sindicato, 20. De 6 a 8 tardes. (12)

SERVICIO cocinar, limpiar, dormir. Sueldo 8.000. Referencias. Japón, 9. Portals Nous. Tel. 90. (13)

ARTES GRAFICAS

(4374) SE NECESITAN señoritas con nociones de dibujo. Fotografiados A. Comas. calle Misión, 63. (12)

(4374) SE NECESITAN aprendices en Fotografiados A. Comas. calle Misión, 63. (10)

MECANICOS

(3977) APRENDIZ MECANICO NAUTICA, precisamos en CASA MUS; Honderos, 87. (10)

(870) SE PRECISAN mecánicos, chapistas y pintor de 1ª para coches ligeros, bien retribuidos. Informes Garaje Canals. Palma Nova. (18)

(3939) SE NECESITA mecánico motos Oficial 1ª, con carnet 2ª, bien retribuido. Presentarse en Casa Mascara, calle Calvo Sotelo, número 69. Frente Barbarella. (21)

(4403) TALLERES PAULI, necesita Oficial 1ª ó 2ª, pintor automóviles, calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10. Telf. 278507. (16)

(4496) SE NECESITA mecánico y agente de ventas con carnet, para ventas, carnet de segunda, para venta de balanzas, picadoras y cafeteras, etc. CAY. RI. calle Cazador, 9-11. (27)

ELECTRICIDAD

(4128) SE PRECISA aprendiz electricista, con permiso circulación velomotor. Telf. 275092, entrevistas por la mañana. (18)

(4491) ELECTRICA DARDER S. A. precisa aprendices electricistas. Presentarse en Avda. Argentina, 76. (11)

HOSTELERIA

(4427) HOTEL sito en Playa de Palma, necesita botones. Telf. 260616. (10)

(3505) SE NECESITA empleada de limpieza para hotel abierto todo el año. Tel. 261550. (14)

(425) HOTEL tres estrellas, abierto todo el año, necesita: Camareras de comedor, camareras de pisos, botones. Llamar al Teléfono 261316. (19)

(014) SE NECESITA camarera de comedor; alojada. Interesadas dirigirse a Hotel AGUAMARINAN. Portals Nous. Telf. 55. (18)

(4244) AYUDANTES comedor precisa Hotel Horizonte, trabajo todo el año. Informes: Vista Alegre, 1. Porto-Pi. (15)

(4241) HOTEL VISTA MAR, Cala Mayor, necesita botones y ayudantes comedor. Telf. 233845. (12)

(4424) SE NECESITA mujer de limpieza, ayudante de cocina y fregaplatos. Hotel Vikingo (Cala Mayor), Teléfono 236245, trabajo todo el año. (19)

(3938) SE NECESITA ayudante cocina, trabajo todo el año. Informes: Restaurante 7 Mares, calle Apuntadores, 33. Palma. (16)

(4294) PRECISAMOS pinche cocina hotel. Calvo Sotelo, 25. (10)

(4311) CAFE-BAR MIAMI Paseo Gmo. Franco, 31-33. Necesita Cajero. Informes: Dirigirse al encargado. (14)

(4262) HOTEL NACIONAL, Mujer limpieza. Precisa fajín. Informes: Paseo Marítimo, 152. (10)

(4232) SE NECESITA maitre hotel. Buenas condiciones Empleo inmediato. Todo el año. Imprescindible buenas referencias. Informes: Tels. 260166-260162. (18)

(4325) AYUDANTE cocina Se precisa en Restaurante Sa Talaia. Paseo Marítimo, 290. Telf. 237499. Trabajo todo el año. (17)

(4334) SE NECESITAN cocineros y ayudantes camareros. Para informes: Rte. Blanco y Negro, calle Colliure, 131. Tel. 255017. Palma. (18)

(4363) PARA incorporación inmediata necesitamos con serje de noche con nociones alemán. Ayudante cocina, fregaplatos, ayudantes comedor y limpiadora. Buenas condiciones. Hotel abierto todo el año. Teléfono 45, Palma Nova. (28)

(4274) PINCHES de cocina, precisa Hotel SANCARLOS junto Tagomago, Porto-Pi. (10)

(3737) SE NECESITA camarera pisos, dormir hotel. Telf. 232430. Hostal Cas Catalá. (10)

(4405) HOTEL COSTA AZUL precisa dos ayudantes comedor. (10)

(3367) HOTEL DON BIGOTE (detrás Hotel Bermudas), necesita mujeres de limpieza, camareras y botones. Telf. 723 y 724 (Palma Nova). (19)

(3998) HOTEL BELLACOSTA abierto todo el año, necesita señorita ayudante comedor. Telf. 231540. Cala Mayor. (12)

(4171) HOTEL abierto todo el año, precisa pinche de cocina. Hotel Kursaal. Plaza Puente. (13)

(4383) SE NECESITAN fregaplatos y ayudantes cocina Hotel Calamayor. Teléfono 231340. (10)

(3715) CAMARERA pisos con alojamiento, se precisa en Hotel ZENITH, Son Matet. Cala Mayor. (frente Marivent). (15)

(3785) SE NECESITA chico para bar de playa. Bar Son Matías. Playa Son Matías. Palma Nova. (15)

(4370) H. HORIZONTE, necesita telefonista con idiomas y botones. Tel. 230548 (10)

(4437) SE NECESITAN cocineros y ayudantes de cocina. Trabajo todo el año. Informes: Clínica Femenia, calle Bosque, 40. Atenderá Sr. Oliver. (15)

(4168) SE NECESITA un vigilante de noche con referencias. H. Vista Alegre. Telf. 231546. (13)

(4430) SE NECESITA fregaplatos. Telf. 230540. (10)

(4231) SE NECESITA botones. Hotel ALEXANDRA. Can Pastilla. (10)

(4416) SE NECESITA camarera de piso y mujer de limpieza. Informes: calle Bosque núm. 12. Hostal Pinar. (16)

(4412) SE PRECISA ayudante de camarero, cocinero y señora de limpieza. Teléfono 261002. (12)

(4402) HOTEL de 4 estrellas en Cala Mayor, necesita pinche de cocina y fregaplatos. Telf. 233640. (13)

(4440) SE NECESITA camarera de comedor. Informes: 231245. (10)

(4282) HOTEL 3 estrellas abierto todo el año, necesita conserje de noche con experiencia, buenas referencias, mecanografía e idiomas inglés, alemán y francés. Interesados telefonar al núm. 201 de Palma Nova. (12)

(4220) PRECISAMOS persona apta conservación hotel; jornaleras y camareras. Calvo Sotelo, 335. (11)

(4457) HOTEL LA CALA. Cala Mayor. Necesita ayudante cocinero y camarero. Telf. 232141. (12)

(4406) SE PRECISA mujer limpieza, camareras habitaciones y comedor. Hotel REX. Luis Fábregas, 8. Son Armadans. (15)

(4296) SE NECESITAN ayudantes y aprendices comedor. Hotel Calamayor. Teléfono 231340. (10)

(3997) HOTEL BELLACOSTA abierto todo el año, necesita ayudante camarero. Telf. 231540. Cala Mayor. (12)

(4383) SE NECESITAN fregaplatos y ayudantes cocina. Hotel Calamayor. Teléfono 231340. (10)

(4419) RESTAURANTE LUCINDA. Es Castellot, Santa Ponsa. Próxima inauguración. Necesita: 2 ayudantes comedor. Sueldo 6.000 + pagas + Alojamiento. S.O.E. Telf. 227545, 4 a 6. (24)

(4463) SE PRECISA botones en Hotel Apolo. Vigo, 28 28 (Ca'n. Pastilla). Teléfono 262500. (12)

(4490) HOTEL en el Paseo Marítimo, precisa camareras y mujeres de limpieza. Informes: Teléfono 231940. (14)

(4451) HOTEL PAX de Magalluf. Necesita: Ayudantes cocina, fregadores y mujeres de limpieza. Proporcionamos alojamiento y manutención, posibilidad trabajo todo el año y sueldos interesantes. Tel. 25. Palma Nova. (28)

(4081) SE NECESITA cocinero o jefe partida. Hotel Las Arenas. Tito Livio, 20 Can Pastilla. (10)

(4468) NECESITAMOS camareras pisos, trabajo todo el año. Apartsuit Mallorca. Calvo Sotelo, 97. (13)

(4014) SE NECESITAN ayudantes de comedor, botones y fregaplatos en Hotel Alcina. calle Marqués de la Cenía, 141. (17)

(4287) BAR YHUMAG, precisamos aprendiz, calle Andrea Doria, núm. 15. (10)

(4465) SE NECESITA una camarera para clínica y una mujer de limpieza. Informes: Clínica Femenia. calle Bosque, 40. (10)

(4470) HOTEL FABIOLA, Portals Nous, precisa encargado servicios técnicos y mantenimientos. Informes en el mismo. (14)

VARIOS

(4444) PRECISAMOS persona con conocimientos de terrenos y fincas rústicas, para dedicarse a la venta. Disponemos de amplia cartera. Carnet de conducir y preferible idiomas. Sueldos y comisiones. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (35)

(4236) SE NECESITA panadero. Panadería Gabriel Cirer. calle Antillón, número 115. Telf. 270393. (12)

(3829) SE NECESITA engrasador de coches de 1ª. Presentarse en AUTO DORIA, lavado automático, calle Andrea Doria, 11, bajos. (18)

(4466) SE NECESITA aprendiz en Colmado Colom. Sto. Domingo 15. (10)

(4426) SE NECESITA chico para recados. FREY. calle Blanquerna, 70. Tel. 250705. (12)

(4384) SE PRECISAN oficiales pintores para trabajo a destajo. Informes: Dámaso Calvet, 17. (12)

(4460) SE NECESITAN aprendizas. Razón: CARTONAJES MALLORCA, S. A. calle Aragón, núm. 427. (10)

(4398) SE NECESITAN chicas trabajo fácil bisutería. Horario corrido 7 a 3,30 sábados libres. calle Fleitas Matas Serra, 68, bajos. (12)

(4398) PULIDORAS bisutería se necesitan calle Fleitas Matas Serra, 68, bajos. Horario corrido 7 a 3,30. Sábados libres. (12)

(4474) SE PRECISA chico para oficinas, tendrá que efectuar recados con motor. Informes: LA VIOLOZ, Transportes. Calle Eusebio Estada, 134. (10)

(4494) SE NECESITA portero para edificio nuevo en Santa Ponsa. Sueldo y vivienda. Informes: S.T.M. MALLORCA. Edificio Victoria. Santa Ponsa. (10)

(4.417) **PRECISAMOS** Ayudante y aprendiz mecánico electrodomésticos. CISA - Aragón, 133. (10)

(4434) **CERVEZAS ROSA BLANCA FALCON PRIPPS** SOLICITAN **VENDEDORES** con carnet de conducir I.º. Ingresos mínimos anuales del orden de las 180.000 pesetas. Interesados presentarse en Factoría Son Molines. Camino Fondo. Tardes 5 a 8. (10)

(4450) **FIESTA, S. A.** Solicita: **VENDEDORES AUTO-VENTA** Empresa internacional de chicles y caramelos, necesita cubrir vacantes en Palma. Se requiere: Servicio militar cumplido. Carnet de conducir. Plena entrega y dedicación. Vehículo propio o medios para adquirirlo. Residir en Palma. Ofrecemos: Sueldo fijo en nómina y comisión, seguros sociales, etcétera. Pertenecer a una empresa en pleno desarrollo, con amplias posibilidades. Seguridad en un magnífico ambiente de trabajo. Ingresos mínimos anuales, 180.000. Presentarse en Marqués de la Cenía, 87-89, Planta 16-1, Edificio Tropic, Martes, día 22, de 10 a 2; tarde, de 4 a 8 y Miércoles, entrevistas el mismo horario. Preguntar por el Sr. Robles Moya. (10)

(4.492) **CAMARERAS** Se precisan en C./ Marqués de la Torres, núm. 10. Teléfono: 233125. (10)

(4425) **NECESITAMOS OFICIALES 2ª FONTANEROS** Presentarse: C./ Cronista Alemán, 37-A. Interesadas llamar al Teléfono 227064. Teléfono 23 78 93. De 7 a 8 tarde. (10)

## TALLER REPARACIONES RADIO-TELEVISION

PRECISA: JEFE TALLER, OFICIALES Y APRENDICES Interesados escribir a Publicidad LANZA (Ref. P.R.), calle Fray Luis de León, 13, indicando historial laboral, edad, situación laboral y servicio militar, referencias, etcétera. Reserva absoluta.

## LABORATORIOS ICARIA

PRECISA: REPARTIDORES CON MOTO O COCHE SENORITAS PARA TRABAJO FACIL Y LIMPIO APRENDICES ADMINISTRATIVO-A, PRACTICA FICHERO ALMACEN.

Presentarse de 6 a 7,30 en C./ 31 de Diciembre, 24.

(4456) **SE NECESITA** Ayudante de Bar — Camareras de comedor y de pisos. Con referencias — Buen sueldo — Cerca de Palma. Para informes dirigirse: HOTEL BON ESTAR, Ciudad Jardín, de 3 a 6, tardes.

(4434) **VENDEDORES PROFESIONALES!** EXPERIENCIA EN VENTAS DE LICORES Y BEBIDAS CARBONICAS

Primera firma provincial dedicada a la fabricación de bebidas, necesita vendedores con experiencia en el ramo de licores y bebidas carbonicas, para la realización de una campaña de promoción y venta de sus productos. Las tareas propias del puesto quedan concretadas a la promoción y venta en el canal de Hostelería. Estarán apoyados publicitariamente.

Es necesario poseer coche propio.

La campaña de promoción durará 6 meses pasando a formar parte de la plantilla los que hayan conseguido mejores resultados.

Ingresos de 18 a 20 mil pesetas mensuales

(Año + comisiones + primas, etc.)

Escribir con amplios detalles adjuntando fotografía a Delfin Publicidad, Ref. 508

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y Paseo Mallorca, 29  
**CONSULTENOS:** Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA DE TRABAJO



- (4411) SEÑORITA**  
Con conocimientos contabilidad, correspondencia y archivo.  
**NECESITA EMPRESA CONSTRUCTORA**  
Interesadas llamar al Teléfono 22 70 84
- (4378) CAMARERAS DE PISOS**  
Trabajo todo el año, se necesitan en **HOTEL CAPITOL**  
Plaza Rosario - (Centro Ciudad).  
(centro Ciudad).
- (4395) INTERESA**  
REPRESENTANTE INTRODUCIDO EN  
FABRICAS DE CALZADO.  
Interesados escribir a:  
**PLASTICOS ADRIAN**  
c/. Campamento, núm. 11. MAHON. Baleares
- (4420) NECESITAMOS**  
PEON ALMACEN EN:  
**DIELECTRO BALEAR, S. A.**  
Pza. Cardenal Reig, 15-18
- (4266) INTERESA**  
UN PEON Y DOS OFICIALES  
Para empresa de Limpiezas Mecanizadas.  
Presentarse de 9 a 10 y de 4 a 5 en:  
C./ Jesús, núm. 40, bajos.  
Atenderá Srta. Asunción.
- (3918) FABRICA CALZADOS GORILA**  
NECESITA:  
APRENDIZAS Y AYUDANTAS  
La Punta, 22. (L. S.)
- (4365) PRECISAMOS 4 VENDEDORES**  
EXIGIMOS:  
- S. M. cumplido  
- Vehículo propio  
- Dedicación absoluta, no importa ser vendedor  
- Incorporación inmediata.  
OFRECEMOS:  
- Mínimo mensual garantizado  
- Ingresos no inferiores a 20.000 ptas.  
- Ingreso en plantilla después de haber superado el período de prueba.  
Interesados presentarse:  
de 9 a 10 y de 4 a 6 en:  
C./ Jesús núm. 40, bajos.  
Atenderá Srta. Asunción.
- (4290) RESTAURANTE SUDAMERICANO**  
NECESITA:  
DOS CHICAS, no importa sean del oficio,  
trabajo todo el año con vivienda, una habitación para dos.  
C./ San Juan, número 7
- (4418) SE NECESITA**  
CAMARERO Y APRENDIZ PARA  
CAFETERIA  
Razón: Plaza Santa Payesa, 18.  
Snack Bar Plaza
- (4404) SE NECESITA**  
LAVACOCHE NOCTURNO  
Bien retribuido. Llamar mañanas de 10 a 13  
al 277807.
- (4447) GRAN HOTEL ALBATROS**  
SOLICITA:  
AYUDANTES Y APRENDICES de comedor.  
Teléfono: 233540
- (4404) SE NECESITA**  
CHOFER CARNET 1.º ESPECIAL.  
Bien retribuido. Llamar tardes de 17 a 20  
al 277877.
- (4302) SE PRECISA**  
SEÑORITA AUXILIAR ADMINISTRATIVO  
Presentarse de 10 a 11 en:  
C./ Ruiz de Alda, 19-bajos-Palma.
- (4441) HOTEL ABIERTO TODO EL AÑO**  
PRECISA:  
- CAMAREROS, y  
- AYUDANTES DE CAMARERO  
Interesados presentarse al Hotel Timor  
C./ La Perla, s-n. - El Arenal. Telf.: 260684.

- (4415) SE PRECISA**  
FRIGORISTA ELECTRICISTA  
Interesados presentarse en:  
Marqués de Fuensanta, 118.
- (3911) COMYLSA**  
EMPRESA CONSTRUCTORA, S. A.  
precisa Cuadrillas y Peones albañiles para  
realizar trabajos a tarea. - Informes: salida  
de autobuses Plaza de España, junto BAR  
NIZA, 6,45 de la mañana y Telf. 224647.
- (4429) SECRETARIA**  
Dominando español, inglés, francés oral y  
escrito. Presentarse con certificados o referencias  
concretas en Departamento  
Comercial.  
Sr. Vilanova, "Hoteles Mallorquines".  
C./ Massanet, 14, bajos. Teléfono 21 08 40
- (4188) AVIDESA**  
Precisa AUXILIAR ADMINISTRATIVA  
Nociones archivo-mecanografía buena  
presencia.  
Interesadas llamar al Tel. 271799 y 271686
- (4443) HOMBRE**  
Con fuertes conocimientos en venta domiciliaria,  
preparación de vendedores en ventas al comercio y  
autoventa (conocimientos administración).  
SE OFRECE  
Para puesto jefe ventas, jefe personal o similar.  
Interesados llamar teléfono 234222 de 8 a 14 horas.
- (3445) LAVANDERIAS PALMA, S. A.**  
PRECISA MUJERES PARA LAVANDERIA  
C./ RODRIGUEZ ARIAS, 27.
- (4303) SE PRECISA**  
SEÑORITA PARA SECRETARIA DIRECCION.  
Solamente por las mañanas. Presentarse de 11 a 1 en  
Industrias Agrícolas de Mallorca.  
C./ General Goded, 26 - bajos - Palma.
- (4087) PERSONAL HOSTELERIA**  
TODAS CATEGORIAS NECESITA MAR DE MALLORCA, S. A. PARA  
BALNEARIOS PLAYA DE PALMA Y MUJERES PARA  
ASEOS Y GUARDARROPAS.  
Presentarse de 11'00 a 13'00 horas en:  
**MAR DE MALLORCA, S. A.**  
Gran Vía, 46 - Ca'n Pastilla.
- (4394) SE PRECISA:**  
**SECRETARIA DE DIRECCION**  
Con conocimientos de taquigrafía y mecanografía.  
Preferible con idiomas.  
SE PRECISA:  
**AUXILIAR ADMINISTRATIVO**  
para contabilización géneros almacén.  
Presentarse en:  
**RADIO BORNE**  
calle San Miguel, 135.
- (4397) SE NECESITA**  
OFICIALES Y PEONES ALBAÑILES.  
Informes: Pintor Bernareggi, 24.
- (4387) CHOFER 1.a**  
Para reparto productos alimenticios. Días de  
reparto lunes a viernes. - Informes:  
Gabriel Carbonell, 222. Teléfono 274329.
- (4388) SE PRECISA**  
CONTABLE CON EXPERIENCIA O PERITO MERCANTIL. -  
JORNADA COMPLETA.  
Informes:  
**CASA JULIA**  
Marqués Fuensanta, 46, bajos. De 6 a 8 tardes.
- (4409) CONSERJE DE NOCHE**  
Se necesita en HOTEL ATLAS  
Teléfono: 23 09 40.
- (3044) SEÑORITA**  
Con conocimientos contabilidad y mecanografía.  
Sueldo según aptitudes. Trato agradable de  
trabajo. Presentarse en Casa José Buades  
Plaza Rosario, 3 (Sr. Cifre)
- (4343) HERTZ**  
Precisa LAVACOCHE y MECANICO con  
permiso conducir Segunda.  
Presentarse en Paseo Marítimo, 123.

- (4406) SE PRECISA**  
CARNICERO - CARNICERA.  
Presentarse en SUPERMERCADOS COP  
Calle Ausias March, 67 - 71. - De 12 a 1,30 h.  
Atenderá: SR. BARBERO.
- (4358) INCA, S. A.**  
CONCESIONARIOS DE COCA-COLA,  
precisan para la jornada laboral de la tarde,  
operador de Máquinas N.C.R. 446, con experiencia.  
- Sueldo según aptitudes.  
Concertar entrevista: Sr. Siquier. Tel. 262800-02-04; de 10 a 14.
- (3802) EMPRESA CONSTRUCTORA**  
Precisa OFICIALES 1.º ALBAÑILES y PEONES.  
Contratación: Mariano Aguiló, 77.
- AUXILIAR ADMINISTRATIVO**  
Precisamos.  
**MOREY AUTOMOVILES**  
Capitán Vila, 16 al 20.
- (4275) CALDERERIA**  
**MIGUEL SEGUI FLORIT, S. A.**  
Necesita Oficial 1.º Calderero y soldador especialista  
en máquina semi-automática.  
Bien retribuidos  
Calle Héroes de Manacor, 545.
- (4226) PRECISAMOS**  
MOZO para reparto, con carnet para conducir  
motocarro. - Presentarse:  
Plaza Coll núm. 18
- (4183) SE NECESITA PILOTO**  
o CAPITAN de la Marina Mercante dominando idioma  
inglés o persona relacionada con el comercio marítimo  
para agencia consignataria de buques  
Interesados dirigirse por escrito al número 4183 de esta  
Administración.
- (4225) HOTEL PALMA NOVA**  
Necesita CAMARERAS PISOS - MUJERES LIMPIEZA - 1  
LENCERA Y BOTONES.
- (4223) PARA TALLER DE REPARACIONES RADIO - ELECTRICAS**  
HACEN FALTA MECANICOS EXPERIMENTADOS EN RADIO  
TELEVISORES MAGNETOFONOS ETC  
Escribir especificando historial laboral estado actual de  
trabajo, edad, referencias y otros datos que puedan ser  
de utilidad a Casa José Buades. Apartado de Correos 332.  
Absoluta reserva colocados
- (3195) NECESITAMOS CHOFERES 1.a**  
y VENDEDORES por ampliación de plantilla. Con experiencia en  
autoventa, para artículos gran consumo. Trabajo todo el  
año. buen sueldo más comisiones Cobertura Seguridad Social.  
Interesados presentarse de 18,30 a 20 horas en CADIE  
BALEARES, S. A. C/ Gremio de Carpinteros, Manzana XIV  
Polígono La Victoria. Palma de Mallorca
- (4069) CARPINTERIA AZCONA**  
Precisa:  
- CARPINTEROS  
- EBANISTAS  
- PEONES  
Bien remunerados. Desplazamientos en autocar empresa.  
Presentarse: Gremio Toneleros, 4.  
Esquina Zapateros. Polígono La Victoria.
- (4069) CARPINTERIA AZCONA**  
Precisa:  
- MAQUINISTAS  
- FIJADORES.  
Bien remunerados. Desplazamientos en autocar empresa.  
Presentarse: Gremio Toneleros, 4.  
Esq. Zapateros. Polígono La Victoria.
- (4414) NECESITAMOS SECRETARIA**  
DEPARTAMENTO VENTAS  
con nociones de: Administración Mecanografía.  
Inglés.  
y si es posible taquigrafía.  
Somos una Empresa moderna y ágil.  
Telefonar: 21 47 44 de 9 a 14 horas.  
Srta. Angeles.

- (4225) IMPORTANTE EMPRESA DE AUTOMOVILES**  
Precisa: CONTABLE  
Sueldo a convenir.  
Informes: Eusebio Estada, 126
- (4247) ASCENSORES J. RIBAS GUBERN**  
Solicita OPERARIOS ASCENSORISTAS  
SE REQUIERE:  
- Práctica en montajes y reparaciones de aparatos elevadores.  
SE OFRECE:  
- Incorporación inmediata.  
- Seguridad social  
- Gran continuidad en el trabajo.  
- Interesantes incentivos.  
Los interesados deberán presentarse en:  
Calle Teniente Lizasoain, 114.
- (4458) HOTEL LUJO**  
PRECISA:  
- CAMARERAS PISO  
- FREGADORES  
- TELEFONISTA (inglés y francés)  
Teléfono: 23 37 40. - De 10 a 13.
- (4486) ¿ES VD. AMBICIOSO? ¿DISPONE DE 7 A 10 TARDE?**  
Nuestra empresa de ámbito nacional, necesita cubrir 8 plazas.  
Somos una empresa seria y formal. - Interesados personarse hoy martes de 11 a 1 y de 17 a 19, en calle Maestro Torrandell, 10.
- (4478) FIRESTONE**  
PRECISA PERSONAL SERVICIO.  
Ramón y Cajal, 26.
- (4485) SE NECESITA CHOFER**  
CARNET DE 1.º PARA CAMION  
Informes: Transportes Covas-Garaje Bonaire.  
Bonaire, 53
- (3558) SE NECESITAN**  
AYUDANTES Y APRENDICES de bar y comedor, sueldo interesante. - Informes:  
calle Goethe, núm. 8, bajos. De 4 a 6 tarde.
- (230) HOTEL PORTIXOL**  
Abierto todo el año. Precisa:  
Jefe de partida, ayudante cocina, ayudantes comedor y mujeres limpieza.  
Teléfono: 27 19 09.
- (4472) IMPORTANTE EMPRESA PRECISA CHOFER VENDEDOR**  
EXPERIENCIA EN AUTOVENTA, CARNET 1.º, CONOCEDORES DEL MERCADO BALEAR.  
Informes: Tel. 25 03 19
- (4466) SE PRECISA**  
AYUDANTE COMEDOR con experiencia. Informes:  
Restaurante "El Patio" - Teléf. 23 24 41
- (4493) EMPRESA CONSTRUCTORA**  
Necesita: PEONES para obras en Palma.  
Informes: Pza. de España, n.º 10. Entlo.-A
- (4454) SE PRECISAN PEONES**  
Con preferencia carnet de segunda.  
Interesados llamas al teléfono 25 63 47
- (4472) PERSONAL FIJO**  
Para fábrica de bebidas refrescantes.  
Llamar al 250319 (Sr. Alemany)

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(4488) CAJERA Para llevar la Caja general de una importante empresa

- Tareas que comporta este puesto
- Efectuar cobros y pagos.
- Control de recibos pendientes de cobro.
- Preparar las rutas de los cobradores, su liquidación y control.

Horario: 8 a 12,30 y de 15 a 19. Sábados: 8 a 11,30.

Interesadas dirigirse a:



DPTO. SELECCION PERSONAL Calle Ramón Berenguer III, 44 2.º-2.º PALMA DE MALLORCA

(4489) PERITO INDUSTRIAL ¿QUE ESPERAMOS DE NUESTRO PERITO?

- Que sea técnico en iluminaciones.
- Que sea investigador, esté siempre al corriente de las últimas novedades para informar debidamente a la empresa.
- Que su trato sea agradable y guste de relacionarse.
- Visitar clientes para asesorarles en plan de promoción.
- Confeccionar los proyectos.

Rogamos a los interesados se pongan en contacto con:



DPTO. SELECCION PERSONAL Calle Ramón Berenguer III, 44 2.º-2.º PALMA DE MALLORCA

(4487) TELEFONISTA-RECEPCIONISTA

Interesa señorita (o señora sin impedimentos) para atender teléfono, tomar recados, recibir visitas y realizar trabajos simples de administración.

Interesadas dirigirse a:



DPTO. SELECCION PERSONAL Calle Ramón Berenguer III, 44 2.º-2.º PALMA DE MALLORCA

(4495) 3 JEFES DE OBRA

A nivel de Aparejador se precisan en importante Empresa constructora para MALLORCA, MENORCA e IBIZA.

EXIGIMOS Experiencia en Dirección de obra, 5 años Dispuesto a residir en la Isla de destino en plazo breve.

OFRECEMOS Puesto estable en Empresa de porvenir. Retribuciones entre 300.000 y 450.000 ptas. Según aptitudes.

Interesados escribir con «Curriculum Vitae» y fotografía al apartado 1.399 de C.I.P.S.A. Plaza del Olivar, Edif. Olivar. Entlo. A. PALMA DE MALLORCA

(4483) COMYLSA

Empresa Constructora, S. A. precisa peones. Para infomes en oficinas de obra de Constructores y Contratistas, S. A. detrás de Ciudad Blanca (Bahía de Alcudia) y teléf. 22 46 46 en Palma.

(4482) IMPORTANTE CADENA HOTELERA

Precisa:

- CONSERJE DE NOCHE
FAJIN

Interesados llamen por teléfono (31 40 40) Sr. Palou, de 10 a 12.

(4471) HOTELES BARCELO

- Precisa, para Menorca:
- CAMAREROS PISOS
- CAMAREROS COMEDOR
- AYUDANTES COMEDOR

Informes: Personal Hoteles Calle José Rover Motta, 63

(4472) MECANICO (MANTENIMIENTO)

Para ampliación plantilla de planta embotelladora. Llamar al 25 03 19 (Sr. Alemany)

OTRAS SECCIONES

Música

SE OFRECE guitarrista para grupo con trabajo. Teléfono 22 18 38.

HAMMOND PROFESIONAL

Modelo L-122. Precio: 170.000 ptas. Nuevo. MUSICAL VIA ROMA, Via Roma, 7.

Enseñanzas

ACORDEON, GUITARRA, LAUD, BANDURRIA, BATERIA, ARMONICA, SOLFEO TEORIA. Estudie por correspondencia el instrumento que prefiera con facilidad y rapidez. Enviamos los instrumentos. Pida toleto gratis a Instituto MOZART. Vergara, 1. Barcelona 7. (32)

INGLES. Lecciones prácticas Plaza Progreso, 21, bajos. (10)

(2800) MAESTRO enseñanza primaria mecanografía, se ofrece para colegio o cualquier trabajo. Telf. 210156, de 11,30 a 12,30 (17)

IDIOMAS: Clases individuales o colectivas Calle Luna 20-22 (Hostalets) Teléfono 37 32 40 (12)

CENTRO CEAVELM

calle Pedro Alcántara Peña, 46 - Tel. 22 29 18 (Cerca Avenidas)

- IDIOMAS
BACHILLERATO
CONTABILIDAD
PREPARACION BANCARIA
CULTURA GENERAL
MECANOGRAFIA
E. G. B.
REPASOS VERANO

Pérdidas

DESAPARECIDO

COCHE SEAT 600 DESCAPOTABLE. MATRICULA PM. - 127.876. SE GRATIFICARA. Llamar Teléfono: 27 07 13 ó 25 40 42.

Hospedajes

SE ALQUILA habitación doble para señoritas. Tño.: 213454. (10)

CAMAS económicas, pensión Antillón, calle Antillón 171; Se lava la ropa. (11)

ALQUILO habitación a compartir chicos. Tel. 255809. (10)

ALQUILO habitación 2 personas, en buena situación. Telf. 234606. (10)

HABITACIONES económicas agua caliente. Monserrat, 40. (10)

HABITACIONES con jardín, alquilo, cerca Plaza Gomis, calle Salud, 5, bajos. El Terreno. (13)

HABITACION Independiente y otra para chico, solo dormir y baño. G. Ricardo Ortega, 97, 2º (15)

SE ALQUILA habitación céntrica. Informes: 212365. (10)

ALQUILO habitaciones señoritas formales, derecho cocina. Telf. 222867. (10)

ALQUILO habitación doble zona Blanquerna. Teléfono 255450. (10)

ALQUILO habitación doble centro Palma, dúcha. Sólo chicos. Telf. 210820. (10)

ALQUILO primer piso amueblado, calidad, formalidad. Telf. 327905. Ver: Caballero D'Aspher, 4, 1º, P. De 3 a 4 tarde. (16)

ALQUILO habitación para 3 personas. Rover Motta, 30, P. 1º. (10)

ALQUILO habitación para dormir, centro Palma. Teléfono 311806. (10)

SE ALQUILA habitación con 2 camas, calle Soldado Cifre Gomis, 14, 1º. (12)

PARTICULAR alquila habitación individual, con baño. Telf. 278532. (10)

Música

ORGANOS para hogar: Hammond, Piper, con batería automática. Métodos para aprender en diez días. MUSICAL VIA ROMA; Via Roma, 7. Telf. 222826. (23)

VENDO órgano Farfisa y Gen seminuevos. Teléfono 254239. (10)

THE INTERNATIONAL BENEDICT SCHOOL OF LANGUAGES, Avenida Antonio Maura, 58. Telf. 22 28 74. Cursos diurnos y nocturnos Cursos para principiantes y avanzados en ALEMÁN, INGLÉS, SUECO, FRANCÉS y ESPAÑOL para extranjeros. INGLÉS COMERCIAL. Secretaria: De 9 a 1 y de 4 a 9. (41)

ALEMÁN, fácil y bien; con nativa. Plaza Buen Consejo, 19, 4º. (10)

OPOSICIONES BANCA. Clases particulares. Teléfono: 270579. (10)

RUSO, busco profesor-a preferible nativo para tomar clases intensivos en ruso. Llamar tardes, Telf. Portals Nous 33. (18)

LICENCIADO EN DERECHO (Especialista Derecho Civil) se ofrece para clases particulares, próximo curso. Llamar Telf. 252170. (16)

das. «Megafonía BALEAR»: Barón Santa María Sepulcro, 16. Telf. 21769º (12)

Náutica

COMPRA - VENTA embarcaciones recreo. Yates, veleros, lanchas, baidas inmobiliaria MEDITERRANEA División Náutica. Paseo Mallorca, 56. Telf. 224821. (23)

VIVACITY 24, 2 años. Completamente equipado. Precio: 420.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (16)

CASA MUS. Desde un bote a un yate. Desde un fuera-borda a motores exteriores grandes. Todo y lo mejor en náutica. Honderos 57. (22)

OCASION, por final temporada, a precio interesantísimo y formidables condiciones de pago, vendemos embarcaciones nuevas y usadas, procedentes de cambio. COMERCIAL MALLORCA, S. A. Pascual Ribot, 62-64. (27)

MOTORES MARINOS Diesel, de 4 a 185 H.P.; Perkins Casamajor; Diter-Rugerini Fuera-bordas «Carniti». Grupos electrogénicos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta. SOLMOTOR S.A. Aragón, 66. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49 (32)

MOTORES MARINOS Diesel, de 4 a 185 H.P.; Perkins Casamajor; Diter-Rugerini Fuera-bordas «Carniti». Grupos electrogénicos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta. SOLMOTOR S.A. Aragón, 66. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49 (32)

MOTONAUTICA VERT: Ahora les ofrece el fuera-borda más resistente del mundo con 1 AÑO de garantía, amplia gama a partir de 1 H.P. Visítenos y compare precios en: Francisco Fiol y Juan, 77-79 (34)

MOTONAUTICA VERT. RESINA POLIESTER y tela de fibra vidrio para reparación embarcaciones y amplia información para su aplicación. Venta mayor y detall en Francisco Fiol y Juan, núms. 77-79. (30)

LLAUD fibre glas, motor Diesel, 7 m, cabina, aseó. Perfectamente conservado. Entrega inmediata. Precio: 400.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (24)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

CORONADO, motor central Diesel. Radiogonómetro, ecosonda, compás. Botado 1971. Perfectamente equipado y conservado. Precio: 650.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (23)

VIVACITY 24, 2 años. Completamente equipado. Precio: 420.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (16)

CASA MUS. Desde un bote a un yate. Desde un fuera-borda a motores exteriores grandes. Todo y lo mejor en náutica. Honderos 57. (22)

OCASION, por final temporada, a precio interesantísimo y formidables condiciones de pago, vendemos embarcaciones nuevas y usadas, procedentes de cambio. COMERCIAL MALLORCA, S. A. Pascual Ribot, 62-64. (27)

MOTORES MARINOS Diesel, de 4 a 185 H.P.; Perkins Casamajor; Diter-Rugerini Fuera-bordas «Carniti». Grupos electrogénicos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta. SOLMOTOR S.A. Aragón, 66. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49 (32)

MOTONAUTICA VERT: Ahora les ofrece el fuera-borda más resistente del mundo con 1 AÑO de garantía, amplia gama a partir de 1 H.P. Visítenos y compare precios en: Francisco Fiol y Juan, 77-79 (34)

MOTONAUTICA VERT. RESINA POLIESTER y tela de fibra vidrio para reparación embarcaciones y amplia información para su aplicación. Venta mayor y detall en Francisco Fiol y Juan, núms. 77-79. (30)

LLAUD fibre glas, motor Diesel, 7 m, cabina, aseó. Perfectamente conservado. Entrega inmediata. Precio: 400.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (24)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

VENDO LLAUT, 10 metros, casi nuevo. Tel. 212762 (mañanas). (10)

Varios

URGENCIAS FONTANERIA. Servicio rápido. Tel. 227856 (10)

URGENCIAS FONTANERIA. Reparaciones. Tel. 227057. (10)

ULTRA: Recogida y entrega limpieza de sus alfombras. Teléfono: 25 48 78 (10)

EL VERANO abre las puertas. La estación ideal se abre para ganar buenos ingresos comodamente como distribuidora AVON. Llame al 23 15 10 ó 21 60 31 de Palma de Mallorca, o escribir al apartado 14.875 de Madrid. (19)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confiela al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Telf. 222700. (13)

CRISTALERIAS, escaparatés; su limpieza y conservación. «El BRILLO BALEAR». Telf. 222700. (12)

PINTOR DECORADOR; trabajo rápido, esmerado y económico. Telf. 224469. (10)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado; entregas rápidas en SASTRE BIA MARQUES; Paseo Generalísimo, 76. L.º I.º Teléfono 217878 (21)

ELECTRICIDAD, reparaciones, instalaciones y urgencias. Instalaciones para Aire Acondicionado, arreglos T.V. Telf. 21342. (12)

BENMA: Al servicio de sus alfombras y moquetas. Teléfono 222700. 24 horas. (12)

BENMA: Lavado de moquetas y tapicerías sin destapar a domicilio. T. 222700 24 horas día. (15)

BENMA: Guarda sus alfombras en verano. Tl. 222700 24 horas día. (11)

BENMA: Limpieza alfombras recogida y entrega a domicilio. Tel. 222700, 24 horas día. (13)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfono: 217026. (10)

&lt;

# HASSAN II CELEBRA SU CONFERENCIA DE PRENSA

**GARANTIZO QUE LAS DIRECTRICES DE SU POLITICA, ENCAMINADAS AL LOGRO DE MEJORAS SOCIALES, PROSEGUIRAN A PESAR DE LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS**

**NO REVELO NINGUN HECHO NUEVO DE IMPORTANCIA**

**EL COMANDANTE KABBAJ, QUE PILOTABA EL AVION REAL, GENERAL JEFE DE LAS FUERZAS AEREAS**

RABAT, 21.- (Del enviado especial de Pyresa, Francisco Martos).— El Rey Hassan II ha celebrado esta tarde una rueda de prensa en el Palacio Real de Rabat, en presencia de su hermano el Príncipe Moulay Abdallah, los miembros de su Gobierno y altos jefes de las Fuerzas Armadas Reales. El esperado encuentro del monarca con la prensa, que ha sido transmitido por Radio y Televisión, ha comenzado poco después de las siete (ocho hora española) y su contenido no ha revelado nada que no hubiera sido ya dado a conocer en la conferencia de prensa del Ministro del Interior, señor Benhima, y en los discursos del propio soberano, dirigidos a las fuerzas armadas y al pueblo marroquí.

Tal vez la respuesta más importante del Monarca ha sido la de asegurar que la identificación ya perfectamente a todas las personas que tomaron parte en el complot dirigido por el General Ufki y que tiene absoluta confianza en la lealtad y fidelidad de las fuerzas armadas, a las que se había dirigido con duras palabras, al hablar a sus altos jefes militares, el pasado sábado en el palacio de el Skhirat.

Hassan II calificó de milagroso el hecho de haber podido escapar con vida del ataque al avión real, ya que los técnicos que lo han examinado opinan que solo existía una posibilidad entre mil de que el aparato hubiera podido tomar tierra, a la vista de los numerosos y graves impactos de cañón y ametralladora que recibió.

El Monarca garantizó que las directrices de su política, enca-

minadas al logro de amplias mejoras económico-sociales, proseguirán sin que se vean de ningún modo afectadas por los últimos acontecimientos. Hassan II, que se ha mostrado perfectamente seguro y tranquilo durante la conferencia de prensa, ha terminado contando una anécdota, desconocida hasta ahora y sumamente reveladora, sobre la enigmática personalidad de Ufki.

El Rey recordó que en cierta ocasión, hace ya tiempo, el General Ufki le sugirió la utilización de los reactores de caza F-5 para interceptar un avión en el que viajaba el Presidente libio, Coronel Gadaffi, el más decidido enemigo del Monarca marroquí y darle muerte. "Cuando me vi atacado por esos mismos cazas ha dicho el Soberano sonriendo y el avión se movía de tal forma que me parecía estar cabalgando sobre un camello, me acordé de la sugerencia de Ufki, idea que acabé utilizando precisamente contra mí".

Terminada la rueda de prensa, el Monarca marroquí nos ha invitado a una cena fría en los jardines de palacio, en los que he tenido la suerte de encontrar al hombre que con su pericia y sangre fría consiguió salvar la vida del Rey. Se trata del piloto del avión real, Comandante Kabbaaj, al que, como premio a su hazaña, ha sido ascendido a coronel y nombrado Comandante en Jefe de las Fuerzas Aéreas Reales.

El Coronel Kabbaaj, que habla un aceptable español, contestó a mis preguntas antes de que el Ministro de Asuntos Exteriores le hiciera señas para que no siguiera hablando.

—¿Cuándo se dió cuenta —he preguntado a Kabbaaj— de que estaba siendo atacado?

—El vuelo fue perfectamente tranquilo desde Barcelona hasta Tetuán. Después noté súbitamente que se encendía la luz roja de la rueda izquierda del aparato. Inmediatamente se incendió el motor número dos. Entonces comprendí lo que ocurría.

—Si es cierto que varios impactos hicieron blanco en la cabina de los pilotos, ¿cómo logró usted superar la súbita descompresión del aparato?

—Nosotros volábamos a unos siete mil metros y por supuesto sufrimos los primeros efectos de la descompresión, que eliminamos descendiendo continuamente hasta que logramos llegar al aeropuerto de Rabat-Sale.

—¿Pensó en algún momento que no podrían llegar al aeropuerto?

—No me dió tiempo siquiera de pensar si llegaríamos o no.

—Se ha asegurado que el Rey le animó continuamente, asegurándole que llegarían sanos y salvos...

—El Rey me decía: "Llegaremos, no te preocupes que llegaremos", pero ya no le puedo decir más, porque no podía ocuparme de otra cosa que del aparato.

—¿Cree usted que con su buena actuación ha salvado la vida del Rey?

—Dios ha sido el que ha salvado la vida del Rey.

Y el Coronel Kabbaaj se ha alejado diciendo: "Me ha costado más trabajo librarme de los periodistas que de los aviones que me atacaban"

# KARL SCHILLER NO ABANDONA SU PARTIDO

**PERO HA RENUNCIADO A TODOS SUS CARGOS DENTRO DEL MISMO**

**Puede decirse que su carrera política ha terminado**

BONN, 21. (Del corresponsal de Pyresa, César Santos).— Laciónicamente, ha comunicado en la tarde de hoy un portavoz del partido socialdemócrata que el ex-superministro de Economía y Finanzas, Karl Schiller, no abandonará el partido, pero ha renunciado a todos los cargos que tenía dentro del mismo. Puede decirse que la carrera política de Schiller ha acabado. El «superstar» del Gobierno Brandt-Scheel ha sido víctima de su propia seguridad. En efecto, el conflicto entre Schiller y sus colegas de gabinete y de partido no se habría producido de no haber escalado antes el político la cima de la popularidad.

Karl Schiller entró en el SPD al reorganizarse el partido de 1946. Sus primeros triunfos políticos los cosechó como Senador de Economía en Hamburgo y luego en Berlín. En 1964 se ha hecho Schiller un nombre dentro del partido y pasa a ser miembro de la presidencia. La crisis gubernamental del Gobierno cristiano-demócrata-liberal en 1966, traería consigo la gran ocasión para el profesor de Ciencias Económicas. Al formarse la gran coalición, Schiller se hace cargo de la cartera de Economía. Se manifiesta como un gran economista y al

mismo tiempo como un buen diplomático en las reuniones del «Club de los Diez», cuando se produce el gran susto inflacionista. La eficacia del Ministro Schiller es reconocida, incluso, por sus contrarios.

En las elecciones de 1969 Schiller contribuye no poco a mejorar las posiciones del SPD. La socialdemocracia forma coalición con los liberales. Por primera vez quedan los cristiano-demócratas fuera del Gobierno. A Schiller se le volvió a confiar el Ministerio de Economía y, cuando en 1971 el Ministro de Finanzas, Moeller, dimitió, el Canciller vio a Schiller la persona ideal para hacerse cargo de los dos ministerios.

Es a partir de ese momento que comienzan las primeras dificultades dentro del partido y con los colegas de Gobierno Schiller trata de imponer sus opiniones, se niega a dar el brazo a torcer, el apoyo del Canciller no consigue evitar conflictos que exigen una y otra vez valientes cambios de impresiones. Las presiones de algunos miembros socialdemócratas sobre el Canciller acaban en-

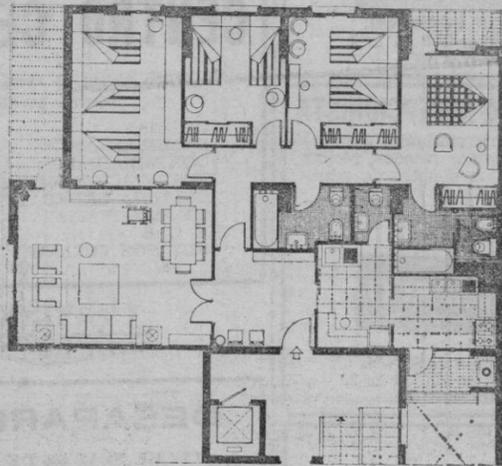
frentando a Schiller también con Willy Brandt. El desenlace es inevitable, si bien el superministro trata de retardarlo lo más posible.

En julio recibe Willy Brandt, como Canciller, una carta en la que el Ministro de las dos carteras crítica duramente la política del Gobierno y la del partido declarándose absolutamente en desacuerdo con ella. La dimisión de Schiller no trajo, como se llegó a creer, la inmediata salida del SPD. El ex-superministro ha aguantado 2 meses de rumores y de especulaciones. Por lo visto los encuentros con el jefe de la cristianodemocracia no ofrecieron a Schiller la oportunidad de cambiar de «patria política» y quizá aseguran hoy quienes no simpatizan con el ex-ministro, quizá la imposibilidad de continuar siendo una figura de primera magnitud en la CDU es lo que ha frenado a Schiller y evitado su salida del SPD. En cualquier caso, la política alemana ha perdido un buen Ministro de Economía.

# En la mejor situación de PALMA DE MALLORCA



**con una estudiada distribución de su vivienda TIPO C**



**COBASA S. A. Inmobiliaria le ofrece su nueva promoción**



# EDIFICIO DORIA

**INFORMACION Y VENTA**

**obasa s. a. inmobiliaria**  
 Pl. de Hornabeque, 11  
 Teléfono: 23 73 39  
 LEY 67/68, ENTIDAD AVALISTA: BANCO CENTRAL  
 CUENTA N.º 6.552 EN EL CITADO BANCO.



**Arriba es noticia**  
**COMPRUEBELO**